

GOVERNMENT GAZETTE THE CEYLON

No. 10,765 — FRIDAY, FEBRUARY 11, 1955

(Published by Authority)

PART I: SECTION (II) - ADVERTISING

(Separate paging is given to each Part in order that it may be filed separately.)

		PAGE	,		PAGE
Posts-Vacant		123	Unofficial Notices		151
Examinations, Results of Examinations, &c.	• •	134	Applications for Foreign Liquor Licences		153
Notices calling for Tenders		137	,		
Sale of Articles		150	Auction Sales \	••	153
Sale of Toll and other Rents			Miscellaneous		

Posts - Vacant

GENERAL CONDITIONS APPLICABLE TO APPOINTMENTS TO POSTS IN THE PUBLIC SERVICE ADVERTISED IN THE "CEYLON GOVERNMENT GAZETTE"

Allowances.—Unless otherwise stated, Rent Allowance, temporary Cost of Living Allowance and temporary Special Living Allowance are payable according to Government Regulations.

Conditions of Service.—Appointments will be subject to the Public Service Commission Rules,

the Financial Regulations, the Regulations of the Manual of Procedure, Departmental Orders or Regulations, and any other orders or regulations issued from time to time by the Government.

Terms of Engagement.—(i) In the case of

appointments to the non-pensionable establishment (excluding those on daily rates of pay) appointees will be required to contribute 5 per cent. of their salary to the Public Service Provident Fund, and they will be allowed to contribute, at their option, a further 5 per cent. The Government contribution in either case, will be equal to 7½ per cent. of the salary paid in at the close of each financial year.

(ii) Appointees may be required to furnish security in terms of the Public Officers' (Security) Ordinance, if so required by the Head of

their Department.

(iii) Appointees other than those already in the Public Service will be required to pass a medical examination by a Government Medical Officer as to their physical fitness to serve in any part of the Island.

Qualifications required.—Every applicant must furnish satisfactory proof that he is a Ceylonese. A "Ceylonese" is a citizen of Ceylon by des-

cent or by registration.

War Service Concession .- Provided they are qualified in all other respects, ex-Servicemen of Her Majesty's Fighting Forces and full-time members of the Auxiliary Fire, Air Raid Precautions

and Civil Defence Services (excluding those who had left these Services of their own accord), will be allowed to deduct periods of such service commencing from September 3, 1939, at the ear-liest, and up to December 31, 1949, at the latest, from their ages for purposes of eligibility alone, provided that they joined the Forces before August 15, 1945, and that such service was satisfactory and continuous.

Other Requirements.—(i) Applications from officers of the Public Service, who are qualified, must be forwarded through the Heads of their respective Departments. In the case of applications from officers holding permanent posts in the Public Service, the Heads of the Departments concerned should, in forwarding the applications, state whether or not they are prepared to release the applicants (if selected) in accordance with Administrative Regulation 109 of the Manual of

(ii) Candidates may be required to present themselves for interview at an appointed time and place. No travelling or other expenses will be paid in this connection.

(iii) Anyone desiring to recommend a candidate should do so by giving a testimonial. Any form of canvassing or attempt to influence the selection of a candidate will disqualify such candidate.

(iv) Any statement in the application which is found to be incorrect will render the applicant liable to disqualification if the inaccuracy is discovered before the selection, and to dismissal if discovered after the selection.

(v) Applications not conforming in every respect with the requirements of this advertisement

will be rejected.

No. A. 174/X. 436/54.

DEPARTMENT OF INDUSTRIES

Post of Commercial Manager, Government Ceramic Factory

APPLICATIONS are invited for the post of ommercial Manager, Government Ceramic Commercial Factory, in the Department of Industries Applications, which should be made on a special form obtainable from this office, should reach me on or before the following dates:

- (a) Local applications—March 11, 1955.
- (b) Overseas applications—March 18, 1955.
- 2. Duties of Office.—The selected candidate willbe in direct control of the New Government Ceramic Factory, under the general direction of the Director of Industries He will be expected to undertake the organization of sales, publicity and propaganda and the supply of raw materials and
- 3. Qualifications required.—The applicant must furnish satisfactory proof that he-
 - (a) is not less than 40 years of age on March 11, 1955;
 - (b) is of excellent moral character and physically sound;
 - (c) has had experience as a staff officer in a Commercial Department of Government for a period of not less than 10 years of which preferably the last three years should have been as Deputy or Senior Assistant; or has had experience in responsible charge in a large recognized commercial establishment for a period of not less than 15 years, preferably as a Senior Executive Experience referred to includes experience in commercial administration such as buying, organizing the purchases of supplies, provision of services, sales organization and supervision, as well as experience in import and export procedures, preferably combined with a knowledge of commercial company accounting and cost accounting as utilised in industrial management.

Note.-Preference will be given to candidates who possess a degree of a recognized University with Commerce, Economics or Accounting as a subject, or who possess professional diplomas of a recognized University or Institution in these subjects.

- 4. Terms of Engagement.—The post is temporary and non-pensionable. The appointment is terminable on one month's notice on either side.
- 5. Salary, Allowances and Conditions of Service. The selected candidate will be appointed on a fixed salary within the range Rs. 13,800—3 of 600—15,600. The particular point within this range on which the selected candidate will be appointed will be determined by the Public Service Commission in accordance with his qualifications and experience after consultation with the Treasury. Applicants should indicate at which point on the scale they wish to be considered for appointment.
- 6. Applicants should attach to their application COPIES (NOT ORIGINALS) of—
 - (a) certificates of registration of birth. (N.B.-Baptismal certificates or certificates issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted.)
 - (b) certificates of the highest academic or professional qualifications obtained.

(c) three recent testimonials to the applicant's qualifications, character and suitability for appointment to the post. (Candidates who are already in the Public Service will not be required to furnish testimonuals under this sub-section.)

Note - Copies of these testimonials and certificates will not be returned to the candidates.

- 7. Applications forwarded through Heads of Departments and received in this Office after the prescribed date will not be entertained, unless the applications are received by the Head of the Department before the prescribed date and the Head of the Department concerned recommends acceptance, adducing valid reasons for the delay.
- 8. Applications or any other communication relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and not personally to any officer of this Department.
- 9. The selected candidate is expected to possess and maintain a motor car for his official travelling.
- 10. Reference is invited to general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of this Gazette.
- 11. All applications will be acknowledged and any applicant who does not receive any acknowledgment within three days of the closing date should at once notify the Secretary, Public Service Commission. Failure to comply with this provision will deprive the applicant of any claim to consideration.

V M. Peries, for Secretary, Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission, P. O. Box 500, Colombo, February 8, 1955.

No A. 28/X 438/55.

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

Posts of Temporary Junior Assistant Engineer

APPLICATIONS are invited for temporary posts of Junior Assistant Engineer in the Department of Public Works. Applications, which should be on a special form obtainable from this office, should reach me on or before the following dates:

- (a) Local applications—March 11, 1955
- (b) Overseas applications—March 18, 1955.
- 2. Salary.—(i) The salary scale attached to the post is Rs 3,000—3 of 360—4,080 per annum.
- 3. Qualifications required.—Every must furnish satisfactory proof that he-
 - (a) is of excellent moral character and physically sound;
 - (b) (1) has passed B.Sc. (Engineering) Exami
 - nation of a recognised University; or

 (ii) Sections A and B of the A.M.I.C.E.

 Examination of the Institution of

 Civil Engineers, London, or an examination exempting him therefrom.
- 4. Applicants must attach to the applications COPIES (NOT ORIGINALS) of—
 - (a) certificate of registration of birth. (N.B.— Baptismal certificates and certificates issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted.)
 - (b) certificates of the highest academic and professional qualifications obtained.

(c) three recent testimonials to applicant's qualifications, character and suitability for appointment to the post. (Candidates who are already in the Public Service will not be required to furnish testimonials under this sub-section.)

Note.—These copies of certificates and testimonials will not be returned.

- 5. The possession of a motor car or ability to ride a motor cycle by prospective officers is essential.
- 6. Reference is invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of this Gazette.
- 7. Applications or any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and not personally to any officer in this Department.
- 8. All applications will be acknowledged and any applicant who does not receive an acknowledgment within three days of the closing date should at once notify the Secretary, Public Service Commission. Failure to comply with this provision will deprive the applicant of any claim to consideration.

V M PERIES, for Secretary, Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission, P. O. Box 500, Secretariat, Colombo 1, February 8, 1955.

POST OF ASSISTANT SECRETARY TO THE U. N. T. A. B. REPRESENTATIVE IN CEYLON

APPLICATIONS are invited for the post of Assistant Secretary to the United Nations Technical Assistance Board Representative in Ceylon, Colombo.

Applications should give the information required m the form below and should reach the Permanent Secretary to the Ministry of Finance, P. O Box 500, on or before Friday, February 18, 1955.

The post carries a fixed salary of Rs. 300 per mensem which is inclusive of all allowances.

Terms of Engagement.—The post is temporary and does not carry with it any claim whatsoever to any permanent employment under Government or preferential claim to any appointment in the permanent establishment.

The appointment is terminable by the Government at any time.

Applications from those in the Government Service should be forwarded through the Head of the Department in which the applicant is

Qualifications.—Applicants should have passed the S. S C. (English) or the London Matriculation, and also have-

- (a) a good knowledge of typing, and
- (b) previous office experience, preferably of a secretarial nature.

Applicants should attach to their applications a certificate of character and also copies of certificates in support of the applicant's educational qualifications.

Reference is invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of this Gazette.

> R. COOMARASWAMY, for Permanent Secretary to the Ministry of Finance.

Form referred to

APPLICATION FOR THE POST OF ASSISTANT SECRETARY TO THE U. N. T. A. B. REPRESEN-TATIVE IN CEYLON

1. Full name and address:

2. Nationality .---

- Age and date of birth:—
- 4. Married or single:--
- 5. Particulars of educational qualifications:
- 6. Particulars of previous office experience:
- 7. Name and designation of person from whom character certificate has been obtained:

(Copy of certificate may be attached.)

DEPARTMENT OF FISHERIES

Post of Temporary Chief Supervisor-Cold Storage Plant and By-Products Factory

APPLICATIONS are invited for a post of Temporary Chief Supervisor, Cold Storage Plant and By-Products Factory, Department of Fisheries Applications, which should be on the specimen form given below, should reach the Acting Director of Fisheries, P. O. Box 531, Galle Face, Colombo 3, on or before March 10, 1955.

- 2. Salary, Allowance and Conditions of Service. —The salary scale applicable to the post is Rs. 3,000—360—Rs. 7,680 per annum with efficiency bars before 4,800 and 6,600. The appointment is terminable at one month's notice on either side. Rent allowance, temporary cost of living allowance and special living allowance are payable according to Government regulations.
- 3. Terms of Engagement.—(i) The selected officer will be required to take up his appointment at very short notice. He will be required to undergo training which will enable him to operate the 500-ton Cold Storage and Refrigeration Plant and the By-Products Factory and to perform any other duties which may be assigned to him from time to time. He will be responsible to the Manager for the proper maintenance and operation of the refrigeration equipment.
- (11) He may be discontinued at any time if he is found to be unsuitable for further employment.
- (iii) The selected candidate will receive specialized training under the Canadian Experts whose services have been loaned to the Government under the Colombo Plan.
- 4. Qualifications Applicants must be graduates in Science or Engmeering of a recognized University. Preference will be given to those possessing the following additional qualifications:

(a) Industrial experience;
(b) Knowledge of principles of refrigeration;
(c) Knowledge of processing and techniques for

storage; and marketing of fishery products; and

(d) Working knowledge of cost and business administration.

- 126
- (ii) Applicants should attach to their applications copies, NOT ORIGINALS, of—
 - (a) birth certificate;
 - (b) certificate of éducational other and qualifications
 - (c) two recent certificates of character.
- 5. Reference is invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of this Gazette.

L. F. TISSEVERASINGHE, for Director of Fisheries.

P. O. Box 531, Colombo, February 3, 1955.

FORM REFERRED TO

APPLICATION FOR POST OF TEMPORARY CHIEF SUPERVISOR, COLD STORAGE PLANT AND BY-PRODUCTS FACTORY, DEPARTMENT OF FISHERIES

- i 1. Full name and address:-
 - 2. Nationality and place of birth:—
- 3. Age and date of birth: (Attach copy of birth certificate.)
 - 4. Date and place of birth of applicant's father:
 - 5. Married or single:-
 - 6. Particulars of educational qualifications:

(Attach copies of certificates.)

7. Particulars of technical or professional qualifications with particulars and dates of examinations or training completed:

(Attach copies of certificates.)

- 8. Particulars of any special claim, i.e., experience in the type of work for which this application is made:———.
- 9. Employment since completion of education with dates and full particulars:-
- 10. Proficiency in reading, writing and interpreting Sinhalese and Tamil:
- 11. Present employment and salary:-
- 12. Particulars of athletic activities :-
- 13: Names and designations of persons from whom character certificates have been obtained:

(Copies, NOT ORIGINALS, of such certificates should be attached.)

14. Names, addresses and designations of two referees who know the applicant personally and from whom certificates have not been obtained:-

1. :-

15. Particulars of war service, if any:-

Date:

Signature of Applicant.

DEPARTMENT OF INDUSTRIES

Vacancy for an Industrial Assistant

APPLICATIONS are invited for a post of Industrial Assistant in the Department of Industries. Applications, which should be made on a special form obtainable from this office, should reach me on or before the following dates:

- (a) Local Applications.—February 22, 1955
- (b) Oerseas Applications. February 28, 1955.

2. Salary.—The salary attached to the post is Rs. 3,000 per annum rising to Rs. 6,480 per annum by annual increments, 5 of Rs. 120, 8 of Rs. 180 and 6 of Rs. 240 (with efficiency bars before Rs. 3,780, Rs. 4,500 and Rs. 5,280).

(If the selected candidate is an Advocate of the Supreme Court with not less than 3 years' experience at the Bar or a Proctor with not less than 5 years' experience, he will commence on a salary of Rs. 4,860 per annum.)

- 3. Terms of Engagement.—(1) The post is permanent and pensionable and the appointment will be on probation for 2 years.
- (ii) The selected candidate will be required to pass an examination in the following subjects within two years of appointment before confirmation :-

 - (a) Sinhalese and Tamil languages;(b) The system of accounts employéd in Government offices;
 - (c) Administrative Regulations and Public Service Commission Rules of the Ceylon Government.

(If he fails to pass this examination within the prescribed period of 2 years, the question of his retention in service will be considered and if he is allowed extra time within which to pass the examination, such extension of time will operate as a deferment of increment.)

- 4. Qualifications required.—Every applicant must provide satisfactory proof that he-
 - (a) is not less than 21 years and not more than 35 years of age on February 22, 1955. (These age limits do not apply to officers already in the Public Service.)

(b) is a graduate in law of a recognized University or an Advocate of the Supreme Court

or a Proctor.

- 5 Applicants must attach to their applications copies (not originals) of-
 - (a) certificate of registration of birth. (Baptismal certificates or certificates issued for the purpose of the Code of Regulations Schools will \mathbf{not} for Assisted accepted.);

(b) certificate of the highest educational and professional or technical qualifications

obtained;

(c) three recent testimonials to applicant's qualifications, character and suitability for appointment to the post. (Candidates already in the Public Service will not be required to furnish such testimonials.)

Note.—These copies of certificates and testimonials will not be returned.

- 6. Applications and any other communications relating thereto must be addressed to the Director of Industries and not personally to any officer in the Department.
- 7. Reference is invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of this Gazette.
- 8. All applications will be acknowledged and any applicant who does not receive any acknowledgment within three days of the closing date, should at once notify the Director of Industries. Failure to comply with this provision will deprive the applicant of any claim for consideration.

R. A. WIJEYEKOON, Director of Industries.

Department of Industries, 48, Hunupitiya Lake Road, Colombo, February 3, 1955.

VALUATION DEPARTMENT

Posts of Inspector, Grade I (Temporary)

APPLICATIONS are invited for two posts of Inspector, Grade I (Temporary), in the Valuation Department.

- 2. Reference is invited to the general conditions applicable to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of this Gazette.
- 3. Applications should be substantially in the form below and should reach the CHIEF VALUER, 20/150, Church Road, Galle Face, Colombo 3, on or before February 25, 1955.
- 4 Every applicant must furnish satisfactory proof that he is not less than 22 years and not more than 35 years of age on March 1, 1955
- 5. Qualifications required.—Applicants should have passed the Senior School Certificate (English) Examination with Mathematics as a subject, and, if not already in the Department, should possess in addition any one of the following qualifications:—
 - (a) The Intermediate Examination of a recognised University, or
 - (b) The first examination of the Royal Institute of Chartered Surveyors, or
 - (c) Should have successfully completed three years of the Ceylon Technical College Course in Valuation,

and should have at least 4 years' practical experience m valuation work.

- 6. Applications from technical officers of the Valuation Department will be entertained irrespective of age provided they are qualified as in para 5 above.
- 7 Applicants should attach to their applications copies of—
 - birth certificate. (Baptismal certificate or certificate issued for purposes of the educational code will not be accepted.)
 - (11) certificate of the highest qualification obtained, and
 - (iii) three recent testimonials in regard to qualifications, character and suitability for appointment.
- 8. Applications from officers holding permanent appointments in Government Service will be accepted only in cases where the Head of the Department or the Head of the Service concerned certifies that he is agreeable to the secondment of the officer if he is selected for appointment, for a period of not less than 2 years, or in cases where the applicant declares on the application that in the event of his being selected for appointment, he is prepared to resign his substantive post if he is not seconded for a period of not less than 2 years.
- 9. The posts are temporary and non-pensionable. The candidates appointed must be prepared to serve in any part of the Island. They will be called upon to do such travelling as may be necessary. Travelling allowance will be paid according to Financial Regulations.
- 10 The salary scale will be as follows: Rs. 2,640—8 of 120 & 7 of 180—4,860 per annum with efficiency bar before Rs. 3,780 The salary payable to a permanent and pensionable officer if B 2

seconded for service will be the salary (including increments) of the seconded post subject to a limit of 150 per cent. of the officer's substantive salary.

11. Applications will not be acknowledged.

P. H. WICKREMASINGHE, Chief Valuer.

Valuation Department, 20/150, Church Road, Colombo 3, February 5, 1955

SPECIMEN FORM OF APPLICATION

APPLICATION FOR THE POST OF INSPECTOR, GRADE I (TEMPORARY)

- 1. Full name:——. (In block capitals)
- 2 Postal address:
- (a) Age.
 (b) Date and place of birth of applicant:
- 4 (a) Date and place of birth of applicant's father:
 - (b) His nationality:——.
- 5. Are you a citizen of Ceylon by descent or by registration:———.
- 6. Whether married or single:——.
- 7 Educational qualification and last examination passed with subjects, and ability to read and write the national languages:
- 8 Educational career with dates of joining and leaving schools and colleges attended.

 Examinations passed with subjects and dates; prizes, scholarships and awards won:
- 9. Particulars of athletic and other extra-curricular activities at school or college:
- 10. Employment since leaving school with dates and full particulars of service:———.
- 11 Particulars of any special qualifications (e.g., professional, technical, &c)
- 12 Names and designations of persons from whom character certificates have been obtained (copies, not originals, of such certificates should be attached:———.
- 13 Particulars of war service, if any:
- 14 Whether free from debt or pecuniary embarrassment:
- 15 Any further particulars:

	~ ~	á	
8.4	~ ' ,	*	Signature of Applicant
Date :,	1955.	¥	Signature or whbucaut

CEYLON SAVINGS BANK

Posts of Clerks—General Clerical Class

APPLICATIONS are invited for three posts of clerks in the Ceylon Savings Bank.

- 2. Salary, Allowances and Conditions of Service—(i) The salary scale attached to the post is as follows:—Rs. 840—72—Rs. 2,424 (E. BB. before Rs. 1,488 and Rs. 2,064).
- (ii) Rent Allowance, temporary Cost of Living Allowance and temporary Special Living Allowance are payable according to Government regulations.
- (iii) The appointments will be subject to the Public Service Commission Rules, the Financial Regulations, the Regulations of the Manual of

Procedure, Departmental Orders or Regulations, and any other orders and regulations issued from time to time by the Government.

- 3. Terms of Engagement.—(1) The posts are permanent and pensionable and the selected candidates will be required to contribute to the W. & O. P. Fund. The appointments in the first instance will be on probation for a period of two
- (ii) Appointees will be required to furnish security in terms of the Public Officers (Security) Ordinance.
- (iii) Appointees other than those already in the Public Service will be required to pass a medical examination by a Government Medical Officer as to their physical fitness to serve in any part of the Island.
- 4. Qualifications required.—(1) Every applicant must furnish satisfactory proof that he is a Ceylonese. A "Ceylonese" is a citizen of Ceylon by descent or by registration.
- (1) A candidate claiming to be a Ceylonese by descent should state the date and place of birth of his father.
- (ii) Applicants should be not less than 20 years and not more than 25 years of age on February 25, 1955.
- (iii) Applicants should have previously passed at least-
 - (a) the London Matriculation or the Cambridge Senior or the Ceylon Senior School (English) Certificate Examination; or
 - (b) the Final Examination for the Commercial Certificate of Certifin Technical
 - Certificate
 College; or

 (c) the Cambridge Junior or the Junior School
 Certificate (English) Examination of the
 Education Department, Ceylon, or the Junior School Certificate (English) Examination held by a school approved by the Education Department for the Senior School Certificate (English) Examination, together with one of the following:
 - (i) The Higher Commercial Certificate Examination (either section) of the London Chamber of Commerce. (ii) The Commercial; Certificate Examination (either section) of the
 - London Chamber of Commerce. (iii) The Commercial Certificate Examination (either section) of the Ceylon Chamber of Commerce. ants should have a knowledge of
- (iv) Applicants typewriting
- 5. Other requirements in Applicants should attach to their applications copies and NOT ORIGINALS of-
 - (a) birth certificate. (N B .- Baptismal certificates or certificates issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted.)
 - (b) certificate of the highest educational and other qualifications.
 - (c) three recent certificates of character.
- (11) Applications from officers of the Public Service, who are qualified must be forwarded through the Heads of their respective Departments. In the case of applications from officers holding permanent posts in the Public Service, the Heads of the Departments concerned should, in forwarding the applications, state whether or not they are prepared to release the applicants (if selected) in accordance with Administrative Regulation 109 of the Manual of Procedure.

- (iii) Candidates may be required to present themselves for an interview in Colombo at an appointed time and place. No travelling or other expenses will be paid in this connection.
- (iv) Anyone desiring to recommend a candidate should do so by giving a testimonial Any form of canvassing or attempt to influence the selection of a candidate will disqualify such candidate.
- (v) Any statement in the application which is found to be incorrect will render the applicant hable to disqualification if the inaccuracy is discovered before the selection, and to dismissal if discovered after the selection.
- (vi) Applications should be addressed to the Secretary, Ceylon Savings Bank, and should reach him on or before February 25, 1955. No special forms are available.
 - (vii) Applications will NOT be acknowledged
- (viii) Applications not conforming in every respect with the requirements of this advertisement will be rejected.

M. A. FERNANDO, Actmg Secretary. Ceylon Savings Bank **Échelon Square** Colombo, February 7, 1955

DEPARTMENT OF HEALTH

NAPT Hunter—Commonwealth Scholarship

APPLICATIONS are invited from Government Medical Officers who wish to be nominated for the award of a NAPT Hunter, Commonwealth Scholarship by the NAPT Council in U. K. for a period of 3 months in the year 1955-56, to study Tuberculosis in Great Britain. The value of the Scholarship is £350.

- 2. The conditions of eligibility for nominations are as follows:-
 - (a) should be a Ceylonese.
 - (b) should be a registered medical practitioner who has been qualified for not less than 5 years and not more than 15 years.
- 3. The intention of the award is to provide training and experience for a medical graduate who will subsequently play his part in the control of Tuberculosis in Ceylon
- (a) The selected candidate will be granted study leave on full pay.
- (b) He will be required to enter into an agreement with the Government of Ceylon undertaking among other things to follow the prescribed courses and complete satisfactorily his courses of studies and to serve the Government as an officer in the proposed T. B. Service for a specified period (to be decided by the Government), after the completion of his courses and if he remains in service after this specified period to serve exclusively in the T. B Services.
- (c) He will be required to enter into a personal bond undertaking to repay to the Government of Ceylon the total cost of training (i.e, salary if any, allowances, &c., paid on account of the scholar-ship from Ceylon Government Funds and/or by the NAPT authorities in the event of his failure to comply with the terms and conditions in the agreement).
- 5 The selected candidate will be responsible for his maintenance in U. K. and for his transport to and from the United Kingdom.

- 6. A high standard of both mental and physical fitness is necessary The successful candidate will be required to pass a medical examination by a board of Government Medical Officers as to his mental and physical fitness.
- 7. Candidates will be required to present themselves for an interview in Colombo at an appointed time and place which will be notified later. No travelling or other expenses will be paid in this connection.
- 8. Applications should be made on the specimen form shown below and addressed to the Director of Health Services, P. O. Box 500, Colombo, under registered cover to reach me on or before February 19, 1955. Under no circumstances should applications be addressed to me personally. Any such applications received will not be entertained. Applicants should mark on the left-hand top corner of the envelope "NAPT SCHOLARSHIPS".
- 9. The proposed training will not entitle the selected candidate for enhanced emoluments
- 10. Applications which do not conform in every respect to the requirements of this notification will be rejected.

L. B. ABEYARATNE for Director of Health Services.

Office of the D. H: S., P. O. Box 500, Colombo.

FORM OF APPLICATION FOR THE NAPT HUNTER—COMMONWEALTH SCHOLARSHIP

1.	Name in full (block letters):——.
2	Address:
3.	Whether a Government officer:
4.	Nationality:
5	Male/female:———.
6.	Date and place of birth:——.
7.	Married or single:——.
8.	Educational qualifications:
9.	Professional qualifications:——.
10.	Details of any post-graduate study previously undertaken:———
11.	Date of qualifying as a Medical Officer, and particulars of experience thereafter:
12.	Names of two referees:——.
13.	State how you propose to use the scholar- ship, if successful, and your plans for the future:———.
14.	Any special claims to urge in support of the application:———.
Da	Signature of Applicant.

DEPARTMENT OF PRISON AND PROBATION SERVICES

Post of Assistant Housemaster-Approved and **Certified Schools**

APPLICATIONS are invited for the post of Assistant Housemaster in the Department of Approved and Certified Schools.

- 2. Applications should be made according to the specimen form given below and should reach the undersigned on or before Friday, March 4, 1955.
- 3. Salary, Allowances and Conditions of Service.—(1) The salary scale attached to the post is Rs. 1,344—72—Rs. 2,424 per annum.

- (ii) The post is permanent and pensionable. The selected candidate will have to contribute to the W & O. P. Fund.
- (111) The selected candidate, if not already holding a pensionable post under Government will be appointed on probation for a period of 2 years. Before qualifying for confirmation he will have to pass a departmental examination.
- (iv) The selected candidate will be required to serve in any part of the Island.
- 4. Qualifications.—Applicants should have the following qualifications:
 - (i) Not less than 20 years and not more than 30 years of age on March 4, 1955; (ii) (a) S. S. C. (English) with Sinhalese and/
 - or Tamil;
 - (b) Extensive experience in Juvenile Welfare Movement.
- 5. Reference is requested to the general conditions applicable to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of the Government Gazette.

G. V. F. WILLE, Commissioner of Prison and Probation Services.

Prison and Probation Headquarters, Colombo 9, February 7, 1955

FORM REFERRED TO

APPLICATION FOR THE POST OF ASSISTANT HOUSE-MASTER IN THE DEPARTMENT OF APPROVED AND CERTIFIED SCHOOLS

- 1. Name in full (block letters) :-
- 2. Permanent address:
- 3. Age and date of birth. (Copy of birth certificate to be attached):——.
- 4. Nationality:
- 5. Whether married or single:-
- 6. Educational and other qualifications and experience as required in the advertisement:
 - (a) English:-

 - (b) Sinhalese:-(c) Tamil:-
 - (d) Educational career and school record: (Copies of certificates to be attached.)
 - (e) Experience in Juvenile Welfare Work and in any other branch of Social Welfare work: (Copies of recent testimonials to be attached.)
 - (f) Qualifications and/or experience in indoor and outdoor sports activities, Scouting, Cadeting, &c.:

(Copies of testimonials to be attached.)

- 7. Schedule of employment since leaving school and particulars of service under Government if any :-(Copies of certificates from previous employers, if any to be attached.)
- 8. Particulars of service with H. M. Forces, if any:
- 9. Present post:-
- 10. Names and designations of persons from whom character certificates have been obtained · (Copies of certificates to be attached.)

Signature of Applicant. Date:--

DEPARTMENT OF PRISON AND PROBATION **SERVICES**

Posts of Overseer-Approved and Certified Schools

APPLICATIONS are invited for 2 posts of Overseer in the Department of Approved and Certified Schools

- Applications should be made according to the specimen form given below and should reach the undersigned on or before Friday, March 4, 1955
- 3. Salary, Allowances and Conditions of Service.—(1) The salary scale attached to the post is Rs 912—42—Rs. 1,500 per annum.
- (11) The posts are permanent and pensionable. The selected candidates will have to contribute to the W. & O. P. Fund.
- (iii) The selected candidates, if not already holding pensionable posts under Government, will be appointed on probation for a period of 2 years. Before qualifying for confirmation they will have to pass a departmental examination.
- (iv) The selected candidates will be required to serve in any part of the Island, and are hable to perform extra-curricular duties connected with the school.
- 4. Qualifications.—Applicants should have the following qualifications:-
 - (1) Not less than 20 years and not more than 35 years of age on March 4, 1955, if not already in the employ of Government.
 - (ii) (a) J. S. C. (English) with Sinhalese and/ or Tamil.
 - (b) Practical experience in cottage industries, hobbies and agricultural work. Preference will be given to candidates with experience in any Juvenile Welfare Movement.
- 5. Reference is requested to the general conditions applicable to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of the Government Gazette.

G. V. F. WILLE, Commissioner of Prison and Probation Services.

Prison and Probation Headquarters, Colombo 9, February 7, 1955.

FORM REFERRED TO

APPLICATION FOR THE POST OF OVERSEER IN THE DEPARTMENT OF APPROVED AND CERTIFIED SCHOOLS

- 1. Name in full (block letters) :-
- 2. Permanent address:
- 3. Age and date of birth (Copy of birth certificate to be attached) .-
- 4. Nationality:
- 5. Whether married or single :-
- 6. Educational and other qualifications and experience as required in the advertisement:
 - (a) English:—
 (b) Sinhalese:—

 - (c) Tamil: (d) Educational career and school

record:-(Copies of certificates to be attached.)

(e) Experience in Juvenile Welfare Work and in any other branch of Social Welfare work: (Copies of recent testimonials to be attached.)

- (f) Practtical experience in cottage industries, hobbies, crafts and agricultural work .. (Copies of recent testimonials to be attached.)
- 7 Schedule of employment since leaving school and particulars of service under Government, if any

(Copies of certificates from previous employers, if any, to be attached)

- 8 Particulars of service with H M Forces, if any:-
- 9 Present post:-
- 10 Names and designations of persons from whom character certificates have been obtained : (Copies of certificates to be attached)

Signature of Applicant

ate	•		

DEPARTMENT OF PRISON AND PROBATION **SERVICES**

Post of Matron—Approved and Certified Schools

APPLICATIONS from females only are invited for one post of Matron in the Department of Approved and Certified Schools.

- 2. Applications should be made according to the specimen form given below and should reach the undersigned on or before Friday, March 4, 1955.
- 3 Salary, Allowances and Conditions of Service. (1) The salary scale attached to the post is Rs. 1,488—72—Rs 2,424 per annum.
- (ii) The post is permanent but not pensionable. The selected candidate will have to contribute to the Public Service Provident Fund.
- (iii) The selected candidate will be appointed on trial for a period of two years before qualifying for confirmation.
- (iv) The selected candidate is liable to be called upon to perform extra-curricular duties connected with the School. She will also be required to serve in any part of the Island.
- 4. Qualifications.—Applicants should have the following qualifications:—
 - (i) Not less than 35 years of age on March 4, 1955.
 - (ii) S. S C. (English) with Sinhalese and/or Tamil.
- 5. Reference is requested to the general conditions applicable to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of the Government Gazette.

G. V. F. WILLE, Commissioner of Prison and Probation Services.

Prison & Probation Headquarters, Colombo 9, February 7, 1955

FORM REFERRED TO

APPLICATION FOR THE POST OF MATRON IN THE DEPARTMENT OF APPROVED AND CERTIFIED SCHOOLS

- 1. Name in full (block letters) :-
- 2. Permanent address:-
- 3 Age and date of birth (copy of birth certificate to be attached) :~
- 4 Nationality:
- 5. Whether married or single:-

6 Educational and other qualifications and experience as required in the advertisement ————.
 (a) English: (b) Sinhalese (c) Tamil (d) Educational career and school record :
(Copies of certificates to be attached.) (e) Experience in juvenile welfare work and in any other branch of social welfare work.
(Copies of recent testimonials to be attached) (f) Practical experience in Cottage Industries, Nursing, Home Science, indoor and outdoor sports activities.
7. Schedule of employment since leaving school and particulars of service under Government, if any: (Copies of certificates from previous employers, if any, to be attached)
8. Present post:——
 Names and designations of persons from whom character certificates have been obtained:———. (Copies of certificates to be attached.)

DEPARTMENT OF PRISON AND PROBATION SERVICES

Date:-

Signature of Applicant.

Post of Assistant Matron-Approved and Certified Schools

APPLICATIONS from females only are invited for one post of Assistant Matron in the Department of Approved and Certified Schools.

- 2. Applications should be made according to the specimen form given below and should reach the undersigned on or before Friday, March 4, 1955.
- 3. Salary, Allowances and Conditions of Service. —(1) The salary scale attached to the post is Rs. 828—42 and 48—Rs 1,800 per annum.
- (ii) The post is permanent but not pensionable. The selected candidate will have to contribute to the Public Service Provident Fund
- (111) The selected candidate will be appointed on trial for a period of two years before qualifying for confirmation
- (iv) The selected candidate is liable to be called upon to perform extra-curricular duties connected with the school She will also be required to serve in any part of the Island.
- 4. Qualifications.—Applicants should have the following qualifications .-
 - (i) Not less than 35 years of age on March 4,
 - 1955. (ii) J S. C. (English) with a working knowledge of Sinhalese and/or Tamil. A good knowledge of nursing is essential.
- 5 Reference is requested to the general conditions applicable to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of the Government Gazette.

G V. F. WILLE, Commissioner of Prison and Probation Services. ·

Prison and Probation Headquarters, Colombo 9, February 7, 1955.

FORM REFERRED TO

APPLICA	TION	FOR	THE	PO	ST	OF	ASSI	STAN	T	MATRON	IN
THE	DEPA	RTM	ENT	OF	AF	PR	OVED	AND	C	ERTIFIED	
SCHOOLS											

- 1 Name in full:-(Block letters) Permanent address:-
- 3. Age and date of birth (copy of birth certificate to be attached) :-
- Nationality:—
- 5. Whether married or single:-
- 6. Educational and other qualifications and experience as required in the advertisement:-
 - (a) English:-

(b) Sinhalese:-(c) Tamil:—

(d) Educational career and school record : (Copies of certificates

attached.) (e) Experience in juvenile welfare work and in any other branch of social welfare work:

(Copies of recent testimonials to be attached.)

in Cottage (f) Practical experience Industries, Nursing, Home Science, indoor and outdoor sports activi-

> (Copies of recent testimonials to be attached.)

7 Schedule of employment since leaving school and particulars of service under Government, if any:———.

(Copies of certificates from previous employers, if any, to be attached.)

Present post:,-

9 Names and designations of persons from whom character certificates have been obtained:

(Copies of certificates to be attached.)

Date:	Signature	σf	Applicant.

DEPARTMENT OF PRISON AND PROBATION SERVICES

Post of Vocational Instructor, Class II, Manufacture of Coir Goods

APPLICATIONS are invited for 1 post of Vocational Instructor, Class II, Manufacture of Coir Goods in the Department of Prison and Probation Services.

- 2. Applications should be made according to the specimen form given below and should be forwarded to reach the undersigned on or before March 1, 1955.
- 3. (i) Salary, Allowance and Conditions of Service.—The salary attached to the post is Rs. 744 -42--1,164 per annum.
 - (ii) The post is permanent and pensionable.
- (in) The selected candidate will be appointed on probation for a period of 2 years.
- (1v) The selected candidate may be required to furnish security through a Guarantee Company paying the premia on the policy himself.
- 4. Qualifications.—Every applicant must furnish satisfactory proof that he-
 - (a) is not less than 22 years and not more than 40 years of age on March 1, 1955.

- (b) has passed the 7th Standard in English or 7th Standard in either Sinhalese or Tamil and has a working knowledge of English;
- (c) possesses skill in manufacture of coir goods acquired as a trade apprentice in manufacture of coir goods and subsequent employment as a journeyman or skilled hand or through practical experience after obtaining appropriate academic qualifications;
- (d) preference for candidates with qualifications in, or practical experience of, social welfare.
- 5 Reference is requested to the general conditions applicable to the post applicable to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of the Government Gazette.

G. V F. WILLE, Commissioner of Prison and Probation Services Prison and Probation Headquarters, Colombo 9. February 8, 1955

FORM REFERRED TO

APPLICATION FOR THE POST OF VOCATIONAL INSTRUCTOR, CLASS II, MANUFACTURE OF COIR GOODS

- 1 Name in full (block letters.)
- 2. Permanent address:
- 3. Age and date of birth (copy of birth certificate to be attached.)
- 4. Date and place of birth of applicant's father:
- 5. Whether married or single :-
- 6 (i) Highest examination passed in-
 - (a) English,
 - (b) Sinhalese,
 - (c) Tamıl.
 - (11) Where educated: --
- 7. Proficiency in reading, writing and interpreting in Sinhalese and Tamil:
- 8. Particulars of qualifications and experience in manufacture of corr goods:-
- 9 Particulars of service with H. M. Forces, if anv:
- 10. Present employment, if any :-
- 11 Names and addresses of persons from whom testimonials as to character are attached copies, not originals, of such certificates should be attached):
- 12 Schedule of employment since leaving school (give name of employer, nature and period of employment. If candidate was or is in Government Service, particulars of his duties should be furnished

	Signature :
Date:	

DEPARTMENT OF PRISON AND PROBATION SERVICES

Post of Vocational Instructor, Class II, Blacksmithy

APPLICATIONS are invited for 1 post of Vocational Instructor, Class 11, Blacksmithy in the Department of Prison and Probation Services.

2. Applications should be made according to the specimen form given below and should be forwarded to reach the undersigned on or before March 1, 1955

- 3. (i) Salary, Allowance and Conditions of Service.—The salary scale attached to the post is Rs. 744—42—1,164 per annum.
 - (11) The post is permanent and pensionable.
- (111) The selected candidate will be appointed on probation for a period of 2 years
- (iv) The selected candidate may be required to furnish security through a Guarantee Company paying the premia on the policy himself.
- 4 Qualifications.—Every applicant must furnish satisfactory proof that he-
 - (a) is not less than 22 years and not more than
 - 40 years of age on March 1, 1955.
 (b) has passed the 7th Standard in English or 7th Standard in either Sinhalese or Tamil
 - and has a working knowledge of English;
 (c) possesses skill in the Blacksmithy trade acquired either as a trade apprentice in the Blacksmithy trade and subsequent employment as a journeyman or skilled hand or through practical experience obtaining appropriate academic qualifications;
 - (d) preference for candidates with qualifications in, or practical experience of, Social Welfare.
- 5. Reference is requested to the general conditions applicable to the post applicable to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of the Government Gazette.

G. V F. WILLE, Commissioner of Prison and Probation Services.

Prison and Probation Headquarters, Colombo 9, February 8 1955.

FORM REFERRED TO

APPLICATION FOR THE POST OF VOCATIONAL INSTRUCTOR, CLASS II, BLACKSMITHY

- 1. Name in full '-(Block letters.)
- 2. Permanent address:
- 3. Age and date of birth (copy of birth certificate to be attached)
- 4. Date and place of birth of applicant's father:
- 5. Whether married or single :-
- 6. (1) Highest examination passed in-

 - (a) English,(b) Sınhalese,
 - (c) Tamil.
 - (ii) Where educated:-
- 7 Proficiency in reading, writing and interpreting in Sinhalese and Tamil:-
- 8. Particulars of qualifications and experience in the Blacksmith's trade:-
- 9. Particulars of service with H. M. Forces, if any:-
- 10 Present employment, if any:-
- 11. Names and addresses of persons from whom testimonials as to character are attached (Copies, not originals, of such certificates should be attached)
- 12 Schedule of employment since leaving school (Give name of employer, nature and period of employment. If candidate was or is in Government Service, particulars of his duties should be furnished.

Signature	} :	-
-----------	----------------	---

Date:-

DEPARTMENT OF PRISON AND PROBATION SERVICES

Posts of Vocational Instructor, Class I, Tailoring

APPLICATIONS are invited for 3 posts of Vocational Instructor, Class I, Tailoring, in the Department of Prison and Probation Services.

- 2. Applications should be made according to the specimen form given below and should be forwarded to reach the undersigned on or before March 1, 1955.
- 3. (i) Salary, Allowance and Conditions of Service.—The salary scale attached to the posts is Rs. 1,200—72—1,992 per annum.
- (11) One post is permanent and pensionable and the two others temporary and non-pensionable.
- (iii) The candidate selected for the permanent and pensionable appointment will be appointed on probation for a period of two years.
- (iv) The selected candidates may be required to furnish security through a Guarantee Company, paying the premia on the policies themselves.
- 4. Qualifications.—Every applicant must furnish satisfactory proof that he—
 - (a) is not less than 30 years and not more than 45 years of age on March 1, 1955;
 - (b) has passed the 7th Standard in English or 7th Standard in either Sinhalese or Tamil and possesses a working knowledge of English
 - (c) possesses considerable skill in Tailoring acquired either as a trade apprentice in Tailoring and subsequent employment either as journeyman or skilled hand for a period of about 10 years, or through practical experience of about 10 years after obtaining appropriate academic qualifications;
 - (d) preference for candidates with qualifications in, or practical experience of, Social Welfare.
- 5 Reference is requested to the general conditions applicable to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of the Government Gazette.

G. V F. WILLÉ,

Commissioner of Prison and Probation Services.

Prison and Probation Headquarters,
Colombo, February 8, 1955.

FORM REFERRED TO

APPLICATION FOR THE POSTS OF VOCATIONAL INSTRUCTOR, CLASS I, TAILORING

- 1 Name in full:

 (Block letters)
- 2. Permanent address —
- 3 Age and date of birth (copy of birth certificate to be attached) .———.
- 4. Date and place of birth of applicant's father:
- 5. Whether married or single .
- 6. (1) Highest examination passed in-
 - (a) English,
 - (b) Sinhalese,
 - (c) Tamıl
 - (11) Where educated ————
- 7 Proficiency in reading, writing and interpreting in Sinhalese and Tamil:
- 8 Particulars of qualifications and experience in the Tailoring trade:———.

- 9. Particulars of service with H. M. Forces, if any:
- 10 Present employment, if any .
- 11. Names and addresses of persons from whom testimonials as to character are attached (copies, not originals, of such certificates should be attached):————
- 12. Schedule of employment since leaving school (give name of employer, nature and period of employment If candidate was or is in Government Service, particulars of his duties should be furnished):-----.

	Signature	;	
ate	:		4

COLOMBO PORT COMMISSION

Post of Inspector of Works (Temporary)

APPLICATIONS are invited for one post of Inspector of Works (Temporary) in the Colombo Port Commission. Applications, which should be substantially in the form below, should reach me on or before February 25, 1955.

- 2. Salary.—The salary scale attached to the post is Rs. 3,600—180—Rs. 4,860 per annum.
- 3. Terms of Engagement.—(i) The post is temporary and the selected officer will be discontinued at any time after a month's notice. If an officer already holding a permanent post in this Department is selected then he will be reverted.
- (11) The selected officer will be required to take up his appointment at very short notice.
 - 4. Age -Below 45 years (preferably)
- 5. Qualifications required.—Every applicant must furnish satisfactory proof that he—
 - (a) has passed at least the J. S. C. (English) Examination;
 - (b) has a theoretical knowledge of the fundamentals of Civil Engineering.
 - (c) has at least 12 years' experience in a supervisory capacity of building construction and maintenance, reinforced concrete construction (other than simple reinforced concrete work pertaining to buildings), road making and maintenance including premix carpets, heavy excava-tions inclusive of timbering, water service and drainage work pertaining to buildings. He should also have experience in the use of Civil Engineering construction plant such as bull dozers and scoop loaders, compressors, pneumatic breakers, concrete mixers, bitumen mixers, powerrammers, large pumps, &c. Out of the foregoing 12 years at least 6 years should have been in the capacity of a Foreman or Assistant Foreman or Sub-Inspector involving the direct supervision of about 100 men at least and have had experience in assessing quantities required for maintenance and repairs works, &c, and be conversant with all aspects of Stores ordering and Storekeeping.
 - (d) should have good character and be physically sound. Two character certificates should be submitted.

Reference is invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of the Gazette.

- 7. Applications or any other communication in connection with this post must be addressed to the Port Commissioner, Colombo Port Commission, and not personally to any officer in this Department. Applications received addressed personally will be rejected
 - Applications will not be acknowledged.

M. CHANDRASOMA, Acting Port Commissioner

Colombo Port Commission, Colombo 1, February 5, 1955.

APPLICATION FOR POST OF INSPECTOR OF WORKS (TEMPORARY)

- 1. Name in full:-----
- 2. Postal address:
- 3. Nationality:-
- 4. Date of birth .______ (Copy of birth certificate should be attached)
- 5. Educational qualifications:-----
- 6. Details of professional qualifications and experience:———.
- 7 Names and designations of persons from whom testimonials have been obtained:

(Copies of such testimonials should be attached.)

9. Particulars of any other claims:——.

Signature of Applicant.

COLOMBO PORT COMMISSION

Post of Sub-Inspector of Works (Temporary)

APPLICATIONS are invited for one post of Sub-Inspector of Works (Temporary) in the Colombo Port Commission. Applications, which should be substantially in the form below, should reach me on or before February 25, 1955.

- 2. Salary.—The salary scale attached to the post is Rs. 1,680—120—Rs. 3,480 per annum.
- 3. Terms of Engagement.—(1) The post is temporary and the selected officer may be discontinued at any time after a month's notice. If an officer already holding a permanent post in this Department is selected then he will be reverted.
- (ii) The selected officer will be required to take up his appointment at very short notice.
 - 4 Age.—Below 40 years (preferably)
- 5. Qualifications required.—Every applicant must furnish satisfactory proof that he—
 - (a) has passed at least the J. S. C. (English) Examination;
 - (b) has a theoretical knowledge of the fundamentals of Civil Engineering;
 - (c) has at least 6 years' experience in building construction and maintenance, reinforced concrete construction (other than simple reinforced concrete work pertaining to buildings), mass concrete work, earth work, erecting steel work, road making and maintenance including premix carpets, heavy excavations inclusive of timbering, water service and drainage work pertaining to buildings. Preference will be given to those who have, in addition, experience in the use of Civil Engineering construction plant such as bull

dozers, compressors, pneumatic breakers, concrete mixers, &c Out of the foregoing 6 years at least 3 years should have been in a minor supervisory grade involving the direct supervision of about 50 men at least and have had experience in assessing quantities required for maintenance and repairs works, &c, and be conversant with Stores ordering and Storekeeping, and

(d) should have good character and be physically sound. Two character certificates should be submitted.

Reference is invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of the Gazette

- 7. Applications or any other communication in connection with this post must be addressed to the Port Commissioner, Colombo Port Commission, and not personally to any officer in this Department. Applications received addressed personally will be rejected.
 - 8. Applications will not be acknowledged.

M CHANDRASOMA, Acting Port Commissioner.

Colombo Port Commission, Colombo 1, February 5, 1955.

APPLICATION FOR POST OF SUB-INSPECTOR OF WORKS (TEMPORARY)

- 1. Name in full ·----
- 2. Postal address:
- 3 Nationality:
- 4 Date of birth:
 - (Copy of birth certificate should be attached)
- 5. Educational qualifications ————
- Details of professional qualifications and experience:
- 7. Names and designations of persons from whom testimonials have been obtained:

(Copies	οſ	such	testimonials	should	Ъe
attache	d)	•			

8	Particulars	of	any	other	claims	:
---	-------------	----	-----	-------	--------	---

Signature of Applicant.

Examinations, Results of Examinations, &c.

PROFICIENCY EXAMINATION IN SINHALESE/TAMIL—1955

1. Date of Examination—May 21, 1955

An examination will be held at two levels, Ordinary and Advanced, to test the proficiency in Sinhalese/Tamil of officers who have been trained at departmental centres, and of other officers who wish to sit for this examination

2. Centres of Examination—

The examination will be held in Colombo, and at the following centres —Kalutara, Galle Matara, Hambantota, Kandy, Matale, Nuwara Eliya, Ratnapura, Kegalla, Kurunegala, Puttalam, Chilaw, Jaffna, Mannar, Vavuniya, Anuradhapura, Polonnaruwa, Badulla, Batticaloa and Trincomalee

Any centre for which a sufficient number of candidates do not enter may be cancelled

3. Eligibility-

All permanent officers in the Public Service who wish to quality in Sinhalese or Tamil are eligible for this examination irrespective of their having attended a departmental training class. A candidate may enter for only one of the following sections of the examination:

- (i) Sinhalese, Ordinary Level.(ii) Sinhalese, Advanced Level.
- (111) Tamil, Ordinary Level. (iv) Tamil, Advanced Level.

4. Applications-

(i) Applications from candidates seeking admission to this examination should be made on the prescribed form, viz.:-

White form (for Ordinary Level Sinhalese) Buff form (for Advanced Level Sinhalese) Green form (for Ordinary Level Tamil) Pink form (for Advanced Level Tamıl)

Application forms will not be issued by the Commissioner of Examinations to individual applicants either personally or by post. Candidates should obtain these forms from their offices. Heads of Departments or Offices should, therefore, get the necessary supply of application forms from the Department of Examinations from February 14 to 26, 1955, for the use of their officers.

- (ii) Candidates are requested to forward their applications to the Heads of their Departments well in time with a request that they may be transmitted to the Commissioner of Examinations to reach him on or before March 5, 1955.
- (iii) Candidates are forbidden to amend the printed application forms in any way.
- (iv) Heads of Departments are requested to see that the application forms sent by their officers are collected and certified as required thereon, and that the forms of all eligible applicants, arranged in separate groups according to the media and levels, are forwarded by registered post to reach the Commissioner of Examinations, Malay Street, Colombo 2 on or before March 5, 1955. Colombo 2, on or before March 5, 1955.
- (v) Applications received after March 5, 1955, or not made on the appropriate form, or not forwarded through the respective Heads of Departments will be rejected.
- (v1) The Commissioner of Examinations will issue admission forms to all eligible candidates whose applications have been received Candidates presenting themselves for examination must produce to the supervising officer their forms of admission A candidate who does not produce such form will be refused admission to the examination A candidate presenting himself at an examination hall other than the one assigned to him will, likewise, be refused admission to the examination.

A copy of the time-table and the rules for the guidance of candidates for the examination will be forwarded together with the admission form These should be read carefully by candidates Every candidate presenting himself for the examination must give up his admission form to the Supervising Examiner on the day of the

If a candidate does not receive his admission form at least seven days before the day of the examination, he should communicate without delay with the Commissioner of Examinations, Malay Street, Slave Island, P. O. Box 1503, Colombo 2 (telegraphic address "Exams". Colombo), informing him that he has not received the admission form and giving the following information:-

- (1) Name of examination:—
- (2) Full name: -

- (3) Full postal address:-
- (4) Examination centre at which candidate applied to take his examination:
- (5) Post Office, registration number and date of despatch:
- 5. Leave to attend examination—

Heads of Departments are required to grant to officers of their departments, whose applications have been forwarded by them, leave to present themselves for the examination. This leave shall count as duty leave.

6. Scheme of Examination-

Sinhalese or Tamil—Ordinary Level

Marks 150

and Composition—one (i) Language

paper of 2½ hours

The paper will consist of (i) exercises in one or more of the following forms of composition: description, dialogue, letter-writing, official minutes and reports, paraphrase, (ii) questions on the comprehension of simple unprepared passages, and, (iii) questions dealing with some or all of the following: meaning, function and relation of words, phrases and sentences, errors, &c.

(11) Translation—one paper of 2½ hours
Translation (1) into English and
into Sinhalese/Tamil of easy idioms, phrases and sentences, of a passage of simple prose and of an easy extract from an official document or newspaper report, and (1i) into Sinhalese/Tamil of official terms and phrases.

Sinhalese or Tamil—Advanced Level

Marks ·

150

150

(1) Language and Composition—one

paper of 2½ hours

The paper will consist of (i) exercises in one or more of the following forms of composition: essay (a choice of subjects will be given), letter-writing, paraphrase, official minutes and reports, (ii) a precis (a prose extract from an official document or newspaper editorial or article to be condensed), and (iii) questions dealing with some or all of the following: meaning, func-tion and relation of words, phrases and sentences, errors, figurative language, analysis and syntheses, &c.

 (ii) Translation—one paper of 2½ hours
 Translation (i) into English and into Sinhalese/Tamil of idioms,
 phrases and sentences, of a passage of prose or verse and of an extract from an official document or newspaper report, and (ii) into-Sinhalese/Tamil of official terms and phrases.

> Note -(i) Marks will be deducted for bad writing and mistakes in spelling.

(ii) In order to qualify for a pass in the examination, candidates will be required to obtain a minimum of 40 per cent. of the marks allotted to each paper.

(iii) The standard required (i) for the papers at Ordinary Level will be that of the Junior School Certificate, and (ii) for the papers at Advanced Level will be that of the General Certificate of Education (Ordinary Level),

150

B 3

- 7. The level, the medium and the centre of examination chosen by a candidate shall be considered final. No requests for any alterations will be entertained.
- 8. WEIGHT WILL BE GIVEN TO A PASS IN THIS EXAMINATION (AT EITHER LEVEL) IN ASSESSING AN OFFICER'S CLAIMS TO PROMOTION IN THE CLASS, GRADE OR SERVICE IN WHICH HE HOLDS HIS SUBSTANTIVE APPOINTMENT
- 9. Any matter not provided for in these regulations will be dealt with at the discretion of the Secretary to the Treasury.

L J. SENEVIRATNE, Secretary to the Treasury.

General Treasury, Colombo, January 31, 1955.

SCHOOL OF AGRICULTURE, PERADENIYA

Certificate Course

APPLICATIONS for admission to the two-year Certificate Course of the school close on March 15, 1955. Applicants should have the following qualifications:-

- (1) They should be between the ages of 17 and
- 23 years on April 1, 1955.
 (11) They should have passed the S. S. C (English) with chemistry as a subject or possess a knowledge of chemistry up to that standard.

Should have passed the G.C.E. (Ordinary Level-English Medium) Examination within a period of two years in the following subjects:-

English language; Sinhalese language or lower Sinhalese; Tamil language or lower Tamil; Arithmetic or Elementary Mathematics (Special or Ordinary); Chemistry; two other subjects.

If the applicants have not passed their S. S. C. or G. C. E. Examinations with chemistry, they should forward certificates from the Principals of their last schools to the effect that they possess a knowledge of chemistry up to the required standard.

Applicants may apply pending the results of their last examination. Intending candidates should apply to the Principal, School of Agriculture, Peradeniya, for further particulars and forms of application, stating whether they are qualified as above.

A. W. R JOACHIM, Director of Agriculture.

Peradeniya, February 1, 1955.

CEYLON MEDICAL COLLEGE COUNCIL

Recruitment of Candidates for the Course of Apothecaries

AN entrance examination for persons desirous of following the course of training for the examination for a certificate of efficiency as an Apothecary will be held at the Faculty of Medicine, Kynsey Road, Colombo 8, commencing on May 9, 1955.

APPLICATIONS

2. Applications for admissions to the examination must be addressed to the Registrar, Ceylon Medical College Council, to reach him not later than 4 p.m. on March 14, 1955. Applications should be in the form set out below.

- 3. Candidates must furnish proof when forwarding their applications that-
 - he is a Ceylonese *; and
 - (2) have previously passed-
 - (a) the Senio**r** School Certificate (English) Examination, or (b) the Cambridge Senior Examination,

 - (c) the London Matriculation Examina-

Those who are unable to produce the original certificate should produce a statement issued by the Principal of School in the case of school candidates and the results card issued by the Department of Examinations, in the case of private candidates to the effect that they have passed the examination referred to above.

- 4. A certificate of the registration of the candidate's birth showing him to be over 17 years and under 30 years of age on October 1, 1955
 - (1) the special certificate of birth issued for the purposes of admission to schools will not be accepted for the examination;
 - (2) affidavits will not be accepted as substitutes
 - for birth certificates;
 (3) baptismal certificates will not be accepted as substitutes for birth certificates.
- 5. A certificate of good character signed by a responsible person must be attached to the application
- 6. A receipt to the effect that the applicant has deposited at the Chartered Bank of India, Australia and China or at any Kachcheri, to the credit of the Government of Čeylon the entrance fee of ten rupees should be attached to the application.

WITHDRAWALS AND REFUNDS

- 7. (a) Where any candidate who has paid the fees for the entrance examination has not been admitted to the examination by reason of his not having conformed to the provisions of regulations 2 to 6, four-fifths of the fees shall be returned to him.
- (b) Where a candidate who has paid the fees r the examination withdraws from the for examination, then-
 - (1) if his withdrawal has been on the ground of illness and if he has given notice of withdrawal in writing to the Registrar before the commencement of the examination, and has furnished a medical certificate from a duly qualified medical practitioner relating to such illness, the total amount of the fees so paid shall be returned to him; and
 - (ii) if his withdrawal has been on any ground other than illness and if he has given notice of withdrawal in writing to the Registrar not less than 7 days before the date of the examination half the amount of fees so paid shall be returned to him.
 - (c) In no other case will a refund be granted.

SUBJECTS

8. The entrance examination shall be held in the subjects set out below, and no person who

- * The term "Ceylonese" is defined as-
- (a) a citizen of Ceylon by descent or by registration, and
- (b) a person who has applied or intends to apply for citizenship of Ceylon by registration, and is deemed by the Minister of Defence and External Affairs to have a prima facie entitlement to such citizenship.

fails to satisfy the examiners in elementary science shall be deemed to have passed the examination. The examination would be of the standard of the Senior School Certificate (English) Examination

- (a) English Essay;
- (b) Arithmetic;
- (c) History and Geography of Ceylon;
- (d) Elementary Science consisting of Chemistry, Physics and Elementary Botany;
- (e) One of the following :-

Sinhalese, Tamıl

English Language.

9. Time Table :---

Subject Trine May 9, 1955 English Essay 9 am to 11 am. Monday . Selected Language 2 pm to 4 pm. May 10, 1955 Arithmetic 9 am to 11 am History and Geography 2 pm. to 4 pm Tuesday May 11, 1955

Wednesday .. Elementary Science .. 9 a m. to 12 noon

10. The Apothecary Course is of two years duration. The First Examination will be held at the end of the first year and the second examination at the end of the second year. Candidates who pass the final examination at the conclusion of the course may be appointed to the Department of Health Services or as Estate Dispensers. They are also entitled to register themselves as Pharmacists.

> MILROY PAUL, Registrar,

Ceylon Medical College Council.

Colombo 8, February 5, 1955.

APPLICATION FORM

(This form should be copied out and filled by the candidate in his own handwriting)

- 1. Full name: (In block letters.)
- 2. Permanent address:—
- 3. (a) Age:
 - (b) Date of birth:-(Original birth certificate attached.)
- 4. (a) Nationality:——.
 (b) Are you a Ceylonese:
 - (Certificate of proof attached)
- 5. Educational qualification with date. London Matriculation/Senior School Certificate (English)/Senior Cambridge Date:
- 6. Receipt No. —— for Rs. 10 paid into the Chartered Bank of India, Australia and China or a Kachcheri is attached.
- 7. Subject selected under paragraph 8 (e) Sinhalese/Tamil/English language: (Strike off those that are inapplicable)
- 8. Character certificate:-(Original certificate attached.) —. Designation :-
- (a) Full name of applicant's father .-(b) Date and place of his birth:-
 - (c) His nationality:-
- 10. Do you wish to be considered for service in the Estates as Estate Dispenser under the Estate Health Service :-

Signature. Date:-

Notices Calling for Tenders

GOVERNMENT STORES DEPARTMENT

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Finance, Room No. 222, General Treasury, Colombo (postal address P. O. Box 500, Colombo 1), will receive tenders up to 12 noon on Tuesday, March 1, 1955, for the supply of blue woollen stockings

Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable from the Superintendent of Stores, Government Stores Department, Parsons Road (opposite Regal Theatre), Colombo.

Tender forms will be issued up to 3 p.m. on Monday, February 28, 1955, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 50 which should be made either at the Government Stores or at any Kachcheri outside Colombo.

Further particulars may be obtained at the Government Stores Department.

L. A. WIJESINGHE, Superintendent of Stores. Colombo, February 11, 1955.

AGRICULTURAL CORPS

SEALED tenders marked "Tender for the supply of Vegetables, &c., to Agricultural Corps". will be received by the Commissioner, Agricultural Corps, P. O. Box 529, Colombo 2, up to 12 noon on Tuesday, February 22, 1955, for the supply of vegetables, &c., sea fish, bread and tea buns to Agricultural Corps Camp at Periyapandiviricheankulam, Madhu Road, during the period March 1 to 31, 1955.

- 2. Delivery should be made within 24 hours of the placing of the orders at the following places :-

- (a) Madhu Road;
 (b) Madhu Church;
 (c) A.C. Camp—24 miles off Madhu Church.
- 3 A deposit of Rs. 25 in respect of each tender should be made at a Kachcheri and the receipt forwarded under, registered cover to this office for a tender form to be issued. The successful tenderers will be required to furnish security in a sum not exceeding Rs. 500 in respect of each tender and enter into a surrounces. tender and enter the agreements. A tenderer should state in his application for tender forms the D. R. O's Division in which he resides. Tender forms will be issued only up to 12 noon on February 18, 1955. All communications should be addressed to the Communications of Agricultural addressed to the Commissioner, Agricultural
- Corps, and not personally to me.

 4. Any further packet lars, if required can be had from the office or from the Officer-in-Charge of the above camp.

N. Munasinghe, Commissioner, Agricultural Corps.

Agricultural Corps Headquarters, 120, Alston Place, Colombo 2, February 3, 1955.

SEALED tenders marked "Tender for 7 BSE 'Junior' Power Duster" on the top left-hand corner of the envelope will be received by the Chairman, Tender Board, Department of Agriculture, Peradeniya, up to 12 noon on February 28,

Tenders should be in duplicate and be made on forms obtainable from the Entomologist, Department of Agriculture, Peradeniya. Tender forms will be issued only up to 12 noon on February 24,

A deposit of Rs. 50 is required to be made at the Kachcheri or Treasury and a receipt produced for same before any form of tender is issued.

All alterations in tender forms should be initialled by the tenderer.

The successful tenderer will be required to deposit 5 per cent., of the total amount involved and enter into an agreement for the supply of the dusters within a specified period on receiving notice in writing that his tender has been notice in writing that his tender has been accepted. Should the tenderer fail to deposit approved security or fail to enter into a bond or agreement within 10 days of his receiving notice in writing that his tender has been accepted, his tender deposit will be forfeited. All other deposits will be returned upon signature of the contract.

Tenders made on forms other than those issued by the Entomologist, will be rejected.

Tenders from those whose names appear in the Black List of defaulting Government contractors will be rejected.

The Government reserves to itself the right without question of rejecting any or all tenders received and to accept any portion of a tender.

For further particulars, please apply to the Entomologist of the Department of Agriculture, Peradeniya, and not to the undersigned by name.

> A. W. R. JOACHIM, Director of Agriculture.

Peradeniya, February 5, 1955.

DEPARTMENT OF LABOUR

TENDERS for the purchase and removal of the unserviceable vehicles Nos. CE 3410 and CE 3423 available at the Unemployment Relief Works, Kanatte Road Junction, Narahenpita, will be received by the undersigned up to 12 noon on February 26, 1955.

2. Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable at the Labour Department, Lower Lake Road, Colombo 3. Tender forms will be issued up to 12 noon on February 22, 1955, by the undersigned on production of a receipt for tender deposit of Rs. 100 which should be made at this office. Further particulars may be obtained from the Labour Department

> - 'M. Rajanayagam, Commissioner of Labour.

Department of Labour Colombo 3, February 7, 1955.

SALE OF GOLD BULLION AND SOVEREIGNS BY TENDER

TENDERS are hereby invited from registered manufacturing jewellers who possess permits from the Director of Cottage Industries for the the Director of Cottage Industries for the purchase of the following gold bullion and sovereigns :-

5 Ingots gold

136 Pieces gold bullion 11 Bars gold bullion 216 Sovereigns 2 Half sovereigns.

5. Tenders should be sealed and marked "Tender for Gold and Sovereigns" on the left-hand top corner of the envelope and addressed to the Principal Collector of Customs, Colombo.

4. Tenders close at 12 noon on February 18, 1955.

- 5. Tenders could either be deposited in the tender box in this office or sent by registered post. No tender will be accepted on any condition after closing time.
- 6. The tenders are to be made upon forms which will be supplied on application to the Charges Officer, Passenger Jetty, Colombo. A deposit of Rs. 100 should be made for each tender form.
- 7. The gold bullion and sovereigns could also be inspected during office hours.
- 8. The successful tenderer must produce his permit from the Director of Cottage Industries before delivery could be effected.
- 9. The Principal Collector of Customs reserves the absolute right to reject any or all the tenders and to cancel the sale at any time without assigning any reason therefor.

A. R. RATNAVALE, for Principal Collector of Customs.

H. M. Customs, Colombo, February 3, 1955.

SALE OF GOLD BULLION BY TENDERS

TENDERS are hereby invited from registered manufacturing jewellers who hold permits from The Director of Cottage Industries, for the purchase of gold bullion, particulars of which are indicated below:

- 2 (a) 10 Bars gold bullion weighing 62 ozs. troy or 241.366 Sovereign weight (approxi-
 - (b) 12 Sheets of gold weighing 1½ lbs. (av) (approximately).
- 3. Tenders should be sealed and marked "Tender for Gold Bullion, P. O. M. 3/54 and 100/54" on the left-hand top corner of the envelope and addressed to the Principal Collector of Customs, Colombo. Tenders in each case should be made separately.
 - 4. Tender close at 12 noon on February 18, 1955.
- kenders will be made on forms obtained 5. The on application from the Chief Preventive Officer, Lower Passenger Jetty, Colombo, on a deposit of Rs. 100 being made for each form.
- 6. The gold can be inspected at any time within normal office fours, at The Fort Preventive Office.

 7. Tender in this could either be deposited in the tender begin this office or sent by registered post. No tender will be accepted on any condition after closing time and date.
- 8. Before delivery is effected on payment of the full amount the permit from the Director of Cottage Industries should be produced by the person/s whose tender has been accepted.
- 9. The deposit of Rs. 100 made in each case, will be refunded in due course on application being made to me, with the receipt furnished.
- 10. The Principal Collector of Customs reserves the absolute right to reject any or all tenders and to cancel the sale at any time without assigning any reason therefor.

A. R. Ratnavale, for Principal Collector of Customs.

P. O. No. M. 3/54 & M. 100/54, H. M. Customs, Colombo, February 3, 1955.

DEPARTMENT OF GOVERNMENT ELECTRICAL UNDERTAKINGS

Tender for the Supply and Delivery of Installation Accessories

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Transport and Works, P. O. Box 547, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, March 16, 1955, for the supply of installation accessories to the Chief Engineer and Manager, Department of Government Electrical Undertakings, and delivery at his Stores at Kolonnawa.

Tender documents are available for inspection at the Office of the Electrical Engineer, Contracts and Stores, McCallum Road, Colombo Intending tenderers who apply to the Electrical Engineer, Contracts and Stores, will be issued tender documents on production of two receipts issued by the Shroff of the Department of Government Electrical Undertakings, one for Rs. 100 as tender deposit and the other for Rs. 5 as tender fee. The tender fee will not be refunded. The tender deposit will be refunded in accordance with the conditions of tender.

Tenders should be on forms obtainable as above. Tender documents will be issued up to 12 noon on Friday, March 11, 1955.

> E P. SWAN, Acting Chief Engineer and Manager, Department of Government Electrical Undertakings.

P. O. Box 540, Colombo, February 11, 1955

DEPARTMENT OF GOVERNMENT ELECTRICAL UNDERTAKINGS

Tender for the Supply and Delivery of Main Switches

THE Chairman, Tender Board, Department of Government Electrical Undertakings, P. O. Box 540, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, March 16, 1955, for the supply and delivery of Main Switches.

- 2. Tender books may be obtained on application at the Office of the Electrical Engineer, Contracts and Stores, Department of Government Electrical Undertakings, McCallum Road, Colombo or from the Crown Agents for the Colonies, 4, Millbank, London, S W 1.
- 3. Tenders bould be on forms obtainable as above.
- 4. Tenderers who apply to the Electrical Engineer, Contracts and Stores, will be issued tender forms on production a receipt issued by the Shroff, Department of Tovernment Electrical Undertakings, Cofombo, for Be. 100 as tender deposit and a fee of its. 5 for the tender forms, &c The fee for the tender forms will not be refunded. be refunded.
- 5. The tender deposit only will be refunded after the selection of the successful tenderer.
- 6. Tender forms, &c., will be issued up to 12 noon on Friday, March 11, 1955

E. P. SWAN, Acting Chief Engineer and Manager, Department of Government Electrical Undertakings.

P. O. Box 540. Colombo, February 11, 1955.

TENDER FOR THE SUPPLY AND DELIVERY OF CEILING AND EXHAUST FANS

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Transport and Works, P. O. Box 547, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, March 16, 1955, for the supply of ceiling and exhaust fans, to the Chief Engmeer and Manager, Department of Government Electrical Understanding Department of Government Electrical Undertakings, and delivery at his Stores at Kolonnawa.

- 2. Tender documents are available for inspection at the Office of the Electrical Engineer, Contracts and Stores, McCallum Road, Colombo. Intending tendereds who apply to the Electrical Engineer, Contracts and Stores, will be issued tender documents on production of two receipts issued by the Shroff of the Department of Government Electrical United States of Page 100 age. ment Electrical Undertakings, one for Rs. 100 as tender deposit and the other for Rs. 5 as tender fee. The tender fee will not be refunded. The tender deposit will be refunded in accordance with the conditions of tender.

 3. Tenders should be in forms obtainable as above. Tender detiments will be issued up to 12 noon on Friday March 11 1955
- noon on Friday, March 11, 1955.

E. P. Swan, Acting Chief Engineer and Manager, Department of Government Electrical Undertakings.

P. O. Box 540, Colombo, February 11, 1955.

TENDERS FOR THE SUPPLY OF SINHALESE/ **ENGLISH SCHOOL BOOKS**

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Education, Malay Street, Colombo 2, will receive tenders for the supply of Sinhalese/English school books up to 2.30 p.m. on Friday, March 11,

- 2. Statement of particulars will be supplied free of charge by the Director of Education, Supply Branch, W. A. A. F. Camp, Galle Face, Colombo, on application from intending tenderers.
- 3. Tender forms will be issued till March 10, 1955, during office hours on production of a receipt for a deposit of Rs. 100 which should be made to the credit of the Director of Education, General Account Vote I, at the Bank of Ceylon or at any other Kachcheri outside Colombo.

T. D. JAYASURIYA, Director of Education.

, .

Education Department, Malay Street, Colombo, January 25, 1955.

EDUCATION DEPARTMENT

THE Education Officer, Southern Province, Galle, will receive tenders up to 12 noon on February 25, 1955, in respect of the following works:—

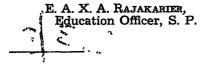
Mr/Panakaduwa S M. S.—Improvements. H/Oyagawa Ranawaranawewa S. M. S .--Improvements.

H/Walasmulla Junior Sc.—Repairs.

Abbreviations |

Mr=Matara District. H=Hambantota District.

- 2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Education Officer, Galle, from whom all particulars on the subject can be obtained. Tender forms will be issued only to registered contractors of the Department.
- 3. A deposit of Rs. 100 should be made at a Kachcheri or at the Education Office, Colombo, and a receipt should be obtained and forwarded before a tender form can be issued. Cheques, money orders and postal orders will not be accepted.
- 4. Tender forms will not be issued after 12 noon on February 24, 1955.
- 5. Tenderers who are unable: to accept more than one work at a time should state so m their tenders
- 6. Those registered for Rs. 10,000 and over only need apply for the work at Mr/Panakaduwa S. M. S.



EDUCATION DEPARTMENT

THE Education Officer, Province of Uva, Bandarawela, will receive tenders up to 12 noon on Friday, February 25, 1955, for the following works:—

Bd/Kahagolla S. M. S.—Repairs. Bd/Kadurugamuwa S. M. S.—Repairs.

Abbreviations

Bd=Badulla District.

- 2. Tenders are to be made in duplicate on forms obtainable on application from the Education Officer, Province of Uva, Bandarawela.
- 3. Applications for tender forms will be entertained only from contractors who are registered with the Education Department for works costing Rs. 7.500 or over.
- 4. A deposit of Rs 100 should be made at the Education Office, Malay Street, Colombo 2, or at a Kachcheri and a receipt obtained and forwarded before any tender forms can be issued. Cheques, money orders, postal orders, will not be accepted.
- 5. Applications for tender forms should reach the Education Officer, Province of Uva, Bandarawela, before 12 noon on Thursday, February 24, 1955.

E. St. C. Rode, Education Officer, Province of Uva

Education Office, Bandarawela, February 3, 1955.

EDUCATION DEPARTMENT

THE Education Officer, Province of Sabaragamuwa, will receive tenders up to 230 pm. on Friday, February 18, 1955, for the following works:—

- 1. R/Karadana S. G. S.—Pipe Borne Water Service.
- 2. R/Erabedda S. M. S.—Temporary building.
- 3. R/Kamarangapitiya S. M. S.—Repairs.
- Kg/Galapitamada Junior School—Two portable pit type latrine.

Abbreviations

R=Ratnapura. Kg=Kegalla.

- 2. Application for tender forms will be entertained only from contractors who are registered with the Education Department for works costing Rs. 5.000 and over.
- 3. Tenders should be made on forms obtainable on application from the Education Officer, Ratnapura, from whom all particulars of the work can be obtained.
- 4. Those contractors who have not undertaken works previously in this Province should produce their registration cards or letters when applying for tender forms.
- 5. A deposit of Rs. 100 should be made at a Kachcheri or at Education Office, Colombo, and a receipt should be obtained and forwarded before any tender forms can be issued Cheques, Money Orders and Postal Orders, &c., will not be accepted.
- 6. Tender forms will be issued up to 12 noon on Thursday February 17, 1955

A. V. Mylvaganam, Education Officer, Sabaragamuwa.

Education Office, : Ratnapura, February 7, 1955.

DEPARTMENT OF INDUSTRIES (SALT DIVISION)

TENDERS for the transport of salt from the kottus at Ethukal, Nadukottu, Nallakudah and Averamputty to the Storage Platform at the Karaitivu Saltern, will be received by the Director of Industries, Salt Division, P. O. Box 539, 110, General's Lake Road, Slave Island, up to 12 noon on Friday, March 4, 1955.

Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable from the Salt Division, Department of Industries, Tender forms will be issued up to 3 p.m. on Thursday, March 3, 1955, on production of a receipt for tender deposit of Rs. 25 which should be made either at the Accounts Division of the Department of Industries, Hunupitiya Lake Road, Slave Island or at any Kachcheri. Further particulars may be obtained at the above address or from the Assistant Government Agent, Puttalam, or from the Salt Superintendent, Puttalam.

L. J. D. FERNANDO, for Director of Industries.

Colombo, February 11, 1955.

DEPARTMENT OF INDUSTRIES (SALT DIVISION)

TENDERS for the supply and delivery of 250 cubes of 10" to 12" granite rubble to Maha Lewaya, Hambantota, will be received by the Director of Industries, Salt Division, P. O. Box 539, 110, General's Lake Road, Slave Island, up to 12 noon on Friday, March 4, 1955.

Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable from the Salt Division, Department of Industries. Tender forms will be issued up to 3 p.m. on Thursday, March 3, 1955, on production of a receipt for tender deposit of Rs. 100 which should be made either at the Accounts Division of the Department of Industries, Hunupitiya Lake Road, Slave Island, or at any Kachcheri. Further particulars may be obtained at the above address or from the Assistant Government Agent, Hambantota, or from the Salt Superintendent, Hambantota.

L. J. D. FERNANDO, for Director of Industries.

Colombo, February 11, 1955.

DEPARTMENT OF INDUSTRIES

Disposal of Plywood Sheets

TENDERS for the purchase and removal of one or more Plywood sheets lying at the Government Carpentry Workshop, Chunnakam, will be received by the Director of Industries (Commercial), General's Lake Road, Colombo 2, up to 12 noon on February 24, 1955.

- 2. Tenders should be made (in duplicate) on forms obtainable at the office of the Director of Industries (Commercial Division), General's Lake Road, Colombo 2, or from the Officer-in-Charge of the Chunnakam Carpenty Workshop. Tender forms will be issued up to 12 noon on February 23, 1955.
- 3. No tender deposit is required but all tenderers should send with their tenders, 10 per cent of the amount offered (up to the nearest rupe) either by cheque, postal order for money order, drawn in favour of the Director of Industries.
- 4. Further particulars may be obtained at the office of the Director of Industries (Commercial Division), General's Lake Road, Colombo 2, or from the Officer-in-Charge of the Chunnakam Carpentry Workshop.

/ J. E. R. HENSMAN, for Director of Industries.

DEPARTMENT OF INDUSTRIES

Tenders for the Supply and Erection of a Diesel Engine Generator Set at the Government Ceramic Factory, Negombo

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Industries, Housing and Social Services, Senate Square, Colombo 1, will receive tenders for the supply and erection of a Diesel Engine Generator set at the Government Ceramic Factory, Negombo.

Tenders should be made on forms obtainable from the Planning Engineer, Department of Industries, Muttiah Park, Colombo 2, from whom all particulars regarding the above subject can be obtained. Tenders close at 12 noon on Friday, March 11, 1955, and tender forms will be issued up to 4.30 p.m. on Thursday, March 10, 1955.

A deposit of Rs. 100 will have to be made at the Finance Branch, Department of Industries, Muttiah Park, Colombo 2, on the pay-in-slip endorsed by the Planning Engineer. The deposit receipt should thereafter be produced to the Planning Engineer before any form of tender is issued.

J. F. BAGNALL, for Director of Industries.

Planning Division,
Department of Industries,
Muttiah Park,
Colombo, February 7, 1955.

DEPARTMENT OF INDUSTRIES

Tenders for the Construction of 50 Workers Quarters, Paper Factory, Valaichenai

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Industries, Housing and Social Services, Senate Square, Colombo, will receive tenders from recognized engineering firms and contractors for the above service.

Tenders should be made on forms obtainable from the Planning Engineer, Department of Industries, Muttiah Park, Colombo 2, from whom all particulars on this subject can be obtained.

Tenders close at 12 noon on Friday, March 11, 1955, and tender forms will be issued up to 4 p.m. on Wednesday, March 9, 1955.

A deposit of Rs. 200 will have to be made at the Finance Branch of the Department of Industries on the pay-in-slip endorsed by the Planning Engineer. The deposit receipt should thereafter be produced to the Planning Engineer before any form of tender is issued.

J. F. BAGNAIL, for Director of Industries.

Planning Division, Department of Industries, Colombo, February 7, 1955.

CONDITIONS OF QUOTATIONS FOR THE SUPPLY OF COTTON YARN TO THE DEPARTMENT OF COTTAGE INDUSTRIES, COLOMBO, CEYLON

QUOTATIONS are hereby invited by the Chairman, Tender Board, Ministry of Home Affairs, Colombo, Ceylon, for the supply of plain, grey cotton yarn of the quantities and quality set out below. All yarn should be made up of standard hanks of 840 yards each.

Count		Quantity	Carded or Combed		Warp or	Weft	Mi tı	nimum average vists per inch.
1/ 16s		30,000	 Carded		Weft			16
1/ 30s	• •	10,000	 ,,		,,		• •	22
1/50s		6,000	 ,,		,,		,	· 29
$2/\ 20s$	•	5,000	 22		Warp			12
2/30s	•	30,000	 ,,		,,			16
2/40s	•	10,000	 ,, ·	•	,,	1 '		18
2/ 60s		5,000	 ,,	• •	,,		• •	22
2/ 80s		6,000	 Combed		,,		•• `	25 `
2/100s	•	8,000	 ,,		,,			28 .

- 2 Quotations should reach the Chairman, Tender Board, Ministry of Home Affairs, Colombo, Ceylon, not later than 2 30 p.m on February 28, 1955. Quotations by cablegram will be accepted subject to receipt of confirmations by Registered Air Mail Letter within a week of the closing date.
- 3. Quotations should indicate the approximate time of delivery in respect of each item from the date of acceptance.
- 4. Quotations should hold good for acceptance for a period of seven days from the closing date of quotations—i.e., February 28, 1955.

- 5. All quotations should be on a c.i.f. Colombo basis-
 - (a) In the case of overseas suppliers payments will be made against shipping documents which shall include freight pre-paid Bills of Lading, Invoices, packing particulars, Certificates of Insurance, Certificates of origin, Certificates of quality and quantity, from a testing authority approved by the Commissioner of Cottage Industries These documents should be sent in triplicate.
 - (b) In the case of local suppliers payments will be made against delivery at the Yarn Sales Depot-Visaka Road, Bambalapitiya, subject to quality being found satisfactory. Clearing from the wharf and transport to the Yarn Sales Depot, Bambalapitiya, will be paid for extra on production of original documents from the clearing and transport contractors.
- 6. Intending suppliers should note that the Government of Ceylon cannot interfere in the matter of any export restrictions applicable to the countries of origin.

Department of Cottage Industries, Torrington Square, Colombo 7, Coylon, February 5, 1955. M. VAIRAMUTTU,
Acting Commissioner of Cottage Industries.

LAND COMMISSIONER'S DEPARTMENT

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Lands and Land Development, Colombo, will receive tenders up to 12 noon, on March 15, 1955, for the supply of the following type of manure required by Government Estates during the six months ending September 30, 1955:—

Manure

Composition

Quantity required

500 lb. T Mixture

Sulphate of Amonia Saphos Phosphate Muriate of Potash 320 lb. of 65 · 92 lb. Nitrogen 105 lb. of 30 97 lb. Phos Acid 75 lb. of 37 · 50 lb. Potash

500 lb.

100% tons

- 2. Tenders should be made on forms obtainable from the Land Commissioner, Secretariat, Colombo, from whom all particulars are obtainable.
- 3. Applications for tender forms will be entertained only from those producing a receipt from a Kachcheri or the Bank of Ceylon, Colombo, in proof of having deposited the sum of Rs. 100 in favour of the Land Commissioner as tender deposit.
 - 4. All applications for tender forms should reach me before 4.30 p.m., on March 2, 1955.

The Secretariat, Colombo, February 2, 1955.

M. RAJENDRA, Land Commissioner.

DEPARTMENT OF HEALTH

Tenders for the Supply of Penicillin Preparations and Chloramphenicol

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Health, Colombo, will receive tenders up to 12 noon, on Tuesday, March 29, 1955, for the supply of Penicillin Preparations and Chloramphenicol as stated in the Schedule hereunder, to the Director of Health Services, Colombo.

- 2. Tenders should be submitted in duplicate on forms obtainable from the office of the Director of Health Services (Supplies Section), Room No. 373, 3rd Floor, G. O. H. Building, Colombo. Tender forms will be issued to applicants up to 12 noon, on Monday, March 28, 1955.
- 3. Tenders should be enclosed in sealed covers marked "Tender for the Supply of Penicillin Preparations and Chloramphenicol" in the left-hand top corner, and addressed to the Chairman, Tender Board, Ministry of Health, Colombo.
- 4. Tenders should either be deposited in the tender box at the office of the Ministry of Health, Room No. 171, Secretariat Building, Colombo, or sent through the post under registered cover.
 - 5. Tender forms will be issued to-
 - (a) an accredited representative or agent of manufacturing principals, wholesale distributors or exporters of known repute. The applicant should certify that he is the accredited representative or agent of the principals so named (proof of such representation should be produced, if required), OR.
 - (b) an applicant who makes a cash deposit of Rs. 100 at a Kachcheri or at the Bank of Ceylon, Bristol Street, Colombo, and produces a receipt for the deposit so made. (The service or supply in respect of which tender forms are to be issued should be clearly stated in the deposit form.) Forms for making the deposits at the Bank of Ceylon may be obtained from the office of the Director of Health Services, at the address given in paragraph 2 above.
- 6. Specifications, tender conditions and other information could be obtained from the office of the Director of Health Services (Supplies Section), Room No. 373, 3rd Floer, G. O. H. Building, Colombo.
- 7. The tender forms, tender conditions, &c., issued at this office can be utilised only by local tenderers. Agents and representatives should advise their overseas principals who wish to tender direct that tender schedules and all other particulars relating to this tender can be obtained from the Crown Agents for Oversea Governments and Administrations in London, the Government Agents in Bombay, Calcutta and Cape Town, and the Ceylon Government representatives in U. K., U. S. A., India, Pakistan, Italy, Australia and Japan.

B. F. M. AMARASEKERA, for Director of Health Services.

SCHEDULE REFERRED TO

ltem No.		Description of Item	Quantity Required	Packing		
3	• •	Crystalline Penicillin B P. 200,000 units		750,000 vials	In any convenient packing	
2		Crystalline Penicillin B. P. 500,000 units .		600,000 vials	do ·	
3		Crystalline Penicillin B. P. 1,000,000 units		150,000 vials	do.	
4	••	Procaine Penicillin B. P. : Procaine Pencillin G 300,000 Crystalline Sodium Ponicillin 100,000 units	units,	15,000 vials	do.	
5		Chloramphenicol 250 mgm B P	••	500,000 capsules	In tins or bottles of 1,000 capsules each	

Delivery Terms

Delivery in three equal instalments. The first within two months of order and the other two instalments at intervals of three months each thereafter.

DEPARTMENT OF HEALTH

Tenders for the Supply of Isonicotinic Acid Hydrazide and Para Amino-Salicylate Tablets

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Health, Colombo, will receive tenders up to 12 noon on Tuesday, March 29, 1955, for the supply of Isonicotinic Acid Hydrazide and Para Amino Salicylate Tablets as stated in the Schedule hereunder, to the Director of Health Services, Colombo.

- 2. Tenders should be submitted in duplicate on forms obtainable from the Office of the Director of Health Services (Purchasing Section), Room No 373, 3rd Floor, G. O. H. Building, Colombo. Tender forms will be issued to applicants up to 12 noon on Monday, March 28, 1955.
- 3. Tenders should be enclosed in sealed covers marked "Tender for the Supply of Isomootinic Acid Hydrazide and Para Amino Salicylate Tablets" in the left-hand top corner, and addressed to the Chairman, Tender Board, Ministry of Health, Colombo.
- 4. Tenders should either be deposited in the tender box at the Office of the Ministry of Health, Room No. 171, Secretariat Building, Colombo, or sent through the post under registered cover.
 - 5. Tender forms will be issued to-
 - (a) an accredited representative or agent of manufacturing principals, wholesale distributors or exporters of known repute. The applicant should certify that he is the accredited representative or agent of the principals so named (proof of such representation should be produced, if required);
 - (b) an applicant who makes a cash deposit of Rs. 100 at a Kachcheri or at the Bank of Ceylon, Bristol Street, Colombo, and produces a receipt for the deposit so made (The service or supply in respect of which tender forms are to be issued should be clearly stated in the deposit form) Forms for making the deposits at the Bank of Ceylon may be obtained from the Office of the Director of Health Services, at the address given m paragraph 2 above.
- 6. Specifications, tender conditions and other information could be obtained from the Office of the Director of Health Services (Purchasing Section), Room No. 373, 3rd Floor, G. O. H. Building, Colombo.
- 7. The tender forms, tender conditions, &c., issued at this office can be utilized only by local tenderers. Agents and representatives should advise their overseas principals who wish to tender direct that tender schedules and all other particulars relating to this tender can be obtained from the Crown Agents for Overseas Governments and Administrations in London, the Government Agents m Bombay, Calcutta and Cape Town, and the Ceylon Government representatives in U. K., U. S. A., India, Pakistan, Italy, Australia and Japan.

Colombo, February 2, 1955.

B. F. M. AMARASEKERA, for Director of Health Services.

SCHEDULE REFERRED TO

Item No.	Description of Item	Quantity Required	. Packing
1	Isoméotinic Acid Hydrazide 50 mgms	7,500,000 tablets	In bottles of 1,000 tablets each
2	Para Ammo Salicylate (Sodium) B. P. C. 0·4 gm.	15,000,000 tablets	In lever-lid tins of 1,000 tablets each

Delivery Terms

Delivery in two equal instalments. The first within two months of order and the other instalment three months thereafter.

DEPARTMENT OF HEALTH Public Health Engineering Division

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Health, Secretariat, Colombo, will receive sealed tenders in duplicate up to 12 noon on Tuesday, March 8, 1955, for the construction of the following:—

Ward and Kitchen—Kopay Peripheral Unit.

- 2. Tender forms will be issued up to 4 pm. on Friday, March 4, 1955, only to Government registered contractors for building works costing over Rs. 100,000 on production to the Chief Public Health Engineer, Torrington Square, Colombo 7, of a receipt for Rs. 100 in respect of the tender to the credit of the Chief Public Health Engineer at the Bank of Ceylon, Colombo, or at any Kachcheri cutside Colombo.
- 3. Tenderers are advised to obtain from the Chief Public Health Engineer all particulars regarding plans, specifications, component schedules of prefabricated materials, agreements and any other information and inspect the sites before tendering for the works. The prefabricated materials would be supplied by the Public Health Engineering Division, ex-Stores, Castle Street, Colombo.
- 4. Before the contract is signed the successful tenderer will be required to deposit a sum not exceeding 5 per cent. of the amount of the tender plus 15 per cent. of the cost of prefabricated materials that will be issued. The cost of prefabricated materials is approximately Rs. 20,000. The sum must be deposited to the credit of the Chief Public Health Engineer, in the Bank of Ceylon, Colombo, as security for the due and faithful completion of the contract, or in the form of a bank guarantee.

E. B. ANKETELL, Chief Public Health Engineer.

Torrington Square, Colombo 7, February 8, 1955.

DEPARTMENT OF HEALTH Public Health Engineering Division

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Health, Secretariat, Colombo, will receive separate sealed tenders in duplicate up to 12 noon on Tuesday, March 8, 1955, for the following:—

- O. P. D.-Horana Hospital.
- 2. Tender forms will be issued up to 4 pm. on Friday, March 4, 1955, only to Government registered contractors for building works costing over Rs. 100,000 on production to the Chief Public Health Engineer, Torrington Square, Colombo 7, of a receipt for Rs. 100 in respect of the tender to the credit of the Chief Public Health Engineer at the Bank of Céylon, Colombo, or at any Kachicheri outside Colombo.
- 3. Tenderers are advised to obtain from the Chief Public Health Engineer all particulars regarding plans, specifications, agreements and any other information and inspect the sites before tendering for the work.
- 4. Before the contract is signed the successful tenderer will be required to deposit a sum not exceeding 5 per cent. of the amount of tender. The sum must be deposited to the credit of the Director of Health Services, Bank of Ceylon, Colombo, as security for the due and faithful completion of the contract.

E. B. ANKETELL,
Chief Public Health Engineer.
Torrington Square,
Colombo 7, February 8, 1955.

My No. MS/4/54.

DEPARTMENT OF HEALTH—ANTI-MALARIA CAMPAIGNS

Quotation for the Sale of Empty Steel Gamaxene Drums of 150 lb. Capacity

QUOTATION for the sale of 150 empty steel Gamaxene drums (100 drums in good condition and 50 decayed drums) of 150 lb. capacity will be received by the Superintendent, Anti-Malaria Campaigns, Torrington Square, Colombo 7, up to 12 noon on Friday, February 18, 1955. The drums could be inspected at the office of the Superintendent, Anti-Malaria Campaigns.

- 2. No special forms are issued but each application should be accompanied with a deposit receipt of Rs. 25 from the Bank of Ceylon, Bristol Street, Colombo, to the credit of the Superintendent, Anti-Malaria Campaigns.
- 3. Further particulars may be obtained from the office of the Superintendent, Anti-Malaria Campaigns, Torrington Square, Colombo 7.

S. RAJENDRAM, Superintendent, Anti-Malaria Campaigns.

Office of the Superintendent, Anti-Malaria Campaigns, Torrington Square, Colombo 7, February 7, 1955

PUBLIC WORKS DEPARTMENT

THE Tender Board, Superintending Engineer's Office, Western Division, Torrington Square, Colombo, will receive tenders up to 2.30 pm. on Wednesday, February 23, 1955, for construction of Paint Store, Royal Ceylon Navy, at Galle Buck, Colombo.

- 2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Executive Engineer, Buildings, P. W. D., Torrington Square, Colombo 7, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.
- 3. Tender forms will be issued up to 4.30 p.m. on Friday, February 18, 1955, only to those who produce proof that they are registered P. W. D. contractors for building works, on production to the Executive Engineer, Buildings, P. W. D., Tornington Square, Colombo 7, of a receipt for deposit for Rs. 25 at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

J. W. DE ALWIS, for Director of Public Works.

Public Works Office, Colombo, February 8, 1955.

THE Tender Board, P. W. D. Head Office, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, February 23, 1955, for providing water service to Addalaichenai Training College.

- 2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Executive Engineer, P. W. D., Kalmunai, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.
- 3. Tender forms will be issued up to 4.30 p.m. on Friday, February 18, 1955, only to those who produce proof that they are registered P. W. D. contractors for water works, on production to the Executive Engineer, P. W. D., Kalmunai, of a

receipt for deposit of Rs. 25 at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo

J. W. DE ALWIS, for Director of Public Works.

Public Works Office, Colombo, February 8, 1955.

THE Tender Board, Chief Construction Engineer's Office, University Scheme, Peradeniya, will receive tenders up to 2 30 pm. on Wednesday, March 2, 1955, for controlling surface drainage of valleys below Hall of Residence Site 2, University Scheme, Peradeniya.

- 2 Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Chief Construction Engineer, University Scheme, Peradeniya, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.
- 3. Tender forms will be issued up to 430 pm on Friday, February 25, 1955, only to those who produce proof that they are registered P. W. D. contractors for roads, on production to the Chief Construction Engineer, University Scheme, Peradeniya, of a receipt for deposit of Rs 25 at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

J. W. DE ALWIS, for Director of Public Works.

Public Works Office, Colombo, February 8, 1955.

THE Tender Board, P. W. D. Head Office, Colombo, will receive tenders up to 2.30 pm. on Wednesday, March 2, 1955, for construction of a causeway on 2nd mile of Kurikadduwa road in Pungudutivu in Jaffna District.

- 2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Executive Engineer, P. W. D., Jaffna, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen
- 3. Tender forms will be issued up to 430 p.m on Friday, February 25, 1955, only to those who produce proof that they are registered P. W. D. contractors for road works, on production to the Executive Engineer, P. W. D., Jaffna, of a receipt for deposit of Rs. 25 at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

C. RASIAH, for Director of Public Works.

Public Works Office, Colombo, February 8, 1955.

Colombo, February 8, 1955.

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Transport and Works, Transworks House, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, March 2, 1955, for extension to P. W. D. Water Works Department buildings at Ratmalana.

- 2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Executive Engineer, P. W. D., Colombo South, Colombo 7, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.
- 3. Tender forms will be issued up to 4.30 p.m. on Friday, February, 25, 1955, only to those who produce proof that they are registered P. W. D. contractors for building works, on production to

the Executive Engineer, P. W. D., Colombo South, Colombo 7, of a receipt for deposit of Rs. 200 at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

J. W. DE ALWIS, for Director of Public Works.

Public Works Office, Colombo, February 8, 1955.

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Transport and Works, Transworks House, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, March 9, 1955, for additional work at Horana Taxila Central School.

- 2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Executive Engineer, P. W. D., Kalutara, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.
- 3. Tender forms will be issued up to 4.30 p.m. on Friday, February 25, 1955, only to those who produce proof that they are registered P. W. D. contractors for building works, on production to the Executive Engineer, P. W. D., Kalutara, of a receipt for deposit of Rs. 200 at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

J. W. DE ALWIS, for Director of Public Works.

Public Works Office, Colombo, February 8, 1955.

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Transport and Works, Transworks House, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, March 23, 1955, for construction of a pre-fabricated Food Store building at Paranthan

- 2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Executive Engineer, P. W. D., Pallai, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen
- 3. Tender forms will be issued up to 4.30 p.m. on Friday, February 25, 1955, only to those who produce proof that they are registered P. W. D. contractors for building works, on production to the Executive Engineer, P. W. D, Pallai, of a receipt for deposit of Rs. 200 at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

J. W. DE ALWIS, for Director of Public Works.

Public Works Office, Colombo, February 8, 1955.

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Transport and Works, Transworks House, Colombo, will receive tenders separate up to 2.30 pm. on Wednesday, March 9, 1955, for construction of staff quarters, New Civil Hospital, Ratnapura (Groups Nos. 1, 2 and 3).

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Executive Engineer, P. W. D., Ratnapura, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

3. Tender forms will be issued up to 430 p.m. on Friday, February 25, 1955, only to those who produce proof that they are registered P. W. D. contractors for building works, on production to the Executive Engineer, P. W. D., Ratnapura, of a receipt for deposit of Rs. 250 for each group at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

J. W. DE ALWIS, for Director of Public Works.

Public Works Office, Colombo, February 8, 1955

THE Chairman, Tender Board, Superintending Engineer's Office, Western Division, P. W. D, Colombo 7, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, March 2, 1955, for the purchase and removal of 1,059 empty tar barrels and 181 empty steel drums in Colombo South District.

- 2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Executive Engineer, P. W. D., Colombo South, Colombo 7, from whom all particulars and information can be obtained.
- 3. Tender forms will be issued up to 430 pm. on Friday, February 25, 1955, on production to the Executive Engineer, P. W. D., Colombo South, Colombo 7, of a receipt for a deposit of Rs. 50 at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

T Don Jerome, for Director of Public Works.

Public Works Office, Colombo, February 8, 1955.

FOOD COMMISSIONER'S DEPARTMENT

Tenders for the Purchase of Unserviceable Empty Gunny Bags

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Agriculture and Food, will receive tenders up to 3 pm. on Tuesday, March 8, 1955, for the purchase of unserviceable empty gunny bags.

Tenders should be made on forms obtainable on application at this office. A statement of particulars regarding this tender can be obtained on application at this office

E. S. WICKREMASINGHE, for Food Commissioner

330, Union Place, Colombo 2, January 31, 1955

FOOD DEPARTMENT NOTICE

TENDERS will be received by the Chairman, Tender Board, Ministry of Agriculture and Food, up to 3 p.m. on Tuesday, February 22, 1955, for the purchase of stained raw sugar, ship's sugar sweepings raw, white sugar crystals ship's sweepings and sugar crystals store sweepings at Manning Market.

Tenders should be made on forms obtainable on depositing a sum of Rs. 100 with this department.

For further particulars apply to undersigned.

R. D. P. PAULUSZ, for Food Commissioner.

330, Union Place, Colombo, February 7, 1955.

FOOD COMMISSIONER—MILK FEEDING SCHEME

Transport of Milk Powder and Sugar

TENDERS are invited for the transport of Milk Powder from Railway Stations to Stores of District Supervisors, Sugar from Co-operative Unions to Stores of District Supervisors and Milk Powder and Sugar from Stores of District Supervisors to Milk Feeding Centres, particulars of which are indicated below:—

Particulars

District Supervisor's Area

- (1) Milk Powder from Railway Station, Kahawatta, and Sugar from Co-operative Union, Kahawatta, to Store of District Supervisor, Kahawatta. Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Kahawatta, to Milk Feeding Centres in the Area of District Supervisor, Kahawatta
- (2) Sugar from Co-operative Union, Horana, to Store of District Supervisor, Horana Milk Powder and Sugar from Stores of District Supervisor, Horana, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Horana
- (3) Sugar from Co-operative Union, Divulapitiya to Store of District Supervisor, Divulapitiya. Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Divulapitiya, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Divulapitiya
- (4) Milk Powder from Railway Station, Padukka, and Sugar from Co-operative Union, Padukka to Store of District Supervisor, Padukka. Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Padukka, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Padukka
- (5) Milk Powder from Railway Station, Kalutara South, and Sugar from Co-operative Union, Agalawatta, to Store of District Supervisor, Agalawatta. Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Agalawatta, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Agalawatta, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Agalawatta (6) Sugar from Co-operative Union
- (6) Sugar from Co-operative Union, Dompe, to Store of District Supervisor, Dompe. Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Dompe, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Dompe
- (7) Milk Powder from Railway Station, Mirigama, and Sugar from Coperative Union, Mirigama, to Store of District Supervisor, Mirigama. Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Mirigama, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Mirigama.

 (8) Milk Dawder from Pollowski Store Pollowski Pollowski Store Pollowski Pollowski
- (8) Milk Powder from Railway Station, Nawalapitiya, and Sugar from Co-operative Union, Nawalapitiya to Store of District Supervisor, Nawalapitiya, Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Nawalapitiya, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Nawalapitiya
- (9 Milk Powder from Railway Station, Nawalapitiya, and Sugar from Co-operative Union, Nawalapitiya, to Store of District Supervisor, Talawakelle, Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Talawakelle, to Milk Feeding Centres in the area of the District Supervisor, Talawakelle
- (10) Milk Powder from Railway Station, Talpe, and Sugar from Cooperative Union, Ahangama, to Store of District Supervisor, Habaraduwa and Galle. Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Habaraduwa and Galle, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Habaraduwa and Galle

Kahawatta

Horana

Dıvulapıtiya

Padukka

Agalawatta

Dompe

Mırıgama

Nawalapıtiya

Talawakelle

Habaraduwa and Galle

Particulars	District Supervisor's Area	Particulars	District Supervisor's Area
(11) Milk Powder from Railway Station, Hikkaduwa, and Sugar from Co-operative Union, Baddegama, to Store of District Supervisor, Badde- gama, Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Badde- gama, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Baddegama	Baddegama	(20) Milk Powder from Store of District Supervisor, Matara, and Sugar from Co-operative Union, Kotapola, to Store of District Supervisor, Kotapola, Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Kotapola, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Kotapola	Kotapola
(12) Milk Powder from Railway Station, Polonnaruwa, and Sugar from Wholesale Dealer, Polonnaruwa, to Store of District Supervisor, Polonnaruwa Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Polonnaruwa, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Polonnaruwa	Polonnaruwa	(21) Milk Powder from Railway Station, Hikkaduwa, and Sugar from Co-operative Union, Wellamboda Pattu, Ambalangoda, to Store of District Supervisor, Ambalangoda, Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Ambalangoda, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Ambalangoda	Ambalangoda
(13) Milk Powder from Railway Station, Anuradhapura, and Sugar from Co-operative Union, Anuradhapura to Store of District Supervisor, Nuwaragampalata East and West. Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Nuwaragampalata East and West, to Milk Feeding Centered		(22) Milk Powder from Railway Station, Kosgoda, and Sugar from Cooperative Union, Kosgoda, to Store of District Supervisor, Elpitiya Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Elpitiya, to Milk Feeding Centres m the area of District Supervisor, Elpitiya	Elpitıya
tres in the area of District Supervisor, Nuwaragampalata East and West (14) Milk Power from Railway Station, Kekirawa, and Sugar from Co-	Nuwaragam- palata East and West, Anuradha- pura	(23) Milk Powder from Railway Station, Negombo, and Sugar from Co-operative Union, Negombo, to Store of District Supervisor, Negombo Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Negombo, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Negombo	Negombo
operative Union Kekirawa to Store of District Supervisor, Kalagampalata and Hurulupalata Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Kalagampalata and Hurulupalata, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Kalagampalata and Hurulupalata	Kalagampalata and Hurulu- palata (Anu- radhapura)	(24) Milk Powder from Railway Station, Avisawella, and Sugar from Co-operative Union, Ruanwella, to Store of District Supervisor, Ruanwella Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Ruanwella, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Ruanwella (25) Milk Powder from Railway	Ruwanwella
(15) Milk Powder from Railway Station, Weligama, and Sugar from Cooperative Union, Weligama, to Store of District Supervisor, Weligama. Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Weligama, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Weligama	-	Station, Rambukkana, and Sugar from Co-operative Union Ronbukkana, to Store of District Supervisor, Kegalle. Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Kegalle, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Kegalle (26) Milk Powder from Railway Station, Nattandiya, and Sugar from	Kegalle
(16) Milk Powder from Railway Station, Badulla, and Sugar from Cooperative Union, Bintenue, to Store of District Supervisor, Bibile. Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Bibile, to Milk Feeding Centres in the area of the District Supervisor, Bibile (17) Milk Powder from Railway	Bibile	Co-operative Union, Nattandiya, to Store of District Supervisor, Nattandiya, Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Nattandiya, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Nattandiya (27) Milk Powder from Railway Station, Chilaw, and Sugar from Cooperative Union, Chilaw, to Store of	. Nattandiya
Station, Bandarawela, and Sugar from Co-operative Union, Bandarawela, to Store of District Supervisor, Bandarawela and Haputale. Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Bandarawela and Haputale, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Bandarawela and Haputale	Bardara w ela	District Supervisor, Chilaw, Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Chilaw. Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Chilaw (28) Milk Powder from Railway Station, Madampe, and Sugar from Co- operative Union, Katugampola, to Store of District Supervisor, Sanda-	Chilaw
(18) Milk Powder from Railway Station, Badulla and Hali-ela, and Sugar from Co-operative Union, Badulla, to Store of District Supervisor, Badulla Sugar from Store of District Supervisor, Badulla, to Store at Hali-ela Milk Powder and Sugar from Stores of District Supervisor, Badulla and Hali-ela, to Milk Feeding		lankawa. Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Sandalankawa, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Sandalankawa (29) Milk Powder from Railway Station, Kuruwita, and Sugar from Co-operative Union, Kuruwita to Store of District Supervisor, Kuruwita Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Kuruwita, to Milk Powder Store of District Supervisor, Kuruwita, to Milk	Sandalankawa
Centres in the areas of District Supervisor, Badulla (19) Milk Powder from Railway Station, Kamburugamuwa, and Sugar from Co-operative Union, Matara, to Store of District Supervisor, Matara. Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Matara, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Matara	Badulia	Freeding Centres in the area of District Supervisor, Kuruwita (30) Milk Powder from Railway Station, Alawwa, and Sugar from Cooperative Union, Polgahawela, to Store of District Supervisor, Alawwa, Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Alawwa, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Alawwa	Kuruwita
P. 5		•	

Particulars

- (31) Milk Powder from Railway Station, Maho, and Sugar from Co-operative Union, Maho to Store of District Supervisor, Maho Milk Pow-der and Sugar from Store of District Supervisor, Maho, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Maho
- (32) Milk Powder from Railway Station, Ambepussa, and Sugar from Co-operative Union, Warakapola, to Store of District Supervisor, Warakapola. Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Warakapola, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Warakapola pola
- (33) Milk Powder from Railway Station, Polgahawela, and Sugar from Co-operative Union, Kegalle, to Store of District Supervisor, Undugoda. Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Undugoda, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Undugoda
- (34) Milk Powder from Railway Station, Puttalam, and Sugar from Cooperative Union, Puttalam, to Store of District Supervisor, Puttalam Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Puttalam to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Puttalam.
- (35) Milk Powder, from Railway Station, Pallai, and Sugar from Cooperative Union, Pallai, to Store of District Supervisor, Pallai. Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Pallai, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Pallai
- (36) Milk Powder from Railway Station, Vavuniya, and Sugar from Cooperative Union, Vavumya, to Store of District Supervisor, Vavuniya, Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Vavuniya, to Milk Feeding Centres in the area of the District Supervisor, Vavuniya
- (37) Milk Powder from Railway Station, Batticaloa, and Sugar from Co-operative Union, Akkaraipattu, to Store of District Supervisor, Akkaraipattu. Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Akkaraipattu, to Milk Peeding Centres in the area of District Supervisor, Akkaraipattu, to Milk Peeding Centres in the area of District Supervisor, Akkaraipattu pattu
- (38) Milk Powder from Railway Station, Valaichenai, and Sugar from Co-operative Union, Valaichenai, to Store of District Supervisor, Valaichenai. Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Valaichenai, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Valaichenai. chenai.
- (39) Milk Powder from Railway (39) Milk Powder from Railway Station, Chavakachcheri, and Sugar from Co-operative Union, Chavakachcheri, to Store of District Supervisor, Chavakachcheri, Milk Powder and Sugar from Stores of District Supervisor, Chavakachcheri, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Chavakachcheri
- (40) Milk Powder from Railway Station, Trincomalee, and Sugar from Co-operative Union, Trincomalee, to Store of District Supervisor, Trincomalee. Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Trincomalee, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Trincomalee
- (41) Milk Powder from Railway Station, Mankulam, and Sugar from Co-operative Union, Mullarivu, to Store of District Supervisor, Mullarivu. Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Mullarivu, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Mullarivu

District Supervisor's Area

Maho

Warakapola

Undugoda

Puttalam

Pallaı

Particulars

District Supervisor's Area

(42) Milk Powder from Railway Station, Chunnakam, and Sugar from Co-operative Union, Chunnakam, to Store of District Supervisor, Chunna-kam Milk Powder and Sugar from Store of District Supervisor, Chunna-kam, to Milk Feeding Centres in the area of District Supervisor, Chunna-kam

K. K. S.

2. Separate tenders should be submitted in respect of services in each of the District Supervisor's areas indicated above. All tenders should be in duplicate and should be sent under sealed cover, addressed to-

Food Commissioner, P. O. Box 512, Colombo.

- 3. Tenders should be on forms which will be supplied by this office on receipt of a deposit of Rs. 50 which can be made at this office in cash or by money order drawn in favour of the Food Commissioner. No cheques will be accepted. No tender will be considered unless it is on the recognised form.
- 4. Tenders should be marked "Tender for transport of Milk Powder and Sugar in the area of District Supervisor " (give the name of District Supervisor" (give the name of the particular District Supervisor's area) in the left-hand top corner of the envelope, and should reach this office not later than 3 p.m. on March 1, 1955.
- 5. Further particulars can be obtained from the office of the Food Commissioner, Milk Feeding Scheme, Union Place, Colombo.

R. D. P. PAULUSZ, for Food Commissioner.

P. O. Box 512, Colombo, January 24, 1955

Vavuniva

Akkaraipattu

THE Government Agent, Western Province, Colombo, will receive tenders between 9:30 a.m. and 12 noon on Thursday, March 10, 1955, for the supply and delivery of 9 double canoes and 3 single canoes. Tenderers may, however, tender for the supply and delivery of either all or any part thereof, to the areas mentioned in the Schedule below:-

Schedule

Valaichenai .

D. R. O's Division Number and Description of Canoes Alutkuru Korale South .

Two double canoes and one single canoe.

Hewagam Korale Colombo

One single canoe. Seven double canoes

and one single canoe.

Chavakachcheri

- 2. The successful tenderer or tenderers will be required to deliver the quantity of canoes tendered for on or before September 10; 1955. positively.
- 3. Tenders should be made on forms obtainable on application from the Government Agent, Western Province, Colombo, from whom all particulars on the subject can be obtained.

E. G. DE SILVA, for Government Agent. 3124. 1

The Kachcheri, Colombo, February 3, 1955

Trincomalee

Mullaitivu

WESTERN GOVERNMENT AGENT, **PROVINCE**

Tenders for Minor Irrigation Works, Colombo District

THE Government Agent, Western Province, will receive tenders up to 12 noon on February 11, 1955, for the following works:-

of channel running through

(2) Clearing of Madiwala Battaramulla Ela, Colombo Division.

(3) Repairs to breach in Boragala Ela bund, Hewagam Korale.

(4) Construction of 2 anicuts across Weragala Pıta Ela, Hewagam Korale

(5) Clearing of Halgahadeniya Ela in Pitipana North, Hewagam Korale.

(6) Clearing of ela flowing from Dompe to Pitipana North, Hewagam Korale.

(7) Construction of a Regulator at Godakumbura at Etikehelgalle, Siyane Korale West (MP).

(8) Clearing of Waturugama Depa Ela and construction of a Regulator, Siyane Korale West (MP)

(9) Clearing of Pita Ela at Kattota, Siyane
 Korale West (MP.)
 (10) Clearing of Agare Ela at Kumbaloluwa,

Siyane Korale West (MP).

Tenders should be made on forms obtainable from the Government Agent, Kachcheri, Colombo, after depositing with him a sum of Rs. 25 in respect of each tender form.

Further particulars in respect of these tenders can be obtained at the Colombo Kachcheri and at the Office of the D. R O. of the area concerned.

> D. A. DE COSTA. for Government Agent.

The Kachcheri, Colombo, February 3, 1955.

MINOR IRRIGATION WORKS-MATARA DISTRICT

' THE-Assistant Government Agent, Matara, will receive tenders up to 12 noon on March 2, 1955, for Minor Irrigation Works as per list below:

Wellaboda Pattu-

1. Construction of Lunumidella Wella Anicut at Diyagaha.

2. Construction of retaining wall for Radagewetiya Anicut at Kadawedduwa North.

3. Construction of Ihala Mahakumbura Anicut at Nugawelyaya.
4. Construction of 2 head walls at Singappuli

Wewa Pipe Culvert at Talpawila.

5. Repairs to Medagoda Amuna at Diyagaha.

Katuwassagoda Anicut 6. Repairs to Diyagaha. 7. Repairs to Kotikawa old Anicut at Kada-

wedduwa South.
8. Repairs to Kumbala Kumbura Anicut at Weraduwa

9. Repairs to Galagammulla Anicut at Galagammulla.

Gangaboda Pattu-

10. Construction of Puwakwatta Ela Regulator at Ihalavitiyala.

11. Repairs to Sluice of Bogahawewa Anicut at Uduwa West.

Repairs to wing walls of Rajagalgoda Anicut at Karagoda, Uyangoda.
 Repairs to Mahakumbura Anicut at Pan-

ninna and construction of 2 retaining walls

- 14. Repairs to Rukgaha Ela Regulator Angunna, Badulla.
- 15. Repairs to and extentions to Yakdessa Kumbura Anicut at Kottawatta.
- 16. Repairs to and improvements to Babaredduwa Anıcut at Andâledduwa.
- 17. Repairs to Paman Elle Anicut at Pahala Aturaliya.
- 18. Repairs to Danatte Kumbura Anicut at Kapuduwa.
- 19. Planking arrangement for P. W. D. Road Regulator at Balukawela.
- Repairs and provision of planking arrangements to Midiketiya Regulator at Karagoda, Uyangoda.

Kandaboda Pattu-

- 21. Construction of Siyambalamure Amuna at Denagama.
- 22. Repairs to Liyanage Kumbura Anicut at Wepotaira.
- 23. Repairs to Pinwatta Anicut at Pallewela.
- 24. Repairs to Kikırıdigala Anicut at Denagama

Weligam Kotale-

- 25. Construction of Medilla Kumbura Anicut at Malıduwa.
- 26 Construction of Gajanayakewila Anicut at . Garanduwa.
- 27. Construction of Walawwekumbura Anicut
- at Garanduwa. 28. Construction of Kalaththawila Anicut at
- Medagoda. 29. Construction of Wedegewila Wella Anicut
- at Warakpitiya. 30. Construction of a hume pipe regulator for \(^{\lambda}\)
- wew amuna at Paraduwa.
 31. Construction of Ginibindugoda Pitawana
- Sluice at Paraduwa.
- 32. Construction of a retaining wall for Gallaladola Munamalgahayata bund at Gallala. 33. Construction of a retaining wall for Hath-
- pokuna Dola Anicut at Henegama. 34. Construction to Panape Amuna at Para-
- duwa. 35. Construction of Balapuwa Anicut at,
- Maramba.
- 36. Construction of Bogaha Anicut at Paraduwa, 37. Improvements to Ganamunawela Anicut at Eramudugoda.

Morawak Korale-

- 38. Repairs to retaining wall of Riladola Anıcut at Mologgamuwa.
- Repairs to sluice and wing walls of Yaha-mulla Tank at Urubokka.
- 40. Repairs to retaining walls of Mahadola Anicut at Rotumba.
- 2. Tenders should be made on forms obtainable from the Assistant Government Agent, Matara, from whom all particulars can be obtained. Plans and specifications can be seen at the Matara Kachcheri during office hours.
- 3. Tender forms will be issued during office hours from February 7, 1955, up to the time of closing tenders, on production of a receipt for Rs. 10 in respect of each work, deposited at this Kachcheri or any other Kachcheri.

4. Tender forms will be accepted only from contractors registered with the P. W. D. or Irrigation Department for works over Rs. 2,000 and have not defaulted.

5. Tenders should be marked "Tender for Minor Irrigation Works" on the left-hand top corner of the envelope and should be sent by registered post or deposited at the Kachcheri tender box.

> T. E. GOONERATNE, Assistant Government Agent.

The Kachcheri, Matara, January 31, 1955.

Sale of Articles

SALE

LIST of articles found in unclaimed postal packets at the Returned Letter Office to be sold by public auction at 1.30 p.m. on Monday, February 28, 1955, at the G. P. O. basement.

V. A. NICHOLAS, Postmaster-General.

General Post Office, Colombo, February 2, 1955.

NOTON	uvo,	repluary 2, 1900.	
tem No.		Description of Article	
1 2 3		A small tin box containing air gun pellets. One lot 5¾ yards of cloth—7 pieces. A child's small frock.	
4	• •	One tooth brush and two tubes tooth paste.	
5 6	٠.	Two small jackets. A lamp shade.	
7		One lot six handkerchiefs.	
8	٠.	Two tooth brushes.	
9	• •	One lot 6½ yards of cloth—10 pieces.	
10	•	An old jacket and a piece of chain with key ring and pin.	
11		A used silk shawl.	
12	• •	One lot 5 yards of cloth—7 pieces.	
13	• •	Seven yards of cotton lace.	
14	• •	A smoking pipe.	
15 16	• •	A pair of ladies Nylon stockings. Two bundles of religious medals with	
10	• •	cords attached.	
17		A Japanese pen.	
18	•	One fountain pen.	
19	• •	A leather spectacle case.	
20 21	• •	One lot 5\(\frac{3}{2}\) yards of cloth—9 pieces.	
21 22	• •	A cake of toilet soap (Knights Castile). Twenty-four safety pins in three bundles.	
23	• •	A platignum pen (used).	
24		Nine pieces of imitation jewellery.	
25		One lot 6 yards of cloth—8 pieces.	
26		A jacket (artificial silk).	
27	• •	A packet of 7 O'clock blades (ten).	
28	•	A Hawaian fountain pen (Japanese make).	
29		"Clippers High Class" Jap. fountain	
30		pen. Two lengths of chintsz 5½ yards and	
00	• •	6 yards.	
31		A Reform fountain pen (used).	
32		A baby's silk frock.	
33	• •	A pair of imitation fancy ear studs.	
34 35	• •	Two men's underwear (cotton pants). Eleven sheets of note paper and a sheet	
J	•	of crepe paper.	
36		One Coronation writing pad of 80 pages.	
37		One lot three handkerchiefs.	
38		One lot 6 yards of cloth—9 pieces.	
39	• •	Three zip fastners.	
40	• •	A letter writer pad.	
41 42	• •	A packet of 7 O'clock blades (ten).	
43	•	A child's small knicker. One lot 7½ yards of cloth—10 pieces	
44	• • •	Three white serviettes.	
45		One old and rusted cigarette case.	
46		A measuring tape.	
47	• •	Seven yards fabric and 3 yard silk—	
48		3 pieces. A black rosary.	
49	• •	Six ordinary letter writing papers.	
50	• •	One used sarong.	
51	٠.	One comb.	
52		One lot English magazines	
53		One lot English magazines.	
54	٠.	One lot religious magazines	

One lot religious magazines. One lot Tamil magazines.

One lot Tamil magazines.

55

Item	Description of Article					
No.						
57	 One lot 6 paper bags.					
58	One lot 6 paper bags					
59	 One lot 6 paper bags.					
60	One lot 6 paper bags.					
61	One lot 6 paper bags.					
62	 One lot 6 paper bags.					
63	One lot 6 paper bags.					
64	One ladies' ûmbrella.					

FOREST DEPARTMENT

FIFTY satinwood logs and 3 lots of sawn timber lying at K. V. Goods Yard and the Central Timber Depot, Colombo, will be sold by public auction on Friday, March 4, 1955.

Further particulars may be had from the Depot Keeper, Central Timber Depot, Kew Road, Slave Island.

AUCTION SALE

THE undermentioned unserviceable articles will be sold by public auction at the Divisional Agricultural Office, Trincomalee, on February 25, 1955, at 2.30 p.m.

Payments should be made at the fall of the hammer and articles removed immediately.

		-
Bits .		10
Crow-bars	•	4
Alavangoes	• •	1
Files (triangular)	• •	2
Hacksaw blades	• •	1
Hammers, claw	• •	4
Katties, jungle	•	. 40
Katties, vettu	•	6
Knives, clasp		1
Knives, manna	•	4
Knives, harvesting		13
Mamoties		22
Mamoty forks		2
Pruning knives		2
Padlocks	• •	21
Pipe wrenches		2
Pickaxes	• •	16
Axes	• •	12
Plough shares	• •	. 6
Rakes, iron	•	. 4
Ratchets .		. 2
Shovels	• • •	16
Sickles		10
Saw, hand		1
Tin cutter		1
Wheel-barrows		2
Taps, brass		4
Buckets, galvanized		2
Cans, watering		2
Plough ceres		1
Grinding stone		1
	A 337 D	To a correspond

A. W. R. JOACHIM, Director of Agriculture.

Peradeniya, February 5, 1955.

AUCTION SALE OF CATTLE AND BUFFALOES

AN auction sale of surplus local buffaloes and a few Kangayam bulls will be held at the Paddy Station, Ambalantota, on February 19, 1955, commencing from 2 p.m.

The livestock may be inspected at the Paddy Station, Ambalantota, on the day of the sale.

The livestock purchased should be paid for immediately and should be removed from the Paddy Station, Ambalantota, on the day of the purchase.

A. W. R. JOACHIM, Director of Agriculture.

Perademya, February 5, 1955.

AUCTION /SALE

A sale by public auction of 125 earthenware jars of varying gallonage will be held on February 28, 1955, at the Civil Medical Stores, Francis Road, Maradana, at 3 p.m

The jars will be on view from 9 a.m. on the day of auction.

The successful bidder or bidders should pay for the jars immediately and remove them from the stores premises on the day of purchase.

D. A. A. MUNASINGHE, Acting Superintendent.

Civil Medical Stores, Colombo, February 7, 1955.

CEYLON GOVERNMENT RAILWAY

Notice

A sale of found and unclaimed articles will be held at the Lost Property Office (basement of Divisional Transportation Superintendent's Office), Colombo, on Monday, February 28, 1955, commencing at 1.30 f.ml The articles will be on view at the place of auction from 10.30 a.m. on day of sale.

P. O Box 355 Colombo, January 31, 1955. M. Kanagasabay, General Manager.

Unofficial Notices

WALKER TRUST—PETWORTH CONVALESCENT HOME

Statement of Receipts and Payments for the Year ended October 29, 1954

1952–53 Rs	Receipts Funds at October 29, 1953	Rs c	Rs c	1952–53 Rs.	Payments Provisions	Rs	c.	Rs	c
389 1,288	Cash in hand Cash in bank	254 14 7,728 97	7,983 11	4,347 513 2,758	Household expenses Mulk Stores	4,967 539 2,734	58 60		
210 10 149	Deposits Government Electrical Undertakings Postmaster-General Ceylon Laboui Commissioner	210 0 10 0 · / 27 8	247 3	10 792 49	General House Charges Chua, crockery, cutlery, glassware Petworth bungalow upkeep Kitchen utensils	42 810 22	15 97	8,291	21
40,000	Public Trustee Received from trust funds Refunds	•	32.000 O	317	Lanen	857	85	1,233	97
	Received from Municipal Commissioner			780 790	Repairs and renewals Furniture and fittings Petworth bungalow repairs	1,701 966	30	•	
58 4	Received from Hill School on Play Field Rent account for four quarters Received from guests on phone-balls Received from felegrams Received from fines	798 0 54 10 		1,048 877	Fuel, Light and Power Fuel and coke Light and power ,	999 897	0	. 2,667	,
	Received from fines Received from sale of — Rs c Pye Radio Eggs, vegetables, rabbits, 200 65	٠;		409 128	Expendature of garden Garden upkeep Garden tools	886 151		1,996	
227	manure and medicities Furniture and effects. 200 65 370 98	696 58	1,553 18	1,062 648	Taxes and Insurance Taxes Insurance	953 692	50 9	1,088	•
	12 /	د ر		4,220 9,190 1,069	Remuneration of Staff Salaries Wages Furlough pay and passage	4,450 9,175	0 18	1,645	1ªt
1	25/31			454 1,876 3,000 847 240 42	Medical and hospital expenses—Less refund Travelling expenses and car maintenance Management expenses Remuneration of trustess Postages, telegrams and telephone Stationery Bank charges	3,000 328 181	35 24	13,625 88 1,188	05 4
	1			150 60 40 276 37	Accountancy charges Pew Rent Donations Newspapers and peruducals Legal expenses Funds at October 29, 1954	*	45	8,554 150 60 41 269	50 50 10
	•			254 7,729	Cash in hand Cash in bank	5,814	50	E 074	·F0
	V	<i>i</i> .	•	50 210 10 27	Loans Deposits Government Electrical Undertakings Postmast er-General Ceylon Labour Commissioner	210 10		5,814	
43,808		- - K ₁ ,	41,788 82	43,308	•		, –	41,783	

We have examined the above receipts and payments account with the books of the Petworth Convalescent Home and report that, in our opinion, if foregoing account correctly sets forth the receipts and payments for the year ended October 29, 1954, to the best of our knowledge and belief and as shown the books

: THE LADY HAVELOCK GARDENS COMPANY, LIMITED

Notice of Meeting

NOTICE is hereby given that the 59th Ordinary General Meeting of the Company will be held at the registered office of the Company, 148, Vauxhall Street, Colombo 2, on Wednesday, March 2, 1955, at 10.30 a.m., for the purposes following namedy: following, namely:-

1. To read the Auditors' Report.

2. To receive the Report of the Directors and Accounts for the twelve months ended December 31, 1954.

3. To declare a dividend.

4. To elect Directors.

5. To/appoint Auditors for the current year.
6. To transact such other business of which due notice may have been given.

By orger of the Directors,

WHITTALL & Co., LTD., Agents and Secretaries.

Colombo, February 8, 1955.

Note.—The Transfer Books of the Company will be closed from February 23 to March 2, 1955, both days inclusive.

THE CEYLON COCONUT INDUSTRIES, LIMITED

NOTICE is hereby given that the Ninth Ordinary General Meeting of the Company will be held at the Company's registered office, 355, Deans Road, Colombo 10, on Saturday, February 19, 1955, at 11.30 a m.,

By order of the Board of Directors,

VAVASSEUR TRADING Co., Ltd., Agents and Secretaries.

Colombo, February 5, 1955.

ASSOCIATED THEATRES LIMITED

(Notice under Section 217 of the Companies Ordinance)

THE undermentioned, resolution was passed unanimously at an Extraordinary General Meeting of the spareholders of the above Company on January 21, 1955.

Resolved that Associated Theatres Limited be would up voluntarily and Mrs. L. de Silva of 70, Word Plage, Colombo 7, and Mr. D. F. de Silva of 105, Hulftsdorp, Colombo 12, be appointed rout Liquidators of the Company.

Colom**ko "J**anuary 27, 1955.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Kandiah Pillai Senathirajah of 21, Sunandarama Road, Dehiwala, Colombo, do hereby give notice that, six weeks hence, I shall apply to the Honourable the Chief Justice and the other Judges of the Supreme Court of the Island of Ceylon to be admitted and enrolled as a Proctor of Their Lordships' Court,

K. Senathirajah.

21, Sunandarama Road, Dehiwala, Colombo, February 1, 1955,

NOTICE OF ENROLMENT

Elangainayagam Kandiah Kathirgama I, Kandiah Elangainayagam Kathirgama Lingam, B.A. (Ceylon), LL.B. (Hons), Lond., of 47, Kandy Road, Chundikkulli, Jaffna, and presently of 676, Galle Road, Colombo 3, do hereby give notice that, six weeks hence, I shall apply to the Honograph the Chief Justice and other Judges of the Supreme Court of the Dominion of Ceylon to be admitted and enrolled an Advocate of Their Lordships' Court.

K. E. KATHIRGAMA LINGAM.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Arrukatti Patabendige Ranjit Abeysuriya, LL.B. (Cey.), of "Shanti", Wackwella Road, Galle, presently of 11, Gunasekera Lane, Colombo 8, do hereby give notice that six weeks hence, I shall apply to the Honourable Chief Justice and the other ladges of the Supreme Court of Ceylon to be admitted and enrolled as an Advocate of Their Lordships Court.

R. ABEYSURIYA.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Vijaya Wickramatunga Vidyasagara, LL.B. (Cey.), of 370, Bullers Road, Colombo 7, do hereby give notice that six weeks heree I shall apply to the Honourable Chief Justice and the other Judges of the Supreme Court of Ceyton to be admitted and extrolled as an Advecate of Their Lordshus' Court Lordships' Court. ' ♥./W. Vidyasagara.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Stanley Lorenz da Silva of 24, Collingwood Place, Wellawatta, Colombo 6, do hereby give notice that, six weeks hence, I shall apply to the Honourable the Chief Lystice and the other Judges of the Supreme Court of the Island of Ceylon to be admitted and enrolled a Proctor of Their Lordships' Court

February 9, 1955

S. L. DA SILVA.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Marnickam Dutton Jesuratnam, B A. (Hons.) (Cey.), of Alaveddy South, Chunnakam, and presently of MA, School Lane, Kollupitiya, do hereby give notice that six (weeks hence, I shall apply to the Honourable the Chief Justice and the other Judges of the Supremy Court of Ceylon to be admitted and enrolled as an Advocate of Their Lordships Court.

M. D. JESURATNAM.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Anthony Xavier Benedict Anandappa, B.Sc. (Cey.), of 27, Sea Avenue, Colpetty, do hereby give notice that, six weeks herice, I shall apply to the Honourable the Chief Justice and the other Judges of the Supreme Court of Ceylon to be admitted and enrolled as an Advocate of Their Lordships' Court. Court. A. X. B. ANANDAPPA.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Kanapathipillai Shanmugalingam, B.A. Hons. (Ceylon) of Ponnalai, Chulipuram, presently of 8, Nathaniels Place, Colondo 10, do hereby give notice that, six weeks hence, I shall apply to the Honourable the Chief Justice and the other Judges of the Samerhe Court of the Island of Ceylon to be admitted and enrolled as an Advocate of their Lordships' Court.

K. SHANMUGALINGAM.

Application for Foreign Liquor

I hereby give notice that I have on April 21, 1954, applied to the Government Agent, Kandy, for the licences shown in the schedule hereto annexed, for the licensing period exting September 30, 1955

Stheral referred to

Name and address of applicant; Don Bastian Weerasinghe.

Description of license of Reines applied for: Entertainment bar license for Sigiri Cinema, Katagastota, during the hours of entertainment.

State whether application is for penewal of existing licence or for a new license! Now license! Situation of premises to be licensed: Sigiri Cinema Bar 3—1, Gohagoda Road, Katagastota.

D. B., WEERASINGHE.

Auction Sales **AUCTION SALE**

UNDER commission issued to me in D. C., Colombo, Case No. 3,660/M.B. I shall sell by public auction the following property belonging to defendants Eyna Sanoon and Mohamed Abdul Cader Mohamed Sanoon, both of No. 161, Canal Bank, 37th Lane, Wellawatta, Colombo, for the recovery of Rs. 12,458.31 with interest on Rs. 10,000 at 10 per cent. per annum from September 15, 1953, till date of decree and thereafter on the aggregate amount with interest thereon at 5 per cent, per annum till payment in full and costs of suit taxed at Rs. 351.23 incurred and Rs. 166.86 prospertive, on Friday, March 4, 1955, at the spot at 5 pm.

All that allotment of land marked lot 1 of the land called Muhandiram's Land (being divided land called Muhandiram's Land (being divided portion of the amalgamated lots 15 and 19 registered in Wellawatte, 33/81 cm, 33/102) together with the buildings the roof bearing assessment Nos. 161 and 163, Dehiwala Canal Bank, situated at Wellawatta within the Muhandipality and District of Colombo, Western Province; in extent A0. R0. P9.31 according to plan No. 843 dated February 13 and 14, 1942, made by J. P. Maloney, Licensed Surveyor.

Licensed Surveyor.

Full particulars from K Kanaharatnam,
Esquire, Proctor S. C., Wilson Street, Hulftsdorp, Colombo.

161/59, Hulftsdorp, Tele: No. 6948. Colombo.

M. C. Coniah, Auctioneer and Broker.

AUCTION SALE

UNDER commission issued to me in D. C., Colombo, Case No. 3,695/M. B. I shall sell by public auction the following property belonging to defendant Selliah Sivarajah of Alpitiya, Paranagama, in the Kegalla District, for the recovery of

Rs. 27,083.33 with interest on Rs. 25,000 at 10 per cent. per annum from October 6, 1953, till date of decree and thereafter on the aggregate amount with interest thereon at 5 per cent. per annum till payment in full and costs of suit taxed at Rs. 455.18 incurred costs and Rs. 168.66 prospective costs, on Saturday, March 5, 1955, at the spot at

All that and those the estate, rubber and other plantations and premises called and known as the divided north-eastern portion of Kotagalakanda Estate or Cottagala Estate depicted as lot, "A" in Plan No. 233 dated August 30, 1943, and made in Plan No. 233 dated August 30, 1943, and made by V. Karthigesu, Licensed Surveyor, and of the buildings and everything standing thereon situat-ed in the yillage Tambawita in Tumpalata Pattu east of Four Korales now Paranakuru Korale in the District of Kegalla, Province of Sapara-gamuwa, in extent (A58. R1. P2.) together with the full free and unfottered right and liberty of way and passage from the High Road over the estate plantations and premises called Guava Hills. Estate and the provenientioned right of way runs over all that and those the estate, plantations and over all that and those the estate, plantations and premises called and known as Kotagalakanda Estate or Cottagalla Estate situated in the village of Tambawita aforesaid.

Full particulars from K Kanaharatnam, Esquire, Proctor S. C., Wilson Street, Hulftsdorp, Colombo.

161/59, Hulftsdorp, Colombo. Tele: No. 6948.

M. C. CONIAH. Auctioneer and Broker.

AUCTION SALE UNDER MORTGAGE DECREE

Stainslaus Pancratius Stouter of 49, Wedikande Road, Ratmalana Plairitiff. No. 3,486/M.B. Vs.

(1) Muriel Fernando, (2) Rendage Solomon Fernando of 39, Waidiya Road, Dehi-wela Defendants.

BY virtue of directions received from the District Court of Colombo, in the above case I shall sell by public auction at the spot at 4.30 pm. on March 7, 1955, the following property to recover a 5200 of Rs. 6,721.68 with further interest on Rs. 6,500 at 12 per cent. per annum from March 2, 1953, till the date of the said decree and thereafter on the aggregate amount with interest thereon at 5 per cent per annum till payment in full and costs of spit taxed as follows:—Rs. 200.20 incurred costs and Rs. 112.33 being prospective costs less Rs. 108 32.

All that undivided four-fifth (4/5) part or share of an undivided southern, half portion but together with the entirety of the new bungalow standing thereon bearing assessment No. 39, Waidiya Road, from and out of the land called Ketakelagahawatta bearing lot No. 173, situated at Dehiwela within the limits of the Urban District Council of Dehiwela in the Palle Pattu of Salpiti Korale in the District of Colombo, Western Province; and which said lot No. 173 is bounded on the north by lot No. 172, east by lot No. 173A, south by a path (Waidiya Road), and on No. 173A, south by a path (Waidiya Road), and on the west by lot No. 171, and containing in extent according to Registered Plan No. 1 dated. October 15, 1889, issued by the Surveyor-General one rood and four perches (AO-R1-P04) together with a line share of the trees, plantations and everything standing thereon bearing prior registration, Dehiwela 20/254.

Further particulars from C. de Saram Esq., Proctor S. C., Notary Public, Hultsdorf, Tel. 4862. 239, Hulftsdorp, D. A. SAMARASINGHE. Auctioneer and Broker.

Tel. 5692.

AUCTION SALE UNDER MORTGAGE DECREE

In the District Court of Panadura

Wijalambige Charlis Sinno of tota Plaintiff No. 261 M.B. Vs.

Wedippuliarachchige Romanis Perera of Langana, Milleniya Defendant.

BY virtue of the order to sell issued to me in the above case, I shall sell by public auction at the spot at 4 p.m. on Saturday, March 5, 1955, the property hereunder mentioned for the recovery of Rs 500 together with interest thereon at 5 per cent. per annum from March 12, 1954, till payment in full and costs.

From and out of the allotment of land called Peratambalayawatta situated at Langana, Munwattebage Pattu, Raigam Korale, Kalutara District, in extent about A20-R0-P0, the undivided extent of about A2 R1-P0 on the Western side together with the rubber plantation standing thereon. thereon.

For further particulars apply to Mr. S. P. Jayawardepe, Proctor and Notary, Panadura, or to me.

Panadura.

ALEXANDER GUNATILAKA. Court Auctioneer and Valuer.

AUCTION SALE

Under Partition Decree in D. C., Galle, Case No. P 271

I shall sell by public auction the following pro-erty in 4 lots as per block plan No. 1226 dated ctable 31, 1954, in terms of Partition Act, No. 6 of 1951 on Thursday, March 24, 1955, commencing

from 3 p.m. at the spot:

All that the land called Weligodakumbura situated at Mawella in Talpe Pattu of Galle in extent A1. R1. P39.5.

D. G. RATNAPALA, Auctioneer.

Ratnagiyi, Unawatuna, Janyary 21, 1955.

AUCTION SALE

Under Mortgage Decree in D. C., Galle, Case No. M. B. 564

I shall sell by public auction the following property on Thursday, March 10, 1955, at 3 p.m. at the spot: All that house and premises bearing M. A. No. 57 And all the appertenances thereto, situated at Leyn Baan Street, Fort, Galle, in extent 5.1 perches.

D. G. RATNAPALA,

Auctioneer, Broker and Valuer.

Ratnagiri, Unawatuna, February 2, 1955.

AUCTION.,SALE

In the District Court of Matara CASE No. MB/50

Lorensu Hewage Emonona of Karaweediya, Weligama, and presently of Polatumodara, Weligama Defendant.

UNDER and by virtue of the commission issued to me in the above case, I shall put up for sale by which the above case, I shall put up to sale by the auction the under-mentioned property on March 5, 1955, at 4.30 p.m. at the spot; for the recovery of sum of Rs. 2,615 with interest on Rs 1,500 at 15 per cent. per annum from May 12,

1953, till date of decree and thereafter with legal interest on the aggregate amount from date of decree till payment in tull and costs of this action. (Rs. 3,126.29).

SCHEDULE

All that the soil and fruit trees together with all the buildings standing thereon of the land called lot 1 of Lorensuhewagewatta alias Lindagawawatta situate at Karaweediya in Weligama, bearing assessment No. 515 in Weligam Korale of the Matara District, Southern Province; and bounded on the north by high road and Olagewatta, east by Olagewatta and lot 2 of the same land south by lot No. 2 of the same land and road land, south by lot No. 2 of the same land and road leading to the sea beach and west by road leading to sea beach and high road; containing in extent six decimal eight five perches (A0-R0-P6.85).

For further particulars please apply to N. M. N. Sinhawansa, Esq., Proctor S. C., Matara, or to me.

Matara January 31, 1955. ARTHUR BALASURIYA, Commissioner.

AUCTION SALE UNDER MORTGAGE DECREE

UNDER commission in D. C., Matara, Case No. M.B./60, I shall sell by public auction on March 18, 1955, at 3 p.m. at the spot:-

All that the fruit trees and soil and all the buildings standing thereon of the land called Lot A of Mahagoda Mahawatta alias Gederawatta; in extent 0A. 3R 5P, situated at Deeyagaha in the Wellaboda Pattu of the Matara District, Southern Province, for the recovery of the balance still due in the photographs.

still due in the above case

Further particulars may be obtained from
Messrs. Samaraweers and Nanatakkara, Proctors,
S. C., Matara, or from me

Peakwella, A.P. D. AEEYSURIYA, Matara, February 7, 1955, Court Commissioner.

AUCTION SALE

D. C. Matara 22,305

A. B. Nandias Silva of Totamune, Matara. . . Plaintiff. against

(1) S. A Shaul Hameed, (2) A. R Zeinambu Nachchiya and husband, (3) Seinul Abdeen Mohammadu Saleem all of Gandara, (4) Muhammadu Ibrahim Muhammadu Haniffa of Deniyaya.

BY virtue of rommission issued to me in the above case, I shall sell by public auction on Saturday, March 12, 1955, at 10 am, at the spot, for the recovery of the sum of Rs. 5,414.15 with interest on Rs. 1650 from May 30, 1951, till date of decree and further interest and cost of this action Rs. 307.60 less Rs. 4,500 from first to third defendants to with ants to wit:

All that undivided and third (1/3) share of the 13 cubit tiled house and of the kitchen and the undivided portion of the soil covered thereby and standing thereon of the defined tot E of the land called Rendaralagewatte etias Kandaralagewatte, situated at Gandara Wellaboda Pattu, Matara District; containing in extent (A.O., R.2, P.10.55).

2. All that undivided half part (½) of the soi and of the plantation of the divided and separate South Western Portion of land called Goda Kadurugahawatte, situated at Gandara aforesaid in extent (A.0, R.0, P 34)

Further particulars from B. E. A. Jayawickreme, Proctor S. C. or me.

Matara, January 31, 1955.

W. A. DE SILVA. Commissioner.

පලකිරීම්

ටෙන්ඩර් සඳහා නිවේදන

බස්නාහිර පළාතේ දිසාපනිතුමා

සුළු වාරිමාගී වැඩ

බස් නාහිර පලාතේ දිසාපතිතුමා විසින් වලී 1955ක් වූ පෙබරවාරි මස 22වෙනි දින පෙරවරු 12 දක්වා පහත පෙනෙන වැඩ සඳහා ටෙන් ඩර් පතු භාරගනු ලැබේ '---

කොළඹ කොට්ඨාශය

- 1 අංගොඩ උම්මත්තකාගාරය අසල පිහිටි ඇල සකස්කිරීම
- 2 මෘදිවල-බන්තරමුල්ල ඇල ශුඩ කිරීම.

හේ වාගම් කෝරළය

3 බෙරගල ඇලේ බිඳීගිය ඉවුර බැඳීම

4 වේරගල පිට ඇලේ අමුණු දෙකක් ණැදීම

5 උතුරු පිටිපන හල්ගහදෙනියේ ඇල ශුඬ කිරීම

ණුවන ඇල ශුණ කිරීම 6 දෙම්පේ සිට උතුරු පිට්පකට ල

t/

7. ඇටිකෙහෙල් ගල්ලේ ගොඩුකුණුරවැවේ ජල්දෙරක් දුමීම.

8 වතුරුගම ඇල ශුඩ කිරීම හා ජලදෙුර්ක්

9. කත්තොට පිට ඇල ශුඬ කි්රීම.

10. කුඹල් ඔලුවේ අගාරේ ඇල ශ්ලේ කිරීම.

එක් එක් ටෙන්ඩර් පනිකාවක් වෙනුවෙන් රුපියල් 25 බැහින් කොළඹ කච්චේරීයේ තැන්පත් කිරීමෙන් මේ පිළිබද පෝර්ම මෙම කායඹාලයෙන් ලබාගත හැක

මේ සඳහා වැඩි විස්තර කොළඹ කච්චේරියේ සහ පළාතේ ආදයම් **පාලක නිලධාරිතුමාගේ කාය**්ශලයේ පුසිබ කර ඇති දන්වීම් පනිකා බැලීමෙන් දුනගත හැක.

> ඩී. ඒ. ද කොස්තා, බස් නාහිර පළාතේ දිසාපතිතුමා වෙනුවව

බස්නාහිර පළාතේ ආණඩුවේ ඒජන්නතුමා අතුල් 9ක් සහ මරු 3ක් සැපයීම

බස් කෘතිර පළාතේ ආණ් බුවේ ඒජන් තතුමා විසින් අගුල් 9ක් සහ ඹරු 3ක් සැපයීම සඳහා වම් 1955ක්වූ මාර්තු මස 10වෙනි දින උදේ 9 30 සිට දවල් 12 වන තෙක් ටෙන්ඩර් පතු භාර ගනු ලැබේ. ටෙන් බර් ඉල් ලුම් කරුවෝ උවමනා කරන මරු සියල් ලම හෝ ඉන් කොටසක් වුවද පහත දක්වෙන උපලෙඛනයේ සඳහන් සථානවලට සැපයීම සඳහා ඉල්ලුම් කළ හැක.

- දී සාර්ථකවූ වෙන්ඩර් ඉල්ලුමකරු/කරුවෝ සැපයීමට බලාපොරොත්තුවන ඔරු හා අතුල් ගණන වම් 1955ක්වූ සැප්තැම්බර් මස 10වෙනි දින කෝ ඊට කලින් සුවරවම හාර දිය යුතුයි.
- 3. මේ සම්බන්ධ සියළු විස්තර සහ වෙන්බර් පෝර්ම පතු බස්නාහිර පළාතේ ඒජන්තතුමාගේ මෙම කායකීලයෙන් ලබාගත හා කිය.

ඊ. පී. ද සිල්වා, බස්තාහිර පළාතේ ආණිඩුවේ ඒජන්තතුමා වෙනුවට

වම් 1955ක් වූ පෙබරවාරි මස 3 වෙනි දින කොළඹ කච්චේරියේ දීය

උපලෙඛනය

කොඩාශය කරවන නිලධාරිනැනගේ කොඨාශය

මරු හෝ අගුල් ගණන

දකුණු අළුත් කුරු කෝරළය

හේ වාගම් කෝරළය

.. අතුල් දෙකයි, ඔරු එකයි

.. ඔරු එකුසි

කොළඹ කොඪාශය

අතුල් හතයි, ඔරු එකයි

රේගු දෙපාතීමේන්තුව ගන රත්රන් සහ රන් පවුම් විකිණිම

පහත සඳහන් ගන රත්රන් විකිණීම සඳහා ගෘහ කමාන්ත දෙපෘථිතමේන් තුවේ අඛාශකකතුමාගෙන් බලය ලත් රජයේ ලිශ පදිංචි වී ඇති සවර්ණාහරණ නිපදවන්නන්ගෙන් වැන්ඩර් භාරගනු ලැබේ

- 2 ගත රත්රත් කැබැලි 136යි; ගත රත්රත් පොලු කැබැලි 11යි; රත්රන් ඉලි 5යි, රන් පවුම් 216යි, රන් පවුම් බාග 2යි.
- 3 ටැන්ඩර් පත් කවරශක බහා හස් (මුදා) ඔබා කවරගේ වම් පැත්තේ ඉහළ කෙළවරේ "Tender for Gold and Sovereigns" යැයි සඳහන් කර කොළඹ රේගුපතිතුමා නමට එවිය යුතුය
- 4 ටැන් බර බාර ගැනීම 1955 පෙබරවාරී 18 වැනි දින දහවල් 12ට නිමාවෙයි
- ්ර වැන් බර පිළිබඳ නියමිකුද්, පුරවූ පත් (Forms) කොළඹ ජාවියේ පහළ තවවූවේ විශ්වා රාජ්‍ය රේගුවේ ප්‍රධාන ආරකෘක නිලබාරි තැනගේ කායකීලයෙන් (ලබුණුන හැකිය. එක් එක් පුරවු පත සඳහා රුපියල් 100ක් තැන්පත් කළ යුතු වෙයි 6 කායකීල සුර තුබන නියමින වේලාවන්හි කොටුවේ රේගුවේ
- ආරකෘත කාය<u>බ්ලයේදී මේ</u> රත්රන් පරීකෘං කි<mark>රී</mark>මට හැකිය.
- 7 වැන් බර් පත් රේගු කායකීල්යේ තබා ආකි පෙරීම්යට ගෙනැවිත් තැන්පත් කළ හැකිය නො එසේ නමා ඇති පෙච්චියව ගෙනැවිත් නැන්පත් කළ හැකිය නො එසේ නම් රෙජිස්වර නැපෑලෙන් එවිය යුතුය කිසිම කරුණක් ලැදේක්ද කිරමින කාලසීමාවෙන් පසුව වැන්ඩර්පත් බාරගන් නොල්බේ
- 8. ගැනුම්කරු විසි*න් මුදු මු*ද්ල ගෙවා රත්රන් රැගෙන ගැමට පෙර ගෘහ කුණින්තු දේපාර්තුමේ ක්රීඩ අතීරික්ෂක තුමාගෙන් ලබා ගත් බලපතුය ඉදිරිපත් කළ යුතු වන්නේය
- 9 පුරවු පත් සඳහා තැන්පත් කරන ලද රුපිගල් සියය විකිණි හමාර වූ පසු මේ කාශ්‍යාල්ලණක් පෙරළා ලබා ගැනීමට කුවිතාන්සිය සමග ඉල්ලුම් කළ යුතුය
- 10 කිසිදු හේතුවක් නො පෙන්නා වැන්ඩරපත් එකක් හෝ වැඩි ගණනක් බාර නොගැනීමට හෝ විකිණීම කිසි විටෙක අවලංගු කිරීමට හෝ බලය රේගුපතිතුමා සතුය

ඒ ආර් රත්නවේල්, රේගුපතිතුමා වෙනුවට.

වම් 1955ක් වූ පෙබරවාරි මස 5වෙනි දින ු කොළඹ රේගු කායබ්ාලයේ දීය

රේශු දෙපානීමේන්තුව ගණ රත්රත් විකිණ්ම

- 1 පහත සඳහන් ගන රත්රන් විකිණීම සඳහා ගෘහ කමාන්ත දෙපාට්තමේන් තුවේ අධායකෘතුමාගෙන් බලය ලත් රජයේ ලියාපදිංචි වී ඇති සවථිණාහරණ නිපදවන්නන්ගෙන් ටැන්ඩර බාරගනු ලැබේ.
- 2 (අ) ගත රත්රන් කැබැලි 10කි බර විරෝසි අවුන්ස 62කි. දළ වශයෙන් රන්පවුම් බර 241 366කි
 - (ආ) රත්රන් තහඩු 12කි බර රාත්තල් 1½ක් පමණ වේ.
- 3 ටැන්ඩර පත් කවරයක බහා හස් (මුදුං) ඔබා කවරයේ වම් පැත්තේ ඉහළ කෙළවරේ "Tender for Gold Bullion P.O.M. 3/54 and 100/54" සඳහන් කර කොළඹ රේගුපතිතුමා නමට එවිය යුතුය දෙවැනි වැකියෙන් සදහන් බඩුවලට වෙන් වෙන්ව ඉල්ලුම් කළ යුතුය
- 4. වැන්ඩර බෘර ගැනීම 1955 පෙබරවාරි 18 වැනි දහවල් 12ට නිමා
- 5 වැන්ඹර පිළිබඳ නියමිත පුරවූ පිත් (Forms) කොළඹ ජැවියේ පහළ තව්වුවේ සිහිවා ඇති රේගුවේ පුඛාන ආරකෘක නිලඛාරි තැනගේ කායකීලයෙන් ලබාගත හැකිය එක් එක් පුරවු පත සඳහා රුපියල් 100ක් තැන්පත් කළ යුතුවෙයි
- 6 කායඹාල ඇර තබන නියමිත වේලාවන්හි කොටුවේ රේගුවේ ආරකෘත කායඹාලයේදී මේ රත්රන් පරීකෘෂ කිරීමට හැකිය.
- 7. ටැන් බර පත් රේගු කායඹාලයේ තබා ඇති පෙව්ටියට ලෙනවින් තැන්පත් කළ හැකිය නො එසේනම් රෙජ්ස්ටර තැපැලෙන් එවිය යුතුය කිසිම කරුණක් උදෙසා නියමිත කාල සීමාවෙන් පසුව ටැන් ඩර් පත් බාරගනු නොලැබේ
- 8 ගැණුම්කරු විසින් මුළු මුදල ගෙවා රත්රන් රැගෙන සෑමට පෙර ශෘහ කර්මාන්ත දෙපාර්තමේන්තුවේ අධායකෘකතුමාගෙන් ලබාගත් බලපතුය ඉදිරිපත් කළ යුතු වන්නේය
- 9 පුරවූ පත් සඳහා තැන්පත් කරන ලද රුපියල් සියය විකිණීම හමාරවූ පසු මේ කාශ්‍යාලයෙන් පෙරළා ලබාගැනීමට කුයිතාන්සිය සමග ඉල් ලුම කළ යුතුය

10 කිසිදු හේතුවක් නොපෙන්නා වැන්බර පත් එකක් හෝ වැඩි ගණනක් බාර නොගැනීමට හෝ විකිණීම කිසි විටෙක අවලංගු කිරීමට හෝ බලය රේගුපතිතුමා සතුය

නම්වර : 'පී ඕ.ඇම් 3/54 ඒඇම්ඩී ඇම්/100/54.

ඒ ආර්. රත්නමේල්, රේගුපතිතුමා වෙනුවට.

වම් 1955ක්වූ පෙබරවාරි මස 3 වැනි දින රේගු කායබ්ාලයේ දීය.

ආහාර කොමසාරිස් නැන—කිරි බෙදු දීමේ වනපාරය කිරි පිටි සහ සිනි ගෙනයාම

දුම්රිය සථානවලින් දිස්තුික් පරීකෂකවරුන්ගේ යුබඩාවලට කිරි පිට්ද සමූපකාර සංගම වලින් දිස්තුික් පථිකෘක වරුන්ගේ ගමණවලට සිනිද දිස්තුක් පරීකෘක වරුන්ගේ ඉබඩාවලින් කිරි මධාසථානවලට කිරි පිටි සහ සීනිද ගෙනයාම සඳහා වෙන්ඩර් තාරගනු ලැබේ සම්බන්ධ විස්තර පකත සඳහන්වේ.

විස් තර

පථිකෘත දිස් නික් නැතුගේ සිදේශස

- (1) කහවත්තෝ දුම්රිය සථානයේ සිට කිරි කහවත්ත පිටිද, කහවත්තෝ සමුපකාර සුදුගමගේ සිට සීනිද, කහවත්තේ දිස්තික් පරීක්ෂ්ක තැනගේ ගබඩාවේ සිට කිරි පිටි සහ සීනිද
- (2) හොරණ සමූපකාර සංගමයේ සිට සින්ද්, <u>කොරණ</u> . හොරණ දිස්තික් පරීකෘක කැනගේ ශබඩාවේ සිට කිරි පිටි සහ සීනිද
 - (3) දිවුලපිටිය සමූපකාර සංගමයේ සිව සීනීද, දිවුලපිටිය දිවුලපිටිය දිස්තුික් පරිකෘක තැනගේ ගබඩාවේ සිට කිරි පිටි සහ සිනිද
 - (4) පෘදුක්කේ දුම්රිය සථානයේ සිට කිරී පිටිද, පෘදුක්ක පෘදුක්කේ සමුපකාර සංගමයේ සිට සීනිද, පාදුක්කේ දිස්තික් පරීකෘක තැනගේ ගඩඩාවේ සිව කිරි පිටි සහ සීනිද
 - (5) දකුණු කළුතර දුම්රිය සථානයේ සිට කිරි අගලවන්න පිටිද, අගලවත්තේ සමුපකාර සංගමගේ සිට සිනිද අගලවත්තේ දිස්තුික් පථිකෘත තැනගේ ගබඩාවේ සිට කිරි පිටි සහ සීනිද
 - (6) දෙම්පේ සමූපකාර සංගමයේ සිට සීනිද, දෙම්පේ දෙම්පේ දිස්තුික් පරිකෘක තැනගේ ගඩඩාවේ සිට කිරි පිටි සහ සිනිද
 - (7) ම්රිගම දුම්රිය සථානයේ සිව කිරි පිට්ද, ම්රිගම මීරිගම සමුපකාර සංගමයේ සිට සීනිද, මීරිගම දිස්තුික් පරිකෘක තැනගේ ගුබඩාඩේ සිට කිරී පිටි සහ සිනිද
 - (8) නාවලපිටිගේ දුම්රිය සථානගේ සිට කිරි නාවලපිටිය පිටිද, නාවලපිටිගේ සමූපකාර සංගමගේ සිට සිනිද, නාවලපිට්ගේ දිස්තුික් පරීකෘක තැනගේ ගම්බාවේ සිට කිරි පිටි සහ සීනිද ,
 - (9) නාවලපිටිගේ දුම්රිය සථානයේ සිට කිරි තලවකුලේ පිට්ද, නාවලපිටියේ සමුපකාර සංගමයේ සිට සිනිද, තලවකුලේ දිස්තුික් පරීක්ෂක තැනගේ ගබඩාවේ සිට කිරි පිටි සහ සිනිද
 - (10) තල්පේ දුම්රිය සථානයේ සිට කිරි පිටිද, හබරාදුව අහංගම සමුපකාර සංගමයේ සිට සිනිද, හමරාදුව සහ ගාල්ල දිස්තික් පරීකුෂක තැනගේ ගුබඩාවේ සිට කිරි පිටි සහ සීනිද
 - (ii) හික්කඩුව දුම්රිය සථංනයේ සිට කිරි බද්දේගම පිට්ද, බද්දේගම සමූපකාර සංගමයේ සිට සිනිද, බද්දේගම දිස්තික් පරීකෘක තැනගේ ගමඩාවේ සිව කිරි පිටි සහ සීනිද
 - (12) පොළොන්නරුව දුම්රිය සථානයේ සිට පොළොන්නරුව කිරි පිටිද, පොළොන්නරුවේ නොග වෙළඳ හැනගෙන් සීනිද, පොළොන්නරුවෙ දිස්නික් පරිකෘක තැනගේ ගබඩාවේ සිට කිරි පිටි සහ සීනීද
 - (13) අනුරාබපුර දුම්රිය සායානයේ සිව කිරි පිටිද, අනුරාඛපුර සමූපකාර සංගමයේ සීට සීනිද, නැගෙනහිර නුවරගම් පළාත සහ බටහිර නුවරගම් පළාතෝ දිස්තුික් පරීකෂක තැනගේ ගමඩාවේ සිට කිරි පිවි සහ සිනිද

නැගෙනහිර ` සහ බටහිර නුවරගම් පළාත

සහ

ගාල් ල

නිස් කර

පරිකෘත- , දිසු කුසැ කුරකුගේ සිදේශය ලෙස

- (14) කැකිරාව දුම්රිය සථානයේ සිට කිරි හුරුළු පළාත සහ පිටිද, කැකිරුව සමුපකර සංගමයේ සිට සීනිද, හුරුළු පළාත සහ කලගම පළාත දිස්තික් පථිකෘත තැනගේ ගමඩාවේ සිට කිරි පිටි සහ සිනිද
 - කලගම පළාත අනුරාබපුර
- (15) වැලිගම දුම්රිය සථානයේ සිට කිරි පිටිද, වැලිගම වැලිගම සමුපකාර සංගමයේ සිට සීනිද, වැලිගම දිස්තුික් පරීකෘක නැනගේ ගබඩාවේ සිට කිරි පිටි සහ සිනිද
- (16) බදුල්ල දුම්රිය සථානයේ සිට කිරි පිටිද, බිබ්ලෙ බිංතැන්න සමූපකාර සංගමයේ සිව සිනිද, බ්බ්ලේ දිස්තුික් පරීකෘක තැනගේ ගබඩාවේ සිට කිරි පිටි සහ සීනිද
- (17) බණ බාරවෙල දුම්රිය සථානයේ සිට කිරි බණ බාරවෙල සහ පිට්ද, බණ් ඩාරවෙල සමුපකාර සංගමගේ සිට සීනිද, හපුහලේ සහ බණ් ඩාරවෙල දිස්තුික් පරීකෘත තැනගේ ගබඩාවේ සිට කිරි පිටි සහ සීනිද
- (18) බදුල්ල සහ හාලිඇල දුම්රිය සථානයේ මදුල්ල සිට කිරි පිට්ද, බදුල්ල සමූපකාර සංගමයේ සිට සිනිද, බදුල්ල දිස්තුික් පරීකෘක තැනගේ ගබණ වේ සිට කිරි පිටි සහ සීකිද
- (19) කමුරුගමුව දුම්රිග සථානුගේ සිට කිරි මාතර පිට්ද, මාතර සමූපකාර සංගමයේ සිට සිනිද, මාතර දිස්තික් පරීකෂක තැනගේ ගමඩාවේ සිව කිරි පිටි සහ සිනිද
- (20) මාතර දිස්තුික් පථිකෘක තැනගේ ගබඩා කොටපොල වේ සිට කිරි පිටිද, කොටපොල සමූපකාර සංගමයේ සිට සීනිද, කොටපොල දිස්තික් පථිකෘක නැනගේ ගමණුවේ සිට කිරි පිටි සහ සීතිද
- (21) නික්කඩුව දුම්රිය සථානයේ සිට කිරි අම්බලන්ගොඩ පිට්ද, අම්බලක්ගොඩ සමූපකාර සංගමගේ සිට සිනිද, අම්බලන්ගොඩ දිස්තුික් පරීකෘක තැනගේ ගුබුඩාවේ සිට කිරි පිටි සහ සීනිද
- (22) කොස්ගොඩ දුම්රිය සථානයේ සිට කිරි ඇල්පිටිය පිට්ද, කොස්ගොඩ සමුපකාර සංගමයේ සිට සීනිද, ඇල්පිටිය දිස්තුික් පරීකෘක තැනගේ ගමඩාවේ සිව කිරි පිටි සහ සීනිද
- (23) මිගමුවේ දුම්රිය සථානයේ සිට කිරි මිගමුව පිටිද, මිගමුවේ සමූපකාර සංගමයේ සිට සිනිද, මිගමුවේ දිස්තික් පරිකෘක තැනගේ ගබඩාවේ සිට කිරි පිටි සහ සීනිද
- (%4) අවිස් සාවේල්ල දුම්රිය සථානයේ සිට කිරි රුවන්වැල්ල පිටිද, රුවන්වැල්ල සමුපකාර සංගමගේ සිට සීනිද, රුවන්වැල්ල දිස්තුික් පරීකෘක තැනගේ ගුබනාවේ සිට කිරි පිටි සහ සිනිද
- (25) රඹුක්කන දුම්රිය සථාන්ශේ සිට කිරි කැගල්ල පිට්ද, රඹුක්කන සමූපකෘර සංගමගේ සිව සිනිද, කැගල්ලේ දිස්තුක් පරීකෂකතැනගේ ගබඩාවේ සිට කිරි පිටි සහ සීනිද
- (26) නාත්තන්ඹය දුම්රිය සථානයේ සිට කිරි නාත්තන්ඹය පිටිද, නාත්තන් බිග සමූපකාර සංගමගේ සිට සිනිද, නාත්තන් බිග දිස්තුක් පරීකෘක තැනගේ ගුබුඩාවේ සිට කිරි පිට් සහ සිනිද
- (27) හලාවන දුම්රිය සථානයේ සිට කිරි පිටිද, ්හලාවන හලාවන සමූපකාර සංගමගේ සිට සීනිද, හලාවන දිස්තුක් පරීකෘක තැනගේ ගබඩාවේ සිට කිරි පිරි සහ සීනිද`
- (28) මාදම්පේ දුම්රිය සථානයේ සිට් කිරි පිටිද, සඳලංකාව කටුගම්පොල සමූපකාර සංගමයේ සිට සීනිද, සඳලංකාවේ දිස්නුක් පරීකෘක නැනගේ ගඩඩාවේ සිට කිරි පිට් සහ සිනිද
- (29) කුරුවිට දුම්රිය සථානයේ සිට කිරි පිටිද, කුරුවිට කුරුවිට සමූපකාර සංගමයේ සිව සීනිද, කුරුවිට දිස්තුික් පරීකෘක තැනගේ ගබඩාවේ සිට කිරි පිටි සහ සීනිද
- (30) අලව්ව දුම්රිය සථානයේ සිට කිරි පිට්ද, අලව්ව පොල් ගහවෙල සමූපකාර සංගමයේ සිට සීනිද, අලව්ව දිස්නික් පරිකෘක තැනගේ ගඩඩාවේ සිට කිරී සහ සීනිද
- (31) මාහෝ දුම්රිය සථානයේ සිට කිරි පිටිද, මාහෝ මාහෝ සමූපකාර සංගමයේ සිට සීනිද, මාෂෝ දිස්තුික් පරීකෘක තැනගේ ගබඹාවේ සිට කිරී පිටි සහ සීනිද

හපුතලේ

සින් කර

* *

දිස්තික් පරිකෘක තැනගේ පුදේශය

- (32) අමඹ්පුස්ස දුමරිග සථානගේ සිට කිරි වරකාපොල පිට්ද, වරකාපොල සමූපකාර සංගමගේ සිට සිනිද, වරකාපොල දිස්නුක් පරීකෘක තැනගේ ගබිවාවේ සිට කිරි පිටි සහ සිනිද
- (33) පේාල් ගහවෙල දුම්රිය සථානයේ සිට කිරි උදුගොඩ ජීවීද, කැගල්ල සමුපකාර යංගමයේ සිට සිනිද, උදුගොඩ දිස්ජාක් පරීකෘක තැනගේ ගබඩාවේ සිට කිරි පිරී සහ සිනිද
- (34) පුත්ත්ලමේ දුම්විය සථානයේ සිව තිරි පුත්තලම පිටිද, පුත්තලමේ සමූපකාර සංගමයේ සිව සිනිද, පුත්තලම දිස්නික් පරිකෘක තැනගේ ගඹඩාවේ සිව කිරි පිරි සහ සිනිද
- (35) පල්ලෙයි දුම්රිය සමානයේ සිට කිරි පිටිද, පල්ලෙයි පල්ලෙයි සමුපකාර සංගමයේ සිට සිනිද, පල්ලෙයි දිස්තුික් පරීකෘක තැනගේ ගබවාවේ සිට කිරි පිටි සහ සිනිද
- (36) වවුනියා දුම්රිය සථානය සිට කිරි පිටිද, වවුනියා වවුනියාව සමූපකාර සංගමය සිට සිනිද, වවුනියා දිස්තුික් පරිකෘක නැනගේ ගබඩාවේ සිට කිරි පිටි සහ සීනිද
- (37) මබකලපුව දුම්රිය සථානය සිට කිරි පිචිද, අක්කරයිපත්තු අක්කරයිපත්තු සමුපකාර සංගමය සිට සිනිද, අක්කරයිපත්තුවේ දිස්තික් පරීකෂක තැනගේ ගබඩාවේ සිට කිරි පිටි සහ සිනිද
- (38) වලච්චෙනායි දුම්රිය සථානයේ සිට කිරී වලච්චෙනායි පිටිද, වලච්චෙනායි සමූපකාර සංගමය සිට සීනිද, වලච්චෙනායි දිස්තුික් පරීකෂක නැනගේ ගබඩාවේ සිට කිරී පිටි සහ සීනිද
- (39) චාවකච්චෙරි දුම්රිය සථානගේ සිට කිරී චාවකච්චෙරි පිටීද, චාවකච්චෙරි සමුපකාර සංගමග සිට සිනිද, චාවකච්චෙරි දිස්තුික් පරීකෘක තැනගේ ගඩඩාවේ සිට කිරි පිටි සහ සිනිද
- (40) තිකුණාමලය දුම්විය සථානයේ සිට කිරි තිකුණාමලය පිටිද, තිකුණාමලය සමුපකාර සංගමය සිට සීනිද, තිකුණාමලය දිස්තික් පරිකෘක තැනගේ ගබඩාවේ සිට කිරි පිටි සත සීනිද
- (41) මන්කුලම් දුම්රිය සථානයේ සිට කිරි මුලතිම් පිටිද, මුලතිම සමුපකාර සංගමයේ සිට සීනිද, මූලතිම් දිස්තුික් පරීකෂක තැනගේ ගබඩාවේ සිට කිරි පිටි සහ සීනිද
- (42) වුනාකම් දුම්රිය සථානයේ සිට කිරි පිටිද, කන්කසෑව් වූනාකම් සමුපකාර සංගමයේ සිට සිනිද, තුරෙසි වූනාකම් දිස්තුික් පරීකෂක තැනගේ ගබඩාවේ සිට කිරි පිටි සහ සීනිද
- 2. ඉහත සඳහන් දිස්තුික් පරීකෘක චරුන්ගේ පුදේශවල ඒ ඒ සේවයන් සඳහා වෙන්බර් වෙන වෙනම ඉදිරිපත් කළ යුතුයි. සෑම වෙන්බරයක්ම පිටපත් දෙකකින් යුක්තව සිල් තැබූ කවරයක බහා පහත සඳහන් ලිපිනයට එවිය යුතුයි —

ආහාර කොමසාරිස් නැන, නැ. පෙ. 512, කොළඹ, ර

- 3. ආහාර කොමසාරිස් තැන නමට ලබාගත් මනි ඔබරයකින් හෝ මුදල් වලින් රුපියල් 50ක් මෙම කායඹාලයේ තැන්පත් කිරිමෙන් මෙම කායඹාලයෙන් සපයන පෝර්මවල වෙන්බර් ඉදිරි පත් කළ යුතුයි. චැක්පත් බාරගනු නොලැබේ, පිළිගත් පෝර්මයේ නොමැති කිසිම වෙන්බර් ගැන සලකා බලනු නොලැබේ,
- 4 දින්තික් පරීක්ෂක තැනගේ පුදේශයේ (දින්තික් පරීක්ෂක තැනගේ පුදේශය සදහන් කර) කිරී පිරි සහ හිනි ගෙන යාම සඳහා වෙන්ඩර් යනුවෙන් කවරයේ වම් පැත්තේ උඩ කෙළවරේ සඳහන් කරනු ලැබූ වෙන්ඩර 1955 මාර්තු මස 1 දින අ. හා. 3ට පුථම මෙම කායකීලයට ලැබෙන ලෙස එවිය යුතුයි.
- 5. වැඩි විස්තර කොළඹ යුතියන් පෙදෙසේ කිරි බෙද දීමේ වාසපාරයේ ආහාර සොමසාපීස් තැනගේ කායසීලයෙන් ලබාගත හැක.

ආථි බී. පවුලස්, ආකාර කොමසාරිස් තැන වෙනුවඩ.

වණී 1955ක්වූ ජනවෘරි මස 24 වෙනි දින කොළඹදීය (තැ පෙ 512). මබුරෝබිහි පෙරියපන්බිවීරිම්චන්කුලම් කඳවුරට එලවළු, මුදුමාළු, පාන් සහ වී බනිස් ආදිය සැපයීම *

කාමිකම් හමුදුවේ කොමසාඋස්වරයා විසින් (නැපැල් පෙට්ටිය 529, කොළඹ 2) වම් 1955ක්වූ මාර්තු මස 1වෙනි දින සිට 31වෙනි දින දක්වා කෘමිකම් හමුදුවේ මඩුරෝඩින් පිහිටි පෙරිසපන්ඩීව්ට්චන් කුලම කදවුරට එලවළු, මුහුදුමාලු, පාන් සහ විබනිස් පු දෙන සැපයීම සඳහා සිල් තබනලද වැන්බර් පතිකා මම් 1955ක්වූ ද දෙන සැපයීම සඳහා සිල් තබනලද වැන්බර් පතිකා මම් 1955ක්වූ ද දෙන සැපයීම පදහන් අතහරුවාද දවල් 12 වනතෙක් භාරගනු ලැබෙ. එම ටැන්ධර් පතිකා බහලෙන කාවරයෙහි පිට "කෘමිකම් හමුදුවට එලවළු ඇදිය සැපයීම සඳහා වැන්බර්" යනු සඳහන් කළ යුතුයි.

- (2) මීඞරය භාරදී පැය 24ක් ඇතුළතදී එම දුවා පහත සඳහන් අක්දමට භාරදිය සුතුයි :—
 - (අ) මඩුරෝඩීනි;
 - (ආ) මඩුදේ වසථානයේ දී ; සහ
 - (ආ.) මඩුදේවසථානයේ සිට සැතපුම් 2½ක් ඇතින් පිහිටි කඳවුරේදී
- (3) එක් වැන්වරයක් සඳහා රුපියල් 25 බැහින් කච්චේරියක තැන්පත්කොව ලබා ගන්නා ලද එම කුවිතාන්සිය "රෙජිස්ටර්" තැපැලෙන් මෙම කාසේවීමෙට එවුවිට වැන්වර් පතිකාවක් සපයනු ලැබේ. පන්කරගන්නා ලද වැන්වර්කරු විසින් එක් වැන්වරයක් උදෙසා රුපියල් 500 කට වැඩි නොවන මුදලක් ඇප තබා ශිවිසුමකට ඇතුළත් විය යුතුයි. මැන්වර්කරු විසින් වැන්වර් පතිකාවක් ඉල්ලුම කරන විට තමන් ප්ද්වේච සිටින පාදේශීය ආදයම් පාලක නිලධාව තැනගේ කොච්ඨුකේද සදහන් කළ යුතුයි වැන්වර් පතිකා නිකුත් කරනු ලබන්නේ 1956ක්වූ පෙබරවාරි මස 18වෙනි දින දවල් 12 වනතෙක් පමණක්ය. සියළුම ලියකියමන් පුද්ගලිකව මා නමට නොව කෘෂිකම් හමුදුවේ කොමසාවීස්වරයා තමින් එවිය සුතුයි.

(4) වැඩි විස්තර අවශා නම මෙම කාශ්ලලයෙන් හෝ ඉහත සඳහන් කඳවුර හාර නිල්බාදිතා කලෙක්ද දන්ගත ඇතුර

> ට ඇත් මුණසිංහ, කෘෂිකම් ක්මුදුවේ කොමසාරිස්තැන

1955ක් වූ පෙබරවෘරි මස 3වෙනි දීන කෘෂිකම් හමුදවේ පුඛාන කෘශ්ඨාලය, නො. 120, ඇල් ස්ටන් දෙපෙස, කොළඹ දී.

අධායන දෙපෘත්මේන්තුව

බණ් බාරවෙල ලංච පළාතේ අධාසපන නිලධාරිතුමා විසින් පණත සඳහන් වැඩ සඳහා 1955 හේ පෙබරවාරි මස 25 වෙනි සිකුරාද දවල්: 12 දක්වා වැන්ඩර් තාරගනු ලැබේ:—

- බ. දී කහගොල්ල සිංහල මිශු පාසැල අලූත්වැඩියාව.
- බ. දි කදුරුගමුව සිංහල මිශු පාසැල අලුත්වැඩියාව.
- සංලකෘතය , බ. දි.බදුලු දිස්තුික්කය.
- වෙන් බර් පනිකා බණ් බාරවෙල උංච පළාතෝ අඛ‍යාපන නිලඛාරි තුමාගෙන් ලබාගත් පෝර්මවල පිටපත් දෙකකින් යුක් තව ඉදිරිපත් කළ යුතුයි.
- 3. ටෙන් වර් පතුිකා නිකුත් කරණු ලබන්නේ රුපියල් 7,500 කට හෝ ඊට වැඩි ගණනකට අධශාපන දෙපැර්තමේන්තුවේ ලියාපදිංචි කොන්තුාන් කරුවන්ට පමණකි.
- 4. මේ වැඩේ සඳහා ටැන්බර් පතුකා ඉල්ලුම් කරන අය රුපියල් 100ක ඇප මුදලක් කොළඹ 2කේ මැලේ වීදියේ පිනිවි අධාශපන කායබාලයේ හෝ කච්චේරියක තැන්පත්කොට රිසිර් පත් ඉදිරිපත් කළ යුතුයි. චැක්පත්, මනි ඔබර්, පෝස්ටල් ඔබර් ආදිය භාරගනු නොලැබේ
- 5. ටැන්ඩර් පෝර්ම සඳහා වම් 1955කේ පෙබරවාරි 24 වෙනි බුහස්පතින්ද දවල් 12හට පුළුම බණ්ඩාරවෙල ඌවේ අධාහපන නිලධාරිතුමා විසින් ලැබිය යුතුයි.

්. සැන්ට සි. රෝදේ, ු ඌව පළාතේ අඛකපන නිලබාරිතැක.

වම් 1955ක් වූ පෙබරවාරි මස 3 වෙනි දින බණේ බාරවෙල අධකපන කාශකීලගේ දීය.

. අධාාපන දෙපානීමේන්නුව

රත් නපුර අඛාාපන කායබාලයේ දී අඛාාපන නිලඛාරිතුමා විසින් වමී 1955ක්වූ පෙබරවාරි මස 18 වැනි දින පස්වරු 230 දක්වා පහත සඳහන් පාඨශාලා පිළිබඳව ටැන්ඩර් පතු භාරගනු ලැබේ —

- (1) ආර්/කරදන ගැහැණු පාසල—වතුර පසිජ්ප දුමීම
- (2) ආර්/එරබැඳ්ද මිනු පංසල—නාවකාලික ශොඩනැගිල්ල සෑදීම
- (3) ආර්/කාමරංගාපිචිය මිශු පාසල—අළුන් වැඩියාව.
- (4) කෝජ්/ගලපිටමඩ මිනු පෘසල---චැසිකිළි දෙකක් සෑදීම.

සංලක්ෂය : ආර්. ුරන් නපුර දින් නික්කය. කෝ ජී 🕳 කැගල් ල දිස්තික්කය.

2 වැන් බර් පතිකා සහ වුවමනා විස්තර 'රාග් තපුර අඛශාපන කායඹ්ලයෙන් ලබාගත හැක

- 3 වැන්ඩර් පතිකා ලබාගැනීමට එන අය කොළඹ අඛාඃපත අධානෂකතුමාගේ කාය්ඛලයේ හෝ කඑඓරියක රුපියල් 100ක් (සියයක්) හැන්පත් කොට කුම්තාත් සියක් ඉදිරිපත් කළ යුතුයි වැක්පත්, මණිඔබර්, හෝ පෝස්ටල් ඔබර් භාරගනු නොලැබේ
- 4 අධාශපන දෙපාර්තමේන්තුවේ නම ලියා පදිංචි කරන ලද කොන්තරාග් කරුවන්ගේ පමණක් වැන්ඩර් පතු හාරගනු ලැබේ.
- 5 1955 පෙබරවාරි මස 17 වැනි දින දවල් 12 දක්වා ටැන්බර් **ප**නිකා ලබාගන යුතුයි
- රු රියල් 5,000කට හෝ ඊට වැඩි ගණනකට දෙපැර්තමේන් තුවේ ලියාපදිංචි වූ කොන්නරාන කරුවන්ට පමණක් වැන් බර්පනු දෙනු

¹ ඒ වී මයිල්වංගනම්, සබරගමු පළාතේ අධාාපන නිලධාරිතැන.

ටම් 1955ක්වූ පෙබරවාරි මස 7 වැනි දින රත් නපුර අඛාශපන කාය ශාලයයේ දීය.

ரெண்டர் அறிவித்தல்கள்

ரெண்டர் அறிக்கை

விவசாயப் படை.

- " விவசாயப்படைக்கு ரெண்டா அளிக்கும் மர்க்கறி வகைகள்" என்று அடையாளமிட்ட சீல பணனின ரெண்டர் ஏறறுக்கொள்ளப்படும விலாசம் கமிஷனா, விவசாயபபடை, தபால பெடடி இல 529, கொழும்பு 2 1955 ம் ஆண்டு (பெபரவரி) மாசி மாதம் 22 ந திகதி, பக்ஸ் 12 மணி வரையும் ஏறகப்படும் செண்டா அளிக்கும் மாகக்றி-வகைகள, கடலமீன, பாண, சீனிப பாண (ரீ பணிஸ) முதலியன 1955 ம ஆண்டு (மாரச்) பங்குனி மாதம முதலாம திகதி தொடக்கம 31 ந இகதி வரையும் விவசாய்ப்படை காம்பு, பெரிய பாண்டி விரிச்சமகுளம், மடு ரோட என்ற இடத்தில் அளிக்கப்படும்
- 2 ஓடா கொடுத்து 24 மணித்தியாலத்துக்குள் கூறப்படும் இடங் களுக்குக் கொடுக்கப்பட வேண்டும் .—
 - (1) மடு றேட, ;
 - (11) மடு ஆண்யததிலிருந்து 21 மையிலுக்குப் பின்னை இருக்கும் விஷசாயப்படைக் காம்புக்கு.
- **்**3 ரூபா[∳] 25 கிடடிய கசசேரியில செ**லுத**தி றிசீறறை " றிலிஸரா " தபாலில், இக காரியாலயத்துக்கு அனுப்பியதன்பின் பேரில் ரெண்டா பாரம் கொடுக்கப்படும் தோந்து எடுக்கப்பட்ட ரெண்டாகாரா ரெண்டிின தொஷ்க ரூபா 500 கூடாத தொகை பொறுபபுப பணமாகக கடடி, தப்பந்தத்தில் பிறேயிட செல்லாடும். ரெண்டா பாரத்துக்கு அனுப்பும் மனுலில் ரெண்டாகாரத் தான குடியிருக்கும் மணியக்காரல் குறிச்சி வயக் குறிப்பட வேறையே 1955 ம் ஆண்டு (பெரவரி) மாசி மாதம் பைக் குறப்பது வேறுவரும் 1990 ம் ஆண்டி (படிபடிப்படி) பிக்க 12 மணி வரை தான் செண்டா பாரம், கொடுக்கப்படும். கூடி கழுத்மும் விவசாயப்படைக் கமிஷனா என்ற விலாசத்துக்கு வனுப்பு அத்திறி, என் பெயருக்கு அனுப்பு தல் கூடாது பேரம் தேக்காள்மு விபரங்களுக்கு அபரம் இக்காரியால்யத் திலிருந்து

ுற றுத்கொள்ளலாம்

விவசாயபபடைக் காரியால்ய*ப*ு நமபா 120, அலஸடன பிஞ்ளை, கொழும்பு,

ரி என முனசிங்ஹ, கமிஷனா, விவசாயப்படை

1955 ம ஞூல் (பெபரவேரி) மாசிமி 3 ந உ.

(1) பினவரும கடடித்தங்கம், தங்கப்பவுண் முதலியன் வாங்குவதற்கு குடிசைக் கைத்தொழில் இபரிடம் நகை செய்வதற்கு பதிவுசெய்து உத்தாவு பெற்றவாகளிடமிருந்து கேள்விப் பத்திரங்கள் ஏற்றுக்கொள்ளப படும் -

கேள்ளிபபத்திர ஏலம்—கட்டித் தங்கம், தங்கப்பவுண்

- (2) 136 தங்கக் கட்டிகள், 11 கட்டித் தங்கத் துண்டுகள், 5 தங்கக கடடிகள், 216 முழுப் பவுணகள், 2 அரைப் பவுண்கள்
- (3) கேள்விப பத்திரங்களின் கூட்டின் இடது மேல் மூலேயில் "தங்கத்திற்கும் பவுண்கும் கேள்விப்பத்திரம்" என அடையான மிடப்பட்டு முததிரையீட்டுப் பிரதம் சுங்கத் தவேவருக்கு அனுப்புதல்
- (4) 1955 ம் ஆண்டு (பெபாவரி) மாசி மாதம் 18 ந திக்தி நண பகல வரைக்கும் கேள்விப்பத்திரங்கள் ஏற்கப்படும்
- (5) தேளவிப பததிரங்களேக / காரியாலயத் திறகென வைககப படடிருக்கும் பெட்டியில் போட்ஷாம் அன்றேல் பதிவு செய்யப்பட்ட துக்கை மூல்ம அனுப்பலாம் எது காரணம் பற்றியும் மேற்குறிக்கப்பட்ட நேரத்திற்குப்பின் கேள்விப் பதுதிரங்கள் ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டாத
- (6) கொழும்பிற பிரயாணிசுள் துறைமுகத்திலிருக்கும் (Passenger Jetty) பொறுப்பதிகாரியிடம் (Charges Officer) பெறும் பத்திரங்கள் தான உபயோகிக்க வேண்டும் அவ்வொரு பத்திரத்திற்கும் வைப்புப் பணம் ரூபா 100 கட்டவேண்டும்

- (7) கடடித்தங்கம், தங்கப்பவுண் முதலியன்வை காரியால்ய வேளே களில் பாரவையிட்டுக்கொள்ளலாம்
- (8) ஏறகப்பட்ட கேளவியானா பொருடகளே யெடுத்துச்செல்ல யனு மதிக்கப்படுமுன் குடிசைக் கைத்தொழில்திப்ரிடமிருந்து தாம் பெற்ற உத்தாவைக் காலாபிக்க வேண்டும்.
- (9) காரணமேதும் காட்டாமல் கௌவிப் பத்திரங்களி லொன்றையோ அனறேல் யாவற்றையுமோ நிராகரிப்பதற்கும் கேள்விப்பத்திர் எல்ததை எக்காலத்தும் அழிப்பதற்கும் பிரதம் சுங்க அதிகாரிக்கு முழு உரிமை

எ. ஆா. இரததினவேல், பிரதம் சுங்கத் தீலவருக்காக

சுங்கத் தவேவரால்யம், கொழும்பு,

1955 ம 🚳 (பெபரவரி) மாசிமீ 5 ந டை.

விளம்பாம

கேள்விப்பத்திர ஏலம்--கட்டித் தங்கம்

- (1) பினவரும் கட்டித்தங்கம் வாங்குவதற்கு குடிசைக் கைத தொழிலதிபரிடம் நகை செய்வதற்கு பதிவுசெயது உத்தரவு பெற்றவா களிடமிருந்து கேள்விப் பத்திரங்கள் ஏற்றுக்கொள்ளப்படும் -
 - (2) (4) 62 அவுன்ஸ் அல்லது 241 366 தங்கப்பவுண் நிறையுள்ள 10 தங்கக் கட்டிகள், (b) 1½ இருத்தல் நிறையுள்ள 12 தங்கத் தாழகள்
- (3) கேளவிப பததிரங்களின் கூடடின் இடது மேஸ்மூலியில் "கடடித தங்கத்திற்கு கேள்விப்பத்திரம் P O M 3/54 & 100/54" என அடையாளமிடப்பட்டு முத்திரையிட்டுப் பிரதம் சுங்கத் த்வேவருக்கு அனுப்புதல் வேண்டும் ஒவ்வோர் பொருட்களுக்கும் வெவ்வேறு கேளவிப் பத்திரங்கள் அனுப்ப வேண்டும்
- (4) 1955 ம ஆண்டு (பெபரவரி) மாகி மாதம 18 ந திகதி நண்பகல வரைக்கும் கேள்விப்பு திரங்கள் எறகப்படும் (5) கொழும்பில் பிரயாணிகள் துறைமுகத்திலிருக்கும் (Lower
- Passenger Jetty) பிரதம தடுபடித்காரியிடம் (Chief Preventive Officer) பெறும் ததிரங்கள் தான ்உபயோகிக்க வேண்டும் ஒவ்வொரு பத்திரத்திற்கும் கூறப்புப்பணம் ரூபா 100 கட்டவேண்டும் (6) இத்தங்கம் காறியால்ய வேண்களில் கோட்டை தடுப்பதிகாரி காறியா
- லயத்தில் (Fort Preventive Office) பாவையிட்டுக் கொள்ளலாம்
- (7) கேளவிப் பததிராகுண் 🤾 இக்காரியாலயத் திலத்றகென ்வைக்குப படடிருக்கும் பெடியில் போடலாம் அன்றேல் பதிவுசெய்யப்பட்ட தபால் மூலம் அனுப்பலாம் எதுகர்கணம் பற்றியும் மேற்குறிக்கப்பட்ட நேரத் இறகுப்பின் கேஷ்விடபத்திருக்கள் ஏற்றுக் கொள்ளப்பட மாட்டாது (8) ஏற்கப்பட்ட கேஷ்வியானா் கொள்குட்கள் பெடுத்துச் செல்ல
- தொழிலதிபரிடமிருந்து தாம் பெற்ற உத்தரவைக் காணபிக்கவேண்டும் அனுமதிக்கப்படுமுன் முழுத் தாம் பெற்ற உத்தரவைக் காணபிக்கவேண்டும்
- ் (9) ஒவ்வொருவரும் கட்டும் கூனப்புப் பண்மாகிய ரூபா 100 எனக்குப பற்றுச் சீட்டுடன் விண்ணப்பனு செய்தால் இருப்பிக் கொடுக்கப்படும்
- (10) கேஷ்விப்பத் தொங்களிலொன்றையேனும் அல்லது யாவறறை யேனும் நிராகரிப்பதற்கும் கேள்விப்பித்திர எல்ததை எந்நோமாவத காரணங் காட்டாமல் அழிப்பதற்கும் பிரதம் சுங்க அதிகாரிக்கு முழு

எ ஆா இரத்தினவேல், பிரதம சுவகத் தீலவருக்காக.

P O. @ M 3/54 & M 100/54 சாங்கத் தவேவரால்யம், கொழும்பு,

1955 ம 🚳 (பெபரவரி) மாசியீ 3 ந வ

உணவு ஆணேயாளர்—பால் விநியோகத்திட்டம்

பாலமா, சினி ஏற்றுமதிப் போக்குவரத்து

GLIIA		கேற்ற மேற்பார் வையாளர்
	விபரங்கள	பிரதேசம்
1	கஹவததை புகையிரத நீலேயத் திலிருந்து பாலமாவும் கஹவதனத் கூட்டுறவு ஐக்கிய பணடகசாலேயிலிருந்து சீனியும், கஹவத்தைகேற்ற மேற்பாளவயாளரின் பண்டகசாலேக்கெடுத்துச் சென்று பின்பு அவைகளேப் பால நீலேயங்களுக்கு எடுத்துச் செல்வதற்கு	கஹவ <i>த் த</i> -
2	ஹொறன கூடடுற்வு ஐக்கிய பணடகசாகேயிலிருந்து சீனி ஹொறனவுக்கேற்ற மேற்பாரவையாளரின் பண்டக்சாவே சாவேக்கு எடுத்துச் சென்று, பின்பு பால்மாவும் சீனியும் பால் நிலேயங்களுக்கு எடுத்துச் செல்லதற்கு	•
3	பணடகளில்க்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு பாலமாவும் சீனியும் பால நிலேயங்களுக்கு எடுத்துச் செல்வதற்கு	
4	பாதுகளே புகையிரத நிலேயததிலிருந்து பாலமாவும் பாதுக்க கூட்டுறவு ஐக்கிய பண்டக்சாலேயிலிருந்து சினியும், பாதுக்காவுக்கேற்ற மேற்பார்வையாளரின் பண்டக்சாலேக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு அவைகளேப் பால நிலேயங் களுக்கு எடுத்துச் செல்வதற்கு	பாதுக்கா
5	களுத்துறை தெற்கு புகையிரத் நிவேயத்திலிருந்து பால்மாவும் அகல்வத்தை கூட்டுறவு ஐக்கிய பண்டக்சாலேயி லிருந்து சீனியும் அகல்வத்தைக்கேற்ற மேற்பார்வையாளரின் பண்டக்சாலேக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு அவைகளேப் பால நிவேயங்களுக்கு எடுத்துச் செல்வதற்கு	ഷുങ്ങിലു തൃത്വത്ര
6	டொமபை கூடடுறவு ஐக்கிய பணடகசாலேயிலிருந்து சீனி டொமபைகேற்ற மேற்பாரவையாளரின் பணடகசாலேக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு பால்மாவும் சீனியும் பால் நிவேயங்களுக்கு எடுத்துச் செல்வதற்கு	<i>டொம</i> ை ப
7	மிரிகமா புகையிரத நிஸ்யததிலிருந்து பால்மாவும் மிரிகமா கூட்டுறவு ஐக்கிய பண்டக்சாலேயிலிருந்து சீனியும் மிரிகமாவுக்கேற்ற மேற்பாரவையாளரின் பண்டக்சாலேக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு அலைகளேப் பால நிலேயங் களுக்கு எடுத்துச் செல்வதற்கு	மிரி க மா
8	நாவலப்பிடடியா புகையிரத நீலேயத்திலிருந்து பால்மாவும், நாவலப்பிடடியா கூட்டுறவு ஐக்கிய பண்டக்சாலேயி லிருந்து சீனியும் நாவலப்பிட்டியாவுக்கேற்ற மேற்பாரவையாளரின் பண்டக்சாலேக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு அவைக்கோப் பால நீலேயங்களுக்கு எடுத்துச்செல்வதற்கு	நாவலப <u>ரிட</u> ்டியா
9	நாவல்பபிடடியா புகையிரத நீலேயத்திலிருந்து பால்மாவும் நாவல்பபிட்டியா கூட்டுறவு ஐக்கிய புண்டக்சாலேயி லிருந்து சீனியும் தல்வாகசீலக்கேற்ற மேற்பார்வையாளரின் பண்டக்சாலேக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு அவைகளேப் பால நிலேயங்களுக்கு எடுத்துச் செல்வதற்கு	தலவாககலே
10	தலபே புகையிரத நீலேயத திலிருந்து பாஸ்மாவும், அஹனகம் கூடடுற்வு ஐக்கிய பண்டகசாலேயிலிருந்து சினியும், ஹபற்டுவா காஸிக்கேற்ற மேற்பாரவையாளரின் பண்டகசாலேக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு அவைகளோப் பால நீலேயங்களுக்கு எடுத்துச் செல்வதற்கு	கபறடுவா, காலி
11	ஹிக்கடுவா புகையிரத் நிவேயத்திலிருந்து பாலமாவும், பததேகம் கூட்டுறவு ஐக்கிய பண்டக்சாவேயிலிருந்து சீனியும் பத்தேகமாவுக்கேற்ற மேற்பாரவையாளரின் பண்டக்சாவேக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு அவைகளேப் பால் நிலே யாகளுக்கு எடுத்துச் செல்வதற்கு	பத்தேக்மா ,
12	பொலத்றுவை புகையிரத நிலேயத்திலிருந்து பாலமாவும் பொலந்றுவை மொத்த வியாபாரியிட்மிருந்து சீனியும், பொல்னறுவைக்கேற்ற மேற்பார்வையாளரின் பண்டக்சாலேக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு அவைகளேப் பால நிலேயங்களுக்கு எடுத்துச் செல்வதற்கு	பொலன றுவை
13	அனுராதபுரம் புகையிரத் நிலேயத் திலிருந்த பாலமாவும், அனுராதபுரம் கூட்டுறவு ஐக்கிய பண்டக்சாவேயிலிருந்து சீனியும், நுவர்கம்பாலத்த இழக்குக்கும் மேற்குக்குமேற்ற மேற்பார்வையாளரின் பண்டக்சாலேக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு அவைகளேப் பால நிலேய்ங்களுக்கு எடுத்துச் செல்வதற்கு	நுவரகமபலாத த கிழக்கும் மேறகும் (அனுராதபுர புரம்)
14	கெக்கிராவை புகையிரத நிலேயத்திலிருந்து பாலமாவும் கெக்கிராவை கூட்டுற்வு ஐக்கிய பண்டக்சாலேயிலிருந்து சீனியும் கலகம்பலாத்த குறுலுப்பைத்தவுக்கேற்ற மேற்பாரவையாளரின் பிரதேசங்களுக்கு எடுத்துச்சென்று பின்பு அவைக்கோப் பால் நிலேயங்களுக்கு எடுத்துச் செல்லுவதற்கு	கல் தமபலாற்று ம் குறுதா பலாறறும் (அனுராத புரம்)
15	வெலிகமா புகையிரத நீலேயத்திலிருந்து பாலமாவும் வெலிகமா கூட்டுறவு ஐக்கிய பண்டக்சாலேயிலிருந்து சீனி யும், வெலிகமாவுக்கேற்ற மேற்பாரவையாளரின் பண்டக்சாலேக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு அவைக்கோப் பால நீலேயாகளுக்கு எடுத்துச் செல்லுவதற்கு	வெலிகமா .
16	வதின் புகையிரத் நிலேயத் நிலிருந்து பாலமாவும், பியூதத்னி கூடடுறவு ஐக்கிய பண்டக்சாவேயிலிருந்து சீனியும், பிபிலேக்கேற்ற மேற்பார்வையாள்ரின் பண்டக்சாவேக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு அவைகளேப் பால நிலேயங் களுக்கு எடுத்துச் செல்லுவதற்கு	വിവീയ
17	பண்டாரவளே புகையிரத நிலேயத் திலிருந்து பாலமாவும் பண்டாரவளே கூட்டுறவு ஐக்கிய பண்டக்சாலேயிலிருந்து சீனியும், பண்டாரவளே ஹப்புத் தீன்ககேற்ற மேற்பார்வையாள்ளின் பண்டக்சாலேக்குச் எடுத்துசென்று பின்பு அவைகளேப் பால நிலேய்ங்களுக்கு எடுத்துச் செல்லுவதற்கு	பணடாரவள், ஹப புத்தின் —
18	வதுளே, ஹாலிஎல் ஆகிய புகைமிரத நிலேயங்களிலிருந்து பாலமாவும், வதுளே கூட்டுறவு ஐக்கிய பண்டக்சாவேலி லிருந்து சீனியும் வதுளேக்கேற்ற மேற்பார்வையாளரின் பண்டக்சாவேக்கு எடுத்துற்சென்று, பின்பு வதுளேக கேற்ற மேற்பார்வையாளரின் பண்டக்சாவேமிலிருந்து சீனியை ஹாலிஎல் பண்டக்சாவேக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு அவைகளே அவவிடங்களிலிருந்து பால் நிலேயங்களுக்கு எடுத்துச் செல்லுவதற்கு	ഖ ഇ്ബേ . ^
19	கமபுறகமுவா புகையிரத நிலேயததிலிருந்து பாலமாவும், மாதத்தை கூட்டுறவு ஐக்கிய பண்டக்சாலேயிலிருந்து சீனியும், மாதத்தைக்கேற்ற மேற்பார்வையாளரின் பண்டக்சாலேக்கு எடுத்துச்சென்று பின்பு அவைகளோப் பால நிலேயங்களுக்கு எடுத்துச் செல்லுவத்தாகு	மாததறை
20	மாததறைககேறற மேறபாளவயாளரின பணடகசாஃயிலிருந்து பாலமாவும், கொட்டாப்பொளே கூட்டுறவு ஐக்கிய பண்டகசாஃயிலிலிருந்து சீனியும், கொட்டாப்பொள்ளக்கேற்ற மேறபார்வையாளரின் பண்டகசாஃவக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு அவைகளேப் பால நிஃவங்களுக்கு எடுத்துச் செல்லுவதற்கு	, கொடாபபொ ஊ
21	கிககடவுவா புகையிரத் நிஃவயத்திலிருந்து பால மாவும் வெல்லாம்பொடா பற்று, அம்பலாங்கொடை கூட்டுறவு ஐக்கிய பண்டக்சாஃவிலிருந்து சீனியும் அம்பலாங்கொடைக்கேற்ற மேற்பார்வையாள்ரின் பண்டக்சாஃவக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு அவைகளேப் பால் நிஃவயங்களுக்கு எடுத்துச் செல்லுவதற்கு	அமபலாஙகொ டை `
22	கொஸ்கொடா புகையிரத் நீஃவாததிலிருந்து பாலமாவும் கொல்கொடா கூட்டுறவு ஐக்கிய பண்டகசாஃவயிலிருந்து சீனியும், எல்பிட்டியாவுக்கேற்ற மேற்பார்வையாளரின் பண்டகசாவேக்கு எடுத்துச்சென்று பின்பு அவைக்கோப் பால நிஃவயங்களுக்கு எடுத்துச் செல்லுவதற்கு	எலபிடடியா
23	நீாகொழும்பு புகையிரத நிலேயத்திலிருந்து பாலமாவும் நீாகொழும்பு கூட்டுறவு ஐக்கிய பண்டக்சாலேயிலிருந்து சீனியும் நீாகொழும்புக் கேற்ற மேற்பாரவையாள்ரின் பண்டக்சாலேக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு அவைகளேப்பால நிலேயங்களுக்கு எடுத்துச் செல்லுவதற்கு	் நோகொழும ு -

		கேற்ற மேற்பார் வெயாளர்
	விபரங்கள்	பிரதேசம
24	அவிசாவெலே புகையிரத நிலேயத் இலிருந்து பாலமாவும் றூவானவெலே கூட்டுறவு ஐக்கிய பண்டக்சாலேயிலிருந்து சீனியும் றூவானவெலேக்கேற்ற மேற்பார்வையாளரின் பண்டக்சாலேக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு அவைகளேப் பால் நிலேயங்களுக்கு எடுத்துச் செல்லுவதற்கு	று வாள வெல
25	றம்புக்கணே புகையிரத் நிவேயத் திலிருந்து பால்மாவும் றம்புக்கணே கூட்டுறவு ஐக்கிய பண்டக்சாலேயிலிருந்து சினி யும், கேகாவேக்கேற்ற மேற்பாரவையாளரின் பண்டக்சாவேக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு அவைகளேப் பால திவேயங்களுக்கு எடுத்துச் செல்லுவதற்கு	கேகால்
26		நாததாணடியா
27	இலாபம் புகையிரத் நிலேயத்திலிருந்து பாலமாவும், நிலாபம் கூட்டுந்வு ஐக்கிய பண்டகாலேயிலிருந்து சீனியும், திலாபத்திற்கேற்ற மேற்பாள்வையாளரின் பண்டகசாலேக்கு எடுத்துச்சென்று பின்பு அவைகளேப் பால நிலேயங் களுக்கு எடுத்துச் செல்லுவதற்கு	சிலாபம
28		சுலாடலங்காவா
29		குறுவிடடை
30		அல்வவா
31		மா ஹோ
32	ஆம்பைபு எல் நத்துச் வசல் நுற்று இதிலிருந்து பாலமாவும், வற்கள்பொலே கூட்டுறவு ஐக்கிய பண்டக்சாலேயிலிருந்து இனியும், வறக்காப்பொலேக்கேற்ற மேற்பார்வையாளரின் பண்டக்சாலேக்கு எடுத்துச்சென் று. பின்பு அவைக்கோப் பால நிலேயங்களுக்கு எடுத்துச் செல்லுவதற்கு	வ <i>றககாபபொ</i> லே
33	போல் நடிகள்களுகளு எடுத்துக் செல்லுவதற்கு பாலமாவும் கேகாலே கூட்டுறவு ஐகிய பண்டகசாலேயிலிருந்து சினி யும், உண்டுகொடைக்கேற்ற மேறுபாரவையாளரின் பண்டகசாலேக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு அவைகளேப் பால் நிலேயங்களுக்கு எடுத்துச் செல்லுவதற்கு	உணடுகொடை
34		புத்தனம்
35	பண் புகையிரத் நிலேயத்திலிருந்து பாலமாவும், பிள் கூட்டூறவு ஐக்கிய பண்டக்சாலேயிலிருந்து சீனியும் பிள்ககேறற மேற்பார்வையாளரின் பண்டக்சாலேக்கு ஏற்றிச் சென்று பின்பு அவைகளேப் பால நிலேயங்களுக்கு ஏற்றிச் செல்லுவதற்கு	บซิสา
36	வைணியா புகையிரத் நிலேயத் திலிருந்து பால்மாவும், வவுனியா கூட்டுறவு ஐக்கிய பண்டக்சாலேயிலிருந்து சீனியும், வவுனியாவுக்கேற்ற மேற்பார்வையாளரின் பண்டக்சாலேக்கு ஏற்றிச் சென்று பின்பு அவைகளோப் பால் நிலேயங் களுக்கு ஏற்றிச் செல்லுவதற்கு	வவுனியா
37	பை களைப பு புகையிரத் நீலேயத் திலிருந்து பாலமாவும், அக்கரைப்பற்று கூட்டுறவு ஐக்கிய பண்டக்சாலேயிலிருந்து சீனியும், அக்கரைப்பற்றுக்கேற்ற மேற்பாளவையாளரின் பண்டக்சாலேக்கு எடுத்துச் சென் ஹுபின்.பு அவைகளேப் பால நிலேயங்களுக்கு எடுத்துச் செல்லுவதற்கு	அககரைப்பற று
38	பா ல நட்கப்படிகளுக்கு எடுத்துக் செல்லுவதற்கு வாளோச்சேண் புகையிரத் நில்வபத்திலிருந்து பால்மாவும், வாளேச்சேண் கூட்டுறவு ஐக்கிய பண்டக்சாலேயிலிருந்து சீனியும், வாள்ச்சேண்க்கேற்ற மேற்பார்வையாளரின் பண்டக்சாலேக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு அவைகளேப் பான் நிலேயங்களுக்கு எடுத்துச் செல்லுவதற்கு	வாழைச <i>சேனே</i>
39	சாவகசசோி புகையிரத் நிலேயத்திலிருந்து பால்மாவும், சாவககச்சேரி கூடடுறவு ஐக்கிய பண்டகசாலேயிலிருந்து சீனியும், சாவகச்சேரிக்கேற்ற மேற்பார்கையாளரின் பண்டகசாலேக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு அவைப் பால	சாவக்கச்சேரி
40	நிவேயங்களுக்கு எடுத்துச் செல்லுவதற்கு இளிகோணம் புகையிரத் நிலேயத்திலிருந்து பாலமாவும், திளிகோணம் கூட்டுறவு ஐக்கிய பண்டக்சாவேயி விருந்து சீனியும், திளிகோணம்வேக்கேற்ற மேற்பாளையாள்ளின் பண்டக்சாவேக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு	திரிகோணமலே
41	சீனியும், முலிலத்தீவுககேற்ற மேற்பார்வையாளரின் பண்டக்சாவேக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு அவைகளேப	 ලා හදින නු සි කු
42	பால் நீலேயங்களுக்கு எடுத்துச் செல்லுவதற்கு சுன் ளுகம் புகையிரத் நீலேயத்திலிருந்து பாலமாவும், சன்னுகம் கூட்டுறவு ஐக்ஷிய பண்டக்சாலேயிலிருந்து _{சீ} லியும் சுன் ளுகத்திற்கேற்ற மேற்பார்வையாளரின் பண்டக்சாலேக்கு எடுத்துச் சென்று பின்பு அவைகளோப் பால் நீலே யங்களு க்கு எடுத்துச் செல்லுவதற்கு	சுன்னுகம

மேற காடடியுள்ள ஒவ்வொரு இடத்திற்கும் தனித் தனி கேவுவிகள் சமாப்பிக்கப்படவே ணடும் எல்லாக கேளுவிகளும் இருபிரதிகளுடன் மூத் இணையிடன்பட்டுள்ள கடித் ககுகணில் வைக்கப்பட்டு —

உணவு ஆணேயாளா, தபாற பெடடி 512, கொழுமபு.

என்னும் முகவரிக்கு அனுபபப்படல் வேண்டும்.

- 3. உணவு ஆணேயாளா சாாபில் இக்காரியால்யத்தில் ரூபா 50 கொக்கமாகவோ அல்லது காசுக்கட்டளே மூலமாகவோ சேமிக்கப்பட்டு பெறப் **படும் பத்திரங்களிலேயே** கேனவிகள் அனுப்பப்படல் வேண்டும். செக்குகள் ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டா. அங்கேரிக்கப்பட்ட பத்திரங்களில் வராத **கேன்விகள்** ஆலோசணேக்கு எடுத்துக்கொள்ளப்படமாட்டாது
- கே கடித உறையில் இடது மூஃவயில் "பாலமா சீனி எறறுமதிப போககுவரத்துக் கேள்விகள்" (குறிக்கப்பட்ட இடத்தின் பெயரை எழுத் வேண்டும்) எனக் குறித்து இக்காரியால்யத்தில் 1955 ம் ஆண்டு மாரச்சு மாதம் 1 ந இக்கு பிறபகல் 3 மணிக்கு முன்பாக கிடைக்கக்கூடியதாக ஆனும்புதல் வேண்டும்
- 5. மேறகொண்டு தகவலகளே உணவு ஆணேயாளா (பால நியோகத திடடம) காரியாலயத்தில் (தபாற பெடடி 512, யூனியன பிளேஸ் கொழும்பு) பெறறுக்கொள்ளலாம்.

தபாறபட்டி 812, கொழும்பு, 1955 ம இல் (ஜனவரி) தைம் 24 ந உ.

ஆா. டி. பௌனஸ், உணவு ஆணேயாளருக்காக.